



MILES DAVIS
TRUMPET

US	Quick start guide and warranty	1
FR	Guide de démarrage rapide et garantie	17
DE	Orientierungshilfe und garantieb Bestimmungen	33
NL	Snelstarthandleiding en garantie	49
IT	Guida rapida e garanzia	65
ES	Garantía y guía inicial rápida	81
PT	Guia de iniciação rápida e garantia	97
GR	Οδηγός γρήγορης εκκίνησης και εγγύηση	113
TR	Hızlı başlangıç kılavuzu ve garanti	130
CZ	Stručná referenční příručka a informace o záruce	146
SK	Rýchly návod na použitie a záruka	162
RU	Краткое руководство по запуску и гарантия	178

Important Monster® Performance and Safety Tips

Listen Responsibly

To avoid hearing damage, make sure that the volume on your music player is turned down before connecting your headphones. After placing headphones in your ears, gradually turn up the volume until you reach a comfortable listening level.

Noise levels are measured in decibels (dB), exposure to any noise at or above 85 dB can cause gradual hearing loss.

Monitor your use; hearing loss is a function of loudness versus time. The louder it is, the less time you can be exposed to it. The softer it is, the more time you can listen to it. Refer to the chart* on the following page.

This decibel (dB) table compares some common sounds and shows how they rank in potential harm to hearing.

SOUND	NOISE LEVEL (dB)	EFFECT
Whisper	30	Very quiet
Quiet Office	50-60	Comfortable hearing levels are under 60 dB
Vacuum Cleaner, Hair Dryer	70	Intrusive; interferes with telephone conversations
Food Blender	85-90	85 dB is the level at which hearing damage (8 hrs.) begins
Garbage Truck, Cement Mixer	100	No more than 15 minutes of unprotected exposure recommended for sounds between 90-100 dB
Power Saw, Drill/ Jackhammer	110	Regular exposure to sound over 100 dB of more than 1 minute risks permanent hearing loss
Rock Concerts (varies)	110-140	Threshold of pain begins around 125dB

*Chart information obtained from http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

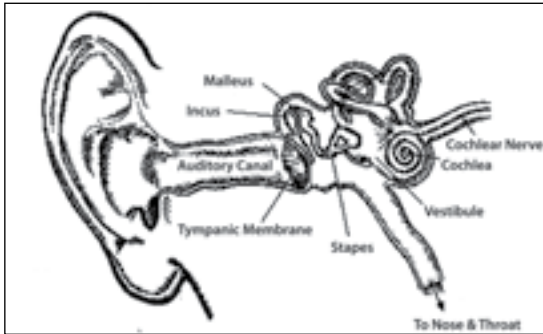
"... a typical person can safely listen to an iPod for 4.6 hours per day at 70% volume."

"...knowing the levels one is listening to music at, and for how long is extremely important."

From <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Get the most out of your equipment and enjoy great audio performance even at safe levels. Our headphones will allow you to hear more details at lower volume levels than ever before.

Physiology of the Ear and Hearing



For additional information on what loud noises do to your ear and chart reference
<http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

Use Responsibly

Do not use headphones when it's unsafe to do so – while operating a vehicle, crossing streets, or during any activity or in an environment where your full attention to your surroundings is required.

It's dangerous to drive while wearing headphones, and in many places, illegal because it decreases your chances of hearing life-saving sounds outside of your vehicle, such as another car's horn and emergency vehicle sirens.

Please avoid wearing your headphones while driving. Use one of Monster's FM transmitters to listen to your mobile media devices instead.

Learn how to establish a safe listening level and review other important safety guidelines from the Consumer Electronics Association at www.ce.org and the Deafness Research Foundation at www.drf.org.

Miles Davis Trumpet™ Jazz Headphones Product Features

- **Exclusive Outward Facing Driver**
First of it's kind, providing amazing clarity and dynamics that are up close and personal
- **Uniquely Designed Housing**
Precision crafted after Miles Davis' trumpet
- **Monster® Performance Eartips, Including Patent Pending SuperTips™**
Multiple shapes and sizes for a perfect seal and fit. Exclusive SuperTips provide the ultimate in sound isolation, range and bass response.
- **Rugged Strain Relief**
Protects the cable and withstands heavy-duty use
- **Right Angle Connector**
Hugs player to stay out of your way. Reduces wear. Perfect for airline jacks.
- **Advanced Monster Cables**
Patented technologies for great frequency response and clear audio
- **24K Gold Contacts**
For maximum signal transfer and corrosion resistance
- **Cable Management System**
Slider and Clip keeps weight off headphones so they stay snug in your ears
- **2 Luxurious Protective Cases**
Protect your headphones from damage and keep them looking brand new



Eartip Selection: Vital to Optimal Sound Quality and Comfort

The tips on the ends of your Trumpets make the difference between good sound and great sound. With the right fit, you'll get better isolation from unwanted outside noise, increased bass response, and better tonal balance. Of course, the right fit will also feel more comfortable. Because everyone's ears are unique, Monster® supplies several sizes and designs of eartips. Getting the perfect fit with the correct tip is a matter of experimentation. Try out all the eartips included with your Trumpets to find the best fit for the size and shape of your ear canal.

Monster recommends that you try the smallest tip first and work upwards in size until you find a comfortable fit that has a good seal and also stays in your ears without falling out. Also try different style tips to see which works best for you.

IMPORTANT: Left and Right In-Ear Headphones:

There are blue and red markings on each in-ear headphones.

Blue is for the left ear. Red is for the right ear.



1. You may wish to lightly moisten your eartips for easier insertion.
2. Using your right hand, grasp the right in-ear headphones.
3. With your left hand, pull up and back on your right ear to straighten your ear canal.
4. Carefully insert your right in-ear headphones so that it seals completely and comfortably in your ear. **DO NOT** insert the in-ear headphones so deeply that your ear canal feels completely “plugged.”

5. Repeat this procedure for your left ear.

6. When you've finished your listening session, remove your Trumpets slowly with a twisting motion to gradually break the seal.

Trumpets Eartip Fit Testing

A good way to gauge whether or not the eartip is sealing properly in your ear canal is by snapping your fingers right next to your ear. If the seal is proper, your ear will not feel “plugged,” yet the snapping of your fingers will sound dull and distant. If you hear your finger snaps distinctly, the seal is probably not adequate. If the sound of your finger

snapping is dull and distant, but your ear feels plugged up, like you're on an airplane preparing to land, then you've over-inserted the eartip.

Using Trumpets on Flights or At High Altitudes:

When using Trumpets at different altitudes, the air pressure within your ears may change, thereby changing the sound that you hear from the headphones. This is especially true with the gains and drops in altitude during airplane travel. To help with this, occasionally break the eartip seal and re-insert your Trumpets into your ears. Another helpful tip is the common exercise of holding your nose and very gently blowing through it, which can relieve some of the pressure in your ears.

Cleaning the Eartips

Keeping Trumpet™ headphones clean is essential for safe, hygienic use.

IMPORTANT: DO NOT attempt to clean the eartips without first removing them from the Trumpets. Getting the delicate circuitry inside your Trumpets wet may cause permanent damage.

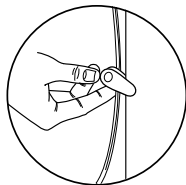
1. Firmly grip the eartip with one hand and the earphone with the other. Carefully remove the eartip from the eartube.
2. Use warm water and mild soap on a damp cloth to remove dirt and earwax from the eartip. **DO NOT** use harsh cleaning agents.
3. Rinse and completely dry your eartips before placing them back on your Trumpet headphones.

- Carefully push the eartips back onto the Trumpets, making sure they are on the eartube completely.

Using The Cable Management Clip

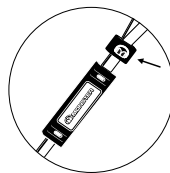
The Cable Management Clip is designed to control the cable and keep it out of your way, reduce accidental pulling of the earbuds from your ears, and keep the cable weight off the in-ear headphones so they stay snug and in place in your ears.

- Put Trumpet™ in-ear headphones into your ears, as you usually would when listening.



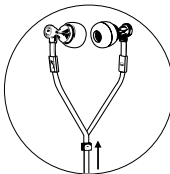
- Fasten the Cable Management Clip onto your shirt around the chest or collar area, wherever is most convenient for the shirt you're wearing.
- Grab the cable above the Cable Management Clip and pull it slightly upward, sliding it through the clip to create enough slack between the in-ear headphones and clip to allow for head movement and to take the stress off the in-ear headphones.

Using The Cable Slider



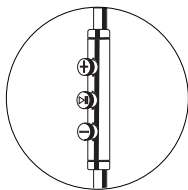
For further cable management, Trumpets come with a Cable Slider. The Cable Slider is designed to reduce tangles during storage, as well as work in tandem with the Cable Management Clip to eliminate sway and bounce while in use.

During use, push the slider about halfway between the V where the cable split, and the in-ear headphones, then adjust for your personal comfort. This will keep the cables in a more compact position, reducing bounce and sway.



To use for the purpose of reducing tangles during storage, push the Cable Slider all the way up to the in-ear headphones before putting your Trumpets away. Simply push the Cable Slider back down when ready for use.

ControlTalk™ Feature



Trumpet ControlTalk™ has a built-in Monster ControlTalk feature for use with music phones and iPod.* The ControlTalk cable has a call answer button and microphone so you can easily switch between listening to music and talking on your phone. It also features music and video playback control for iPod, iPhone and iPad.

*The remote and mic are supported only by iPod nano (4th generation and later), iPod classic (120GB, 160GB), iPod touch (2nd generation and later), iPhone 3GS, iPhone 4 and iPad. The remote is supported by iPod shuffle (3rd generation and later). Audio is supported by all iPod models. Support for BlackBerry™ varies by model. Subject to change.

Using ControlTalk™

Answer or end a call: Press and release the center button once to answer. Repeat to end the call.

Decline an incoming call: Press and hold the center button for two seconds, then release. There will be two beeps when you let go to indicate successful operation.

Using call waiting: To switch to an incoming call and put an in-progress call on hold, press and release the center button. Repeat to switch back to the previous call and put the newer call on hold. To switch to an incoming call and end an in-progress call, press and hold the center button for two seconds. You will hear two low beeps when you let go to indicate successful operation.

Play or pause a song or video: Press and release the center button. Repeat to resume.

Skip to the next or previous song or chapter: Press and release the center button twice quickly to skip forward. Press and release three times quickly to skip back.

Scan forward or backward through a song or video: In quick succession, press and release, then press and hold the center button to scan forward. In quick succession, press and release twice, then press and hold the center button to scan backward. Release when you want to stop scanning.

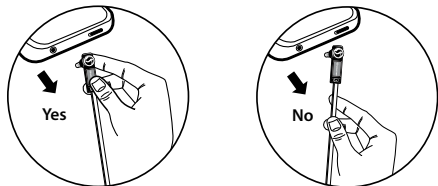
Control volume: Press the (∧) button to increase volume. Press the (∨) button to decrease volume.



Functionality will vary by device.

Care and Storage

- When not in use, always store your Trumpets in the protective case provided. Keep the case closed, and store in a clean, dry environment.
- Avoid exposure to liquids, temperature extremes and high humidity.
- Do not store other items in the case with your Trumpets, as this may result in damage or contamination.
- Never pull on the cable to disconnect Trumpets from your music player. Instead, grasp the plug at the end of the cable and pull to disconnect.



Trumpet™ “Break-in”

Break in time for headphones? We're kidding, right? No we're not. Like any high performance product, whether it's cars or headphones, they're mechanical devices that settle in after use. Your new in-ear headphones will sound incredible out of the box, but will “mellow” out after use and sound even better. We recommend playing them for 8 hours. After 20 hours of playing, they should be fully broken in. Enjoy.

LIMITED WARRANTY FOR CONSUMERS

Monster, LLC., 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, USA, [PLEASE NOTE THAT MONSTER DOES NOT ACCEPT PRODUCTS SHIPPED TO THIS ADDRESS – FOLLOW INSTRUCTIONS IN “HOW TO MAKE A CLAIM” BELOW] (415) 840-2000 (“Monster”) extends You this Limited Warranty. Statutory or common law may provide You with additional rights or remedies, which shall not be affected by this Limited Warranty.

DEFINITIONS

“Adequate Use” means use of the Product in accordance with manufacturer recommendations and/or instructions in the materials and documentation that accompany the Product.

“Authorized Dealer” means any reseller or retailer that (i) Monster represents as an authorized dealer of the Product, (ii) sold You the Product new and in its original packaging, and (iii) was permitted to sell You the Product under the laws of the jurisdiction where You bought the Product.

“Formal Warranty Claim” means a claim made in accordance with the section “Formal Warranty Claims” herein. You must retain the Authorized Dealer’s original invoice or sales receipt in order to meet Formal Warranty Claim requirements.

“Product” means a Product (i) that is listed in the Specifications Table below, (ii) that You bought from an Authorized Dealer new and in its original packaging, and (iii) whose serial number, if any, has not been removed, altered, or defaced.

“Product Defect” means an inadequacy of the Product that causes a failure of the Product to perform in accordance with Monster’s documentation accompanying the Product, unless such failure has been caused completely or partly by (a) any use other than Adequate Use, (b) neglect, misuse or abuse by anyone other than Monster’s employees; (c) alteration, tampering or modification of the product by anyone other than a Monster employee; (d) maintenance or service of the Product by anyone other than a Monster employee.

“Warranty Period” means the time period during which Monster must have received Your Formal Warranty Claim. The Warranty Period commences on the date when You purchased the Product from an Authorized Dealer as evidenced by the Authorized Dealer’s original invoice or sales receipt. The Warranty Period ends after the time defined in the Specifications Table has expired or after You have transferred ownership of the Product, whichever occurs earlier.

“You” means the first individual person that purchased the Product in its original packaging from an Authorized Dealer. This Limited Warranty does not apply to persons or entities that bought the Product (i) in used or unpackaged form, (ii) for resale, lease or other commercial use, or (iii) from someone other than an Authorized Dealer.

SCOPE OF THIS LIMITED WARRANTY

PRODUCTS. If a Product contained or contains a Product Defect when or after You bought it from an Authorized Dealer and Monster receives a Formal Warranty Claim from You within two (2) months after You discover such Product Defect (or should have discovered it, if such Product Defect was obvious) and before the end of the Warranty Period, then Monster will provide You with one of the following remedies: Monster will (1) repair or, at Monster’s sole discretion, replace the Product, or (2) refund to You the purchase price You paid to the Authorized Dealer for the affected Product if repair or replacement is not commercially practicable or cannot be timely made. In the event the Product is not longer available, Monster will replace Your Product with a similar product of equal or greater retail value. NOTE: MONSTER DOES NOT ASSUME ANY LIABILITY FOR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL OR INDIRECT DAMAGES UNDER THIS LIMITED WARRANTY.

GENERAL PROVISIONS

CHOICE OF LAW/JURISDICTION. This Limited Warranty and any disputes arising out of or in connection with this Limited Warranty ("Disputes") shall be governed by the laws of the State of California, USA, excluding conflicts of law principles and excluding the Convention for the International Sale of Goods. The courts located in the State of California, USA shall have exclusive jurisdiction over any Disputes.

OTHER RIGHTS. THIS LIMITED WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS, WHICH VARY FROM STATE TO STATE AND JURISDICTION TO JURISDICTION, AND WHICH SHALL NOT BE AFFECTED BY THIS LIMITED WARRANTY. THIS WARRANTY EXTENDS ONLY TO YOU AND CANNOT BE TRANSFERRED OR ASSIGNED. If any provision of this Limited Warranty is unlawful, void or unenforceable, that provision shall be deemed severable and shall not affect any remaining provisions. In case of any inconsistency between the English and other versions of this Limited Warranty, the English version shall prevail.

REGISTRATION. Please register Your Product at www.monstercable.com/register. Failure to register will not diminish Your warranty rights.

SPECIFICATIONS TABLE

Product Model	Warranty Period for Product
MH MLD-T IE CT WW	Lifetime

"Lifetime" means the lifetime of the original individual purchaser of the Product, or for as long as the original individual purchaser owns the Product, whichever is less in time.

FORMAL WARRANTY CLAIM

HOW TO MAKE A CLAIM. In the event Product Defect has occurred to Product, You must follow these instructions: (1) Call Monster within two (2) months after You discover a Product Defect (or should have discovered it, if such Product Defect was obvious); (2) Give a detailed explanation of how the Product Defect occurred; (3) Confirm with Monster that You purchased the Product from an Authorized Dealer and have the original sales receipt to prove it; (4) Obtain a Return Authorization Number; (4) Provide Monster with a valid credit card number to pay for the shipping charges of the new or repaired product back to you; (5) Return the Product, shipping prepaid by You, to Monster for verification of damage, along with Your original sales receipt and print the Return Authorization Number on the outside of the return package.

TELEPHONE NUMBERS. If you bought the product in the United States, Latin America, or Asia Pacific, contact Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) at 1 877 800-8989. If you bought the product anywhere else, contact Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Ireland. You can write or use one of the following telephone numbers: Canada 866-348-4171, Ireland 353 65 68 69 354, Austria 0800 296 482, Belgium 0800-79201, Czech Republic 800-142471, Denmark 8088-2128, Finland 800-112768, France 0800-918201, Germany 0800-1819388, Greece 00800-353-12008, Italy 800-871-479, Netherlands 0800-0228919, Norway 800-10906, Russia 810-800-20051353, Spain 900-982-909, Sweden 020-792650, Switzerland 0800 834659, United Kingdom 0800-0569520.

FURTHER PROCEEDINGS. Monster will determine whether a Product Defect existed. Monster may, at its discretion, direct You to obtain a repair estimate at a service center. If a repair estimate is required, You will be instructed on how to properly submit the estimate and the resulting invoice to Monster for payment. Any fees for repairs may be negotiated by Monster

TIMING. If You bring a Formal Warranty Claim and fully comply with all terms and conditions of this Limited Warranty, Monster will use its best efforts to provide You with a remedy within thirty (30) days after receipt of Your Formal Warranty Claim (if You reside in the United States - forty-five (45) days if You reside elsewhere), unless obstacles outside Monster's control delay the process.

Conseils importants de Monster® sur le fonctionnement et la sécurité

Écoutez de manière responsable.

Pour éviter d'endommager votre audition, veillez à baisser le volume de votre lecteur de musique avant de brancher vos écouteurs. Après avoir placé les écouteurs dans vos oreilles, augmentez progressivement le volume jusqu'à atteindre un niveau d'écoute agréable.

Les niveaux sonores sont mesurés en décibels (dB), toute exposition sonore égale ou supérieure à 85 dB peut engendrer la perte progressive de l'ouïe.

Surveillez votre utilisation, la perte de l'ouïe dépend de l'intensité du son sur la durée. Plus le volume sera important, moins votre capacité d'exposition durera. Plus le volume sera faible, plus la durée de votre exposition sera importante. Veuillez vous référer au tableau ci-dessous.

Le tableau de décibels (dB) suivant compare certains sons communs et classe les dommages potentiels à l'audition.

SON	NIVEAU SONORE (dB)	EFFET
Chuchotement	30	Très calme
Bureau calme	50-60	Les niveaux d'écoute agréables sont inférieurs à 60 dB.
Aspirateur, sèche-cheveux	70	Intrusif, interfère avec les conversations téléphoniques.
Mixer	85-90	85 dB équivaut au niveau auquel l'audition commence à être endommagée (8 heures).
Camion à ordures, bétonnière	100	Nous recommandons de ne pas dépasser 15 minutes d'exposition non protégée par les sons compris entre 90 et 100 dB.
Scie à chaîne, foreuse/marteau perforateur	110	Une exposition régulière à un son supérieur à 100 dB pendant plus de 1 minute risque d'engendrer une perte définitive de l'ouïe.
Concerts de rock (varient)	110-140	Le seuil de douleur commence à environ 125 dB.

* Informations du tableau provenant de http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

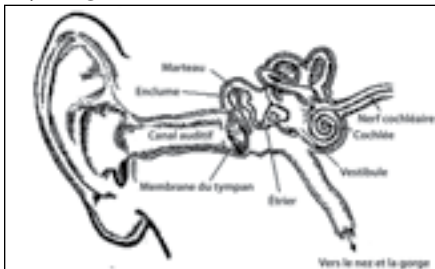
"... une personne type peut écouter un iPod pendant 4,6 heures par jour à 70% du volume en toute sécurité."

"...le fait de savoir les niveaux auxquels une personne écoute de la musique et la durée est extrêmement important."

<http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Obtenez le meilleur de votre équipement et profitez d'une grande performance audio, même à des niveaux d'écoute sûrs. Grâce à vos écouteurs vous entendrez plus de détails, à un faible volume, comme jamais.

Physiologie de l'oreille et de l'ouïe



Pour de plus amples informations sur l'effet de sons importants sur vos oreilles et tableau de référence <http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

À utiliser de manière responsable.

N'utilisez pas les écouteurs lorsqu'il est dangereux de le faire, lorsque, par exemple, vous êtes au volant d'un véhicule, sur les passages piétons ou durant une activité ou dans un environnement exigeant toute votre attention.

Il est dangereux de conduire tout en portant vos écouteurs, et dans de nombreux endroits, cela est même illégal, étant donné que cela peut diminuer vos chances d'entendre les sons qui pourraient sauver votre vie, en-dehors de votre véhicule, tels que le klaxon d'une autre voiture, la sirène d'un véhicule d'urgence.

Veillez éviter de porter vos écouteurs en conduisant. Utilisez plutôt l'un des transmetteurs FM de Monster pour écouter les dispositifs de média portable.

Apprenez comment établir un niveau d'écoute sans danger et consultez d'autres consignes de sécurité importantes auprès de la Consumer Electronics Association sur www.ce.org et de la Deafness Research Foundation sur www.drf.org.

Caractéristiques des écouteurs jazz Miles Davis Trumpet™

- **Driver externe exclusif**
Une clarté et une dynamique incomparables pour une sensation de proximité encore plus forte
- **Étui unique**
Spécialement conçu sur le modèle de l'étui de trompette de Miles Davis
- **Embouts hauts performances Monster® avec SuperTips™ (brevet en instance)**
Multiples tailles et formes disponibles pour une étanchéité et un ajustement parfaits. Système exclusif SuperTips, pour une isolation phonique, une plage de fréquence et des basses optimales.
- **Robuste bride de protection**
Protège le câble et résiste à une utilisation intensive
- **Connecteur à angle droit**
Épouse le lecteur pour ne pas vous gêner. Réduit l'usure. Idéal pour les prises avion.
- **Câbles Monster sophistiqués**
Technologies brevetées pour une excellente réponse en fréquence et une grande clarté audio
- **Contacts en or 24 carats**
Pour un transfert de signal maximal et une excellente résistance à la corrosion
- **Système de gestion du câble**
La glissière et le clip permettent de réduire le poids des écouteurs pour qu'ils restent bien en place dans vos oreilles
- **2 étuis de protection de luxe**
Protégez vos écouteurs d'éventuels dommages et conservez leur aspect neuf



Choix des embouts : vital pour une qualité sonore et un confort optimaux

Les embouts situés aux extrémités de vos écouteurs Trumpet font la différence entre un son satisfaisant et un son exceptionnel.

En choisissant une taille d'embout adaptée, vous obtenez une meilleure isolation des bruits extérieurs indésirables, une meilleure réponse en graves et un meilleur équilibre sonore. Bien évidemment, une taille d'embout adaptée sera également plus agréable à porter. Les oreilles de chacun étant uniques, Monster® propose différentes tailles et différentes formes d'embouts. Trouver la taille adaptée avec l'embout qui convient est une question d'expérimentation. Essayez tous les embouts fournis avec vos écouteurs Trumpet afin de trouver la taille idéale et la forme la mieux adaptée à votre canal auditif.

Monster vous conseille de commencer par essayer les embouts les plus petits et d'augmenter progressivement la taille, jusqu'à obtention d'un bon niveau de confort et d'isolation, ainsi que d'une bonne tenue. Essayez également différents styles d'embouts afin d'identifier le modèle le plus adapté à votre morphologie.

IMPORTANT : Écouteurs intra-auriculaires gauche et droit :

Chaque écouteur intra-auriculaire est identifié par un repère. Bleu pour l'oreille gauche, rouge pour l'oreille droite.



1. Vous souhaitez peut-être humidifier légèrement vos embouts pour en faciliter l'insertion.
2. Avec votre main droite, prenez l'écouteur intra-auriculaire droit.
3. Avec votre main gauche, tirez votre oreille droite vers le haut et vers l'arrière pour étirer votre canal auditif.
4. Insérez soigneusement votre écouteur intra-auriculaire droit de façon à ce qu'il se prête parfaitement et agréablement à votre oreille. N'insérez PAS l'écouteur intra-auriculaire si profondément que votre canal auditif vous semblera complètement bouché.

5. Répétez cette procédure pour votre oreille gauche.

6. Lorsque vous avez terminé votre séance d'écoute, retirez lentement vos écouteurs Trumpet en les tournant pour les dégager progressivement.

Essai des embouts Trumpet

Une bonne façon d'évaluer si l'embout est inséré correctement dans votre canal auditif consiste à faire claquer vos doigts tout près de votre oreille. Si l'embout est inséré correctement, votre oreille ne vous semblera pas « bouchée » et le claquement de vos doigts vous paraîtra sourd et lointain. Si vous entendez distinctement le claquement de vos doigts, l'insertion n'est probablement pas correcte. Si le son de votre claquement de doigts vous paraît sourd et lointain, mais que votre oreille vous semble bouchée, comme si vous étiez dans un avion en train d'atterrir, cela signifie que vous avez inséré l'embout trop profondément.

Utilisation des écouteurs Trumpet en avion ou à haute altitude :

Lors de l'utilisation des écouteurs Trumpet à différentes altitudes, la pression de l'air dans vos oreilles peut changer, modifiant ainsi le son que vous entendez dans les écouteurs. Ceci est particulièrement vrai avec les gains et les chutes d'altitude lors des voyages en avion. Pour remédier à cette situation, retirez les embouts de temps en temps, et réinsérez ensuite vos écouteurs Trumpet dans vos oreilles. Une autre astuce utile consiste à vous tenir le nez et à souffler très légèrement par le nez : cela peut soulager la pression dans vos oreilles.

Nettoyer les embouts

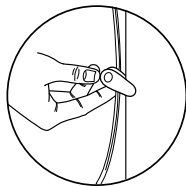
S'assurer de la propreté des écouteurs Trumpet™ est essentiel pour une utilisation à la fois sûre et hygiénique.

IMPORTANT : N'essayez PAS de nettoyer les embouts sans les retirer des écouteurs Trumpet. Mettre en contact les circuits délicats situés à l'intérieur de vos écouteurs Trumpet avec de l'humidité peut provoquer des dommages irréversibles.

1. Emparez-vous fermement de l'embout avec une main et de l'écouteur avec l'autre main. Retirez soigneusement l'embout du tube auriculaire.
2. Utilisez de l'eau chaude et un savon doux sur un chiffon humide pour enlever les impuretés et le cérumen de l'embout. N'utilisez **PAS** de produits de nettoyage agressifs.
3. Rincez et séchez complètement vos embouts avant de les replacer sur vos écouteurs Trumpet.
4. Enfoncez soigneusement les embouts sur les écouteurs Trumpet en veillant à ce qu'ils reposent entièrement sur le tube auriculaire.

Utilisation du clip de gestion du câble

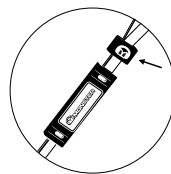
Le clip de gestion du câble est conçu pour contrôler le câble et le tenir hors de votre portée, réduire le risque d'arrachement accidentel des embouts de vos oreilles et tenir le poids du câble hors des écouteurs intra-auriculaires pour qu'ils restent bien en place dans vos oreilles.



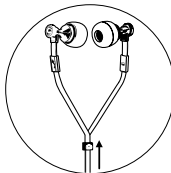
1. Placez les écouteurs intra-auriculaires Trumpet™ dans vos oreilles de la manière habituelle.
2. Fixez le clip de gestion du câble sur votre chemise, au niveau de la poitrine ou du col, à l'endroit le plus pratique selon la chemise que vous portez.

3. Prenez le câble et placez-le au-dessus du clip de gestion du câble, puis tirez-le légèrement vers le haut en le faisant coulisser dans le clip pour créer suffisamment de mou entre les écouteurs intra-auriculaires et le clip pour permettre les mouvements de la tête et pour enlever la tension au niveau des écouteurs intra-auriculaires.

Utilisation de la glissière du câble



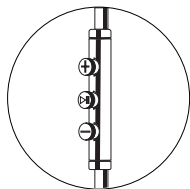
Pour améliorer encore davantage la gestion du câble, les écouteurs Trumpet sont fournis avec une glissière de câble. La glissière du câble est destinée à réduire les nœuds du câble et à fonctionner de concert avec le clip de gestion du câble afin d'éliminer les balancements et les rebonds pendant l'utilisation.



Lors de l'utilisation, appuyez sur la glissière à mi-chemin entre le V où le câble se sépare et les écouteurs intra-auriculaires, puis ajustez-la pour votre confort personnel. Le câble sera ainsi dans une position plus compacte, réduisant les rebonds et les balancements.

Afin de réduire les nœuds lors du rangement, enfoncez la glissière du câble à fond en haut vers vos écouteurs intra-auriculaires Trumpet avant de les ranger. Repoussez simplement la glissière du câble vers le bas lorsque vous êtes prêt à utiliser vos écouteurs.

Fonctionnalité ControlTalk™



Le câble d'écouteurs Trumpet se distingue par le Monster ControlTalk™ intégré qui peut être utilisé avec votre «MusicPhone» et votre iPod.* Le ControlTalk possède une touche pour répondre à un appel et un microphone afin que vous puissiez passer aisément entre écouter de la musique et parler au téléphone. Il est aussi caractérisé par une commande de musique et de lecture de vidéo pour iPod, iPhone et iPad.

*La télécommande et le micro sont uniquement compatibles iPod Nano (4ème/5ème génération), iPod Classic (120 Go et 160 Go seulement), iPod Touch (2ème et 3ème générations), iPhone 3GS, iPhone 4 et iPad. La télécommande est compatible iPod Shuffle (3ème génération). L'audio est compatible avec tous les modèles d'iPod. Logiciel iPod le plus récent nécessaire. La compatibilité avec les Blackberry® dépend du modèle. Sujet à modifications.

Utilisation de ControlTalk™

Répondre ou terminer un appel : Appuyez et relâchez la touche du centre une fois pour répondre. Répétez pour terminer l'appel.

Refuser un appel entrant : Appuyez et maintenez enfoncée la touche du centre pendant deux secondes, puis relâchez. Vous entendrez deux bips lorsque vous relâchez pour indiquer une opération réussie.

Utilisation de l'appel en attente : Pour passer à un autre appel entrant et mettre l'appel actuel en attente, appuyez et relâchez la touche du centre. Répétez pour revenir à l'appel initial et pour mettre le second appel en attente. Pour passer à un autre appel entrant et terminer l'appel en cours, appuyez et maintenez enfoncée la touche du centre pendant deux secondes. Vous entendrez deux bips sourds lorsque vous relâchez pour indiquer une opération réussie.

Lire ou faire une pause sur une chanson ou une vidéo : Appuyez et relâchez la touche du centre. Répétez pour redémarrer.

Sauter à la prochaine piste/chapitre ou à la piste/chapitre précédente : Appuyez et relâchez la touche du centre deux fois rapidement pour avancer. Appuyez et relâchez la touche du centre trois fois rapidement pour reculer.

Pour avancer ou reculer dans un morceau ou une vidéo : Appuyez/relâchez puis, rapidement, appuyez de manière prolongée sur la touche centrale pour avancer. Appuyez/relâchez deux fois puis, rapidement, appuyez de manière prolongée sur la touche centrale pour reculer. Relâchez la touche lorsque vous souhaitez interrompre la recherche.

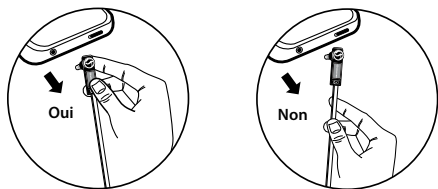
Contrôler le volume : Appuyez sur la touche (∧) pour augmenter le volume. Appuyez sur la touche (∨) pour diminuer le volume.



La fonctionnalité varie selon l'appareil.

Entretien et stockage

- Lorsque vous ne les utilisez pas, conservez toujours vos écouteurs Trumpet dans l'étui de protection fourni. Gardez l'étui fermé et conservez-le dans un endroit propre et sec.
- Évitez de l'exposer à des liquides, à des températures extrêmes et à une forte humidité.
- Ne rangez pas d'autres articles dans l'étui avec vos écouteurs Trumpet, car cela pourrait les abîmer ou les contaminer.
- Ne tirez jamais sur le câble pour déconnecter les écouteurs Trumpet de votre lecteur de musique. Prenez plutôt la fiche à l'extrémité du câble et tirez pour la débrancher.



Rodage des écouteurs Trumpet™

Une période de rodage pour un casque audio ? C'est une blague ? Pas du tout. Tous les produits haute technologie, qu'il s'agisse d'une voiture ou d'un casque audio, sont des dispositifs mécaniques qui « se font » à l'usage. Votre nouveau casque intra-auriculaire aura le gros son dès que vous le sortirez de l'emballage, mais il « s'adoucir » après quelques utilisations et il en sera d'autant plus performant. Nous vous conseillons de l'utiliser huit heures environ. Votre casque devrait être totalement rodé au bout de 20 heures de musique. Bonne écoute !

GARANTIE LIMITÉE OFFERTE AUX CONSOMMATEURS

Monster, LLC, 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, États-Unis, [VEUILLEZ NOTER QUE MONSTER N'ACCÉPTE PAS LES PRODUITS EXPÉDIÉS À CETTE ADRESSE – SUIVEZ LES INSTRUCTIONS DE LA SECTION « MODALITÉS DE RÉCLAMATION » CI-DESSOUS] (415) 840-2000 ("Monster") vous offre cette Garantie Limitée. La loi ou le droit coutumier peuvent vous accorder des droits ou recours supplémentaires, qui ne seront pas touchés par cette Garantie Limitée.

DÉFINITIONS

« **Utilisation adéquate** » signifie l'utilisation du Produit conformément aux recommandations du fabricant et/ou aux instructions des supports et de la documentation qui accompagnent le Produit.

« **Revendeur agréé** » signifie tout distributeur ou revendeur (i) reconnu par Monster en tant que revendeur agréé du Produit, (ii) qui vous a vendu le Produit neuf et dans son emballage d'origine et (iii) autorisé à vous vendre le Produit en vertu des lois de la juridiction où vous avez acheté le Produit.

« **Réclamation officielle sous garantie** » signifie une réclamation effectuée conformément à la section « Réclamations officielles sous garantie » des présentes. Vous devez conserver la facture d'origine ou le ticket de caisse du revendeur agréé afin de répondre aux exigences de la réclamation officielle sous garantie.

« **Produit** » signifie un Produit (i) répertorié dans le Tableau des caractéristiques ci-dessous, (ii) que vous avez acheté chez un revendeur agréé, neuf et dans son emballage d'origine et (iii) dont le numéro de série, s'il existe, n'a pas été supprimé, modifié ou endommagé.

« **Défaut du produit** » désigne une insuffisance du Produit qui empêche le Produit de fonctionner conformément à la documentation Monster qui accompagne le Produit, sauf si cette insuffisance a été provoquée en totalité ou en partie par (a) toute utilisation autre qu'une utilisation adéquate, (b) le transport, la négligence ou l'abus de toute personne autre que les employés de Monster ; (c) la modification du Produit par toute personne autre qu'un employé de Monster ; (d) la maintenance ou l'entretien du Produit par qui que ce soit, à l'exception d'un employé Monster.

« **Période de garantie** » signifie la période au cours de laquelle Monster doit avoir reçu votre Réclamation officielle sous garantie. La Période de garantie débute à la date à laquelle vous avez acheté le Produit auprès d'un revendeur agréé, justifiée par la facture d'origine ou le ticket de caisse du revendeur agréé. La Période de garantie expire après le délai défini dans le Tableau des caractéristiques ou lorsque vous transférez la propriété du Produit, au premier des deux termes atteint.

« **Vous** » signifie la première personne physique ayant acheté le Produit, dans son emballage d'origine, auprès d'un revendeur agréé. La présente Garantie Limitée ne s'applique pas aux personnes ou entités ayant acheté le Produit (i) d'occasion ou hors de son emballage d'origine, (ii) pour le revendre, le louer ou dans le cadre d'une autre utilisation commerciale, ou (iii) auprès d'une personne autre qu'un revendeur agréé.

DOMAINE D'APPLICATION DE CETTE GARANTIE LIMITÉE

PRODUITS. Si un Produit contenait ou contenait un Défaut du produit lorsque vous l'avez acheté ou après l'avoir acheté chez un Revendeur agréé et si Monster reçoit une Réclamation officielle sous garantie de votre part sous les deux (2) mois à compter de la date à laquelle vous découvrez ce Défaut du produit (ou la date à laquelle vous auriez dû le découvrir, si ce Défaut du produit était évident) et avant la fin de la Période de garantie, Monster vous proposera l'une des réparations suivantes : Monster (1) réparera ou, à l'entière discrétion de Monster, remplacera le Produit ou (2) vous remboursera le prix d'achat que vous avez payé au Revendeur agréé pour le Produit concerné si la réparation ou le remplacement ne sont pas envisageables au plan commercial ou ne peuvent pas être réalisés dans les délais. Dans

le cas où le Produit ne serait plus disponible, Monster remplacera votre Produit par un produit similaire de valeur commerciale égale ou supérieure. REMARQUE : MONSTER DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ QUANT AUX DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS AUX TERMES DE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE. In the event the Product is not longer available, Monster will replace Your Product with a similar product of equal or greater retail value. NOTE: MONSTER DOES NOT ASSUME ANY LIABILITY FOR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL OR INDIRECT DAMAGES UNDER THIS LIMITED WARRANTY.

DISPOSITIONS GÉNÉRALES

CHOIX DE LA LÉGISLATION/JURIDICTION. Cette Garantie limitée ainsi que tout différend découlant de cette Garantie limitée ou en rapport avec elle (« Différends ») sera régie par les lois de l'État de Californie, aux États-Unis, à l'exclusion des principes de conflit des lois et de la Convention pour la vente internationale des biens. Les tribunaux situés dans l'État de Californie, aux États-Unis, seront exclusivement compétents pour régler les Conflits.

AUTRES DROITS. CETTE GARANTIE LIMITÉE VOUS DONNE DES DROITS LÉGAUX SPÉCIFIQUES ; VOUS POUVEZ ÉGALEMENT AVOIR D'AUTRES DROITS, QUI VARIERONT D'UN ÉTAT À L'AUTRE ET D'UNE JURIDICTION À UNE AUTRE, ET QUI NE SERONT PAS AFFECTÉS PAR CETTE GARANTIE LIMITÉE. CETTE GARANTIE VOUS EST EXCLUSIVEMENT DESTINÉE ; ELLE NE PEUT ÊTRE NI TRANSFÉRÉE NI CÉDÉE. Si une disposition de la présente Garantie limitée s'avère illégale, nulle ou inapplicable, cette disposition sera réputée séparable et n'aura aucun effet sur les autres dispositions. En cas d'incohérence entre la version anglaise et d'autres versions de la présente Garantie limitée, la version anglaise prévaudra.

ENREGISTREMENT. Veuillez enregistrer votre Produit sur www.monstercable.com/register. Tout manquement à enregistrer votre Produit n'affectera pas vos droits aux termes de la garantie.

TABLEAU DES CARACTÉRISTIQUES

Référence du modèle	Durée de garantie du produit
MH MLD-T IE CT WW	Durée de vie

« Vie » signifie la vie du premier acheteur individuel du Produit, ou la durée pendant laquelle le premier acheteur possède le Produit, la durée la plus courte étant prise en compte.

RÉCLAMATION OFFICIELLE SOUS GARANTIE

PROCÉDURE. En cas d'apparition d'un Défaut du Produit, vous devez suivre ces instructions : (1) Appelez Monster sous les deux (2) mois à compter de la date à laquelle vous découvrez un Défaut du produit (ou à laquelle vous auriez dû le découvrir, si un tel Défaut du produit était évident) ; (2) Donnez une explication détaillée de la manière dont les dégâts se sont produits ; (3) Confirmez avec Monster que vous avez acheté le Produit auprès d'un revendeur agréé et que vous possédez le ticket de caisse d'origine pour le prouver ; (4) Fournissez à Monster un numéro de carte de crédit valide pour payer les frais d'expédition du produit neuf ou réparé ; (5) Renvoyez le Produit, port payé, à Monster pour vérification des dommages, ainsi qu'une copie de votre ticket de caisse d'origine et imprimez le Numéro d'autorisation de renvoi à l'extérieur du paquet renvoyé.

NUMÉROS DE TÉLÉPHONE. Si vous avez acheté le produit aux États-Unis, en Amérique Latine ou en Asie-Pacifique, contactez Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) au 1 877 800-8989. Si vous avez acheté le produit ailleurs, contactez Monster Cable International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Irlande. Vous pouvez écrire ou utiliser l'un des numéros de téléphone suivants : États-Unis, Asie Pacifique et Amérique Latine : 1 877 800-8989 ou 415-840-2000, Canada 866-348-4171, Irlande 353 65 68 69 354, Autriche 0800-296-482, Belgique 0800-79201, République tchèque 800-142471, Danemark 8088-2128, Finlande 800-112768, France 0800-918201, Allemagne 0800-1819388, Grèce 800-353-12008, Italie 900-982-909, Pays-Bas 0800-0228919, Norvège 800-10906, Russie 810-800-20051353, Espagne 900-982-909, Suède 020-792650, Suisse 0800-834659, Royaume-Uni 0800-0569520

ÉTAPES SUIVANTES. Monster déterminera si un Défaut du produit existe. Monster peut, à sa discrétion, vous demander d'obtenir un devis de réparation auprès d'un centre de service. Si un devis de réparation est nécessaire, on vous expliquera comment fournir correctement ce devis à Monster, ainsi que la facture qui en résultera, en vue du paiement. Les frais de réparation pourront être négociés par Monster.

DÉLAIS. Si vous faites une Réclamation officielle sous garantie et si vous respectez toutes les conditions de la présente Garantie limitée, Monster fera son possible pour vous fournir une réparation sous les trente (30) jours à compter de la réception de votre Réclamation officielle sous garantie (si vous résidez aux États-Unis, et quarante-cinq (45) jours si vous résidez ailleurs), sauf si des obstacles hors du contrôle de Monster retardent ce processus.

Wichtige Tipps von Monster® zur Leistung und Sicherheit

Verantwortungsbewusst hören

Zur Vermeidung von Hörschäden sollten Sie die Lautstärke an Ihrem Abspielgerät vor dem Anschließen der Kopfhörer verringern. Die Lautstärke können Sie nach dem Aufsetzen des Kopfhörers allmählich wieder auf eine angenehme Hörlautstärke erhöhen.

Der Schallpegel wird in Dezibel gemessen (dB). Zu einem allmählichen Hörverlust kommt es bei einer Exposition oberhalb von 85 dB.

Kontrollieren Sie Ihren Musikkonsum; der Gehörverlust ist abhängig von der Lautstärke im Verhältnis zur Zeit. Je lauter es ist, desto kürzer dürfen Sie sich dem Schallpegel aussetzen. Je leiser es ist, desto länger dürfen Sie Musik hören. Nehmen Sie Tabelle unten zur Hand.

In dieser Dezibel-Tabelle werden häufigere Geräusche gegenübergestellt und nach Schädigungspotenzial für das menschliche Gehör eingestuft.

GERÄUSCH	SCHALLPEGEL (dB)	KONSEQUENZ
Flüstern	30	Sehr leise
Leises Büro	50-60	Angenehme Hörlautstärke unter 60 dB
Staubsauger, Haartrockner	70	Aufdringlich; stört bei Telefongesprächen
Universal-Mixer	85-90	Bei 85 dB beginnt die Hörschädigung (8 Stunden)
Müllwagen, Zementmischer	100	Bei einem Schall zwischen 90 und 100 dB ist eine ungeschützte Exposition von mehr als 15 Minuten zu vermeiden
Elektrosäge, -bohrer/ Presslufthammer	110	Bei einer regelmäßigen Exposition gegenüber Schallstärken über 100 dB von mehr als 1 Minute besteht die Gefahr eines dauerhaften Hörverlustes
Rock-Konzerte (verschieden)	110-140	Die Schmerzgrenze beginnt bei ungefähr 125 dB

*Tabellendaten stammen aus http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

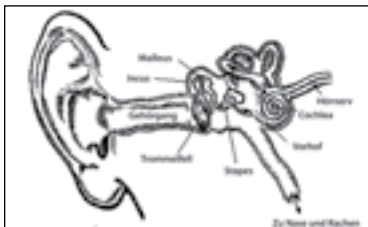
“... eine normale Person kann bedenkenlos 4,6 Stunden täglich iPod-Musik mit einer Lautstärke von 70 % hören.“

“... es ist äußerst wichtig, die Lautstärke im Auge zu behalten, mit der man Musik hört und wie lange man Musik hört.“

Aus <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Holen Sie alles aus unseren Geräten heraus, und genießen Sie hervorragende Audioleistung auch bei unbedenklichen Lautstärken. Denn mit bei etwas geringerer Lautstärke ist die Wiedergabe mit unseren Kopfhörern klarer und detailreicher als je zuvor.

Aufbau des Hörorgans und des Gehörs



Wenn Sie mehr darüber erfahren möchten, was eine übermäßige Lautstärke Ihren Ohren antun kann und entsprechende Tabelle finden Sie unter: <http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

Im Interesse des eigenen Gehörs

Die Kopfhörer sollten Sie nicht benutzen, wenn die Sicherheit auf dem Spiel steht, beispielsweise beim Fahren eines Fahrzeugs, beim Überqueren von Straßen oder bei Handlungen oder in Umgebungen, die Ihre volle Aufmerksamkeit auf das Umfeld erfordern.

Das Fahren mit aufgesetzten Kopfhörern ist nicht nur gefährlich, sondern in vielen Ländern auch verboten, denn dadurch wird die Chance verringert, dass Sie lebensrettende Töne außerhalb Ihres Fahrzeugs wahrnehmen, z. B. das Hupen eines anderen Fahrzeugs oder die Sirene eines Notarztwagens.

Tragen Sie Ihre Kopfhörer auf keinen Fall beim Autofahren. Verwenden Sie statt dessen einen der FM-Sender von Monster, um die Musik von Ihrem mobilen Mediengerät an einen Radiokanal zu übertragen.

Wie Sie eine unbedenkliche Hörlautstärke einstellen sowie weitere wichtige Hinweise zur eigenen Sicherheit können Sie in den Ausführungen des US-amerikanischen Verbands der Verbraucher unterhaltungselektronischer Geräte (Consumer Electronics Association) unter www.ce.org sowie bei der US-amerikanischen Stiftung für Gehörlosenforschung (Deafness Research Foundation) unter www.drf.org/ nachlesen.

Miles Davis Trumpet™ Jazz Kopfhörer - Produktmerkmale

- **Exklusiver nach außen gerichteter Treiber**
Eine ganz neue Baumform, die für erstklassige Klarheit und Dynamik sorgt, die 1 zu 1 ins Ohr geht.
- **Einzigartiges Gehäusedesign**
Präzisionsgefertigt wie eine Trompete von Miles Davis
- **Monster® Performance Eartips inklusive SuperTips™ (Patent beantragt)**
Mehrere Formen und Größen für perfekten Sitz und Geräuschdämmung. Exklusive SuperTips sorgen für ultimative Geräuschdämmung, Klangspektrum und Druck im Bass.
- **Belastbare Zugentlastung**
Schützt das Kabel und hält auch bei starker Beanspruchung
- **Rechtwinklig angeordneter Anschluss**
Kein Verhaspeln mit dem Abspielgerät. Geringerer Verschleiß. Perfekt für Anschlussbuchsen in Flugzeugen.
- **Fortschrittliche Monster Kabel**
Patentierte Technik für einen hervorragenden Frequenzgang und klare Klangwiedergabe
- **24 K Goldkontakte**
Für maximale Signalübertragung und Korrosionsschutz
- **Kabelführung**
Versteller und Clip entlasten die Ohrhörer, so dass diese nicht aus den Ohren herausrutschen
- **2 Luxus-Schutzetuis**
Schützt die Kopfhörer vor Schäden und sorgt für neuwertiges Aussehen



Ohrkapselauswahl: Für optimale Klangqualität und Komfort entscheidend

Die Kapseln an den Trumpets machen den großen Unterschied zwischen einem guten und einem hervorragenden Klang aus.

Wenn sie richtig passen, werden unerwünschte Geräusche aus der

Umgebung besser gedämpft, die Bassansprache wird verbessert und der Klang wirkt differenzierter. Natürlich ist die richtige Passform auch wichtig für einen guten Tragekomfort. Da jeder andere Ohren hat, liefert Monster® mehrere Kapselformen und -größen mit. Die perfekte Passform und die richtige Ohrkapsel können Sie nur durch Ausprobieren herausfinden. Probieren Sie alle Ohrkapseln aus, die mit den Trumpets ausgeliefert werden, bis Sie die beste Passform zur jeweiligen Größe und Form Ihres Hörkanals gefunden haben.

Monster rät Ihnen, zuerst die kleinste Kapsel auszuprobieren und anschließend die nächste Größe usw., bis Sie eine komfortable Passform finden, die auch für eine gute Dämmung sorgt und bei der die Hörer nicht aus den Ohren fallen. Probieren Sie auch Kapseln in unterschiedlichen Ausführungen aus, um die für Sie optimale Variante herauszufinden.

WICHTIG: In-Ohr-Kopfhörer für rechte und linke Seite:

Die In-Ohr-Kopfhörerseiten sind blau und rot gekennzeichnet. Blau ist für das linke Ohr. Rot ist für das rechte Ohr.



1. Um die Kapseln leichter einzuföhren, können Sie sie etwas befeuchten.
2. Nehmen Sie den rechten In-Ohr-Kopfhörer in die rechte Hand.
3. Ziehen Sie Ihr rechtes Ohr mit der linken Hand gleichzeitig nach oben und nach hinten, um den Hörkanal zu begradigen.
4. Föhren Sie den rechten In-Ohr-Kopfhörer vorsichtig ein, bis er den Kanal vollständig abdichtet und angenehm im Ohr sitzt. Die Kapsel darf aber **NICHT** so tief eingeföhrt werden, dass sich der Hörkanal vollständig "blockiert" anföhlt.

5. Wiederholen Sie die Schritte bei Ihrem linken Ohr.

6. Nach dem Musikhören drehen Sie die Trumpets langsam heraus. Bei der Drehbewegung wird die Hörkanalabdichtung sanft durchbrochen.

Passform der Trumpets Hörkapseln testen

Um zu testen, ob Ihr Hörkanal durch die Kapsel gut von außen abgeschirmt wird, lässt sich am besten durch das Schnippen mit den Fingern in Ohrnähe feststellen. Bei einer guten Außenabschirmung föhlt sich Ihr Ohr nicht "verstopft" an und zugleich lässt sich

das Schnippen mit den Fingern nur dumpf und entfernt wahr nehmen. Wenn das Fingerschnippen noch deutlich zu hören ist, ist die Außenabschirmung nicht ausreichend. Wenn sich das Fingerschnippen zwar dumpf und entfernt anhört, Ihr Ohr sich jedoch verstopft anföhlt, als wären Sie in einem Flugzeug, das zur Landung ansetzt, dann haben Sie die Ohrkapsel zu tief eingeföhrt.

Trumpets im Flugzeug oder in großer Höhe benutzen:

Wenn Sie die Trumpets bei verschiedenen Höhen benutzen, ändern sich unter Umständen die Luftdruckverhältnisse in Ihren Ohren. Dadurch verändert sich auch der Klang, der aus den Kopfhörern ertönt. Das trifft besonders bei einer Flugreise zu, wenn das Flugzeug mehrmals an Höhe gewinnt und verliert. Um in solchen Situationen Abhilfe zu schaffen, sollten Sie die Ohrkapsel-Abschirmung gelegentlich aufheben und die Trumpets dann wieder in die Ohren einföhren. Zum Druckausgleich in den Ohren können Sie auch Ihre Nase geschlossen halten und langsam hindurch blasen.

Kapseln reinigen

Für einen sicheren und hygienischen Gebrauch sollten Sie die Trumpets™ Kopfhörer stets sauber halten.

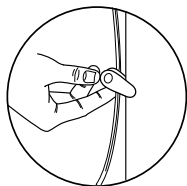
WICHTIG: Die Hörkapseln zum Reinigen **NICHT** in den Trumpets lassen. Wenn die empfindliche Elektronik in den Trumpets feucht wird, können sie dauerhaft beschädigt werden.

1. Halten Sie die Kapsel mit der einen und den Ohrhörer mit der anderen Hand fest. Ziehen Sie die Kapsel vorsichtig vom Hörer ab.

2. Wischen Sie Schmutz und Ohrenschmalz mit einem feuchten Lappen und warmem Wasser mit milder Seife von den Kapseln ab. **KEINE** aggressiven Reinigungsmittel verwenden
3. Die Kapseln nun gründlich abspülen und trocknen, bevor sie wieder an die Trumpet Kopfhörer angebracht werden.
4. Die Kapseln nun vorsichtig wieder auf die Trumpets montieren und darauf achten, dass sie den Hörer komplett umschließen.

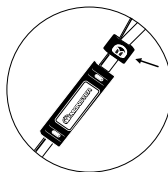
Kabelführungs-Clip verwenden

Das Kabelführungs-Clip soll das Kabel spannungsfrei halten und Sie nicht stören. Es verhindert, dass die Kapseln durch versehentlichen Zug aus Ihren Ohren herausrutschen und dass das Gewicht des Kabels den guten Sitz der Kapseln in Ihren Ohren beeinträchtigt.

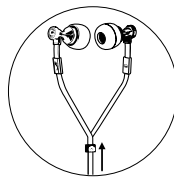


1. Setzen Sie die Trumpet™ In-Ohr-Kopfhörer wie gewohnt zum Musikhören in die Ohren ein.
2. Bringen Sie das Kabelführungs-Clip an Ihrem Hemd in Brust- oder Kragenhöhe an einer Stelle an, die noch ein angenehmes Tragen erlaubt.
3. Verlegen Sie das Kabel oberhalb des Kabelführungs-Clips. Ziehen Sie es leicht nach oben, und führen Sie es durch das Clip hindurch. Zwischen dem Kopfhörer und dem Clip muss genug Spiel bleiben, dass der Kopf frei bewegt werden kann und der Kopfhörer zugfrei getragen werden kann.

Kabelversteller verwenden



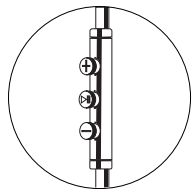
Zur noch besseren Kabelverlegung sind die Trumpets mit einem Kabelversteller ausgestattet. Dank des Kabelverstellers bleibt Ihnen Kabelgewirr beim Verstauen erspart. Und in Kombination mit dem Kabelführungs-Clip wird dem Hin- und Herbewegen des Kabels beim Musikhören Einhalt geboten.



Beim Gebrauch schieben Sie den Versteller etwa auf die halbe Länge zwischen der Stelle, wo sich das Kabel aufteilt, und der Position des Kopfhörers. Anschließend stellen Sie ihn nach persönlichem Tragekomfort ein. Die Kabel bleiben dadurch in einer strafferen Position, so dass ein Hin- und Herbewegen der Kabel stark verringert wird.

Damit der Versteller auch zu weniger Kabelgewirr beim Verstauen beitragen kann, muss er bis ganz nach oben zu den Kopfhörern geschoben werden. Anschließend können Sie Ihre Trumpets verstauen. Um wieder Musik zu hören, schieben Sie den Kabelversteller einfach wieder nach unten.

ControlTalk™ Funktion



Das Trumpet Kopfhörerkabel ist mit Monster ControlTalk™ für den Einsatz mit Telefonen mit Audiofunktionen und neueren iPod.* ControlTalk verfügt über eine Taste zur Anrufannahme und ein Mikrofon, damit Sie einfach zwischen Musikgenuss und Telefongesprächen hin- und herschalten können. Zudem bietet ControlTalk Wiedergabemöglichkeiten für Musiktitel und Videos iPod, iPhone und iPad.

*Die Fernbedienung und das Mikro werden nur von iPod nano (4. und 5. Generation), iPod classic (nur mit 120 u. 160 GB), iPod touch (2. und 3. Generation), iPhone 3GS, iPhone 4 und iPad unterstützt. Die Fernbedienung wird von iPod shuffle (3. Generation) unterstützt. Die Audiofunktion wird von allen iPod Modellen unterstützt. Neueste iPod-Software ist erforderlich. Blackberry® Unterstützung ist vom jeweiligen Modell abhängig. Änderungen vorbehalten.

Mit ControlTalk™

Telefongespräche entgegennehmen oder beenden: Drücken Sie einmal kurz auf die mittlere Taste, um einen Anruf entgegenzunehmen. Wiederholen Sie diesen Schritt, um den Anruf zu beenden.

Eingehenden Anruf abweisen: Drücken Sie zwei Sekunden lang auf die mittlere Taste und lassen Sie sie dann wieder los. Als Hinweis auf die erfolgreiche Aktion sind bei Loslassen der Taste zwei Signaltöne zu hören.

Anklopffunktion verwenden: Drücken Sie kurz auf die mittlere Taste, um einen eingehenden Anruf entgegenzunehmen und ein aktuelles Gespräch in die

Warteschleife einzureihen. Wiederholen Sie diesen Schritt, um zum vorherigen Anruf zurückzukehren und den neuen Anruf in die Warteschleife einzureihen. Drücken Sie zwei Sekunden lang auf die mittlere Taste, um einen eingehenden Anruf entgegenzunehmen und das aktuelle Gespräch zu beenden. Als Hinweis auf die erfolgreiche Aktion sind bei Loslassen der Taste zwei leise Signaltöne zu hören.

Musiktitel oder Videos abspielen oder pausieren: Drücken Sie kurz auf die mittlere Taste. Wiederholen Sie diesen Schritt, um die Musik- oder Videowiederbe wiederaufzunehmen.

Zum nächsten oder vorherigen Titel oder Kapitel wechseln: Drücken Sie zweimal kurz auf die mittlere Taste, um zum nächsten Titel/Kapitel zu wechseln. Drücken Sie dreimal kurz auf diese Taste, um zum vorherigen Titel/Kapitel zu wechseln.

Schnelldurchlauf eines Musiktitels oder Videos vorwärts oder rückwärts: Schnell nacheinander zuerst die mittlere Taste drücken und loslassen und danach gleich wieder gedrückt halten, um einen Schnellvorlauf vorwärts zu starten. Zweimal schnell nacheinander die mittlere Taste drücken und loslassen und danach gleich wieder gedrückt halten, um einen Schnellvorlauf rückwärts zu starten. Die Taste loslassen, um den Suchlauf zu stoppen.

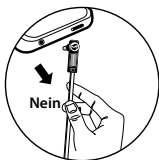
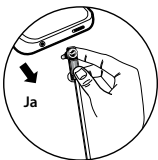
Lautstärke regeln: Drücken Sie auf die Plus-taste (Λ), um die Lautstärke zu erhöhen. Drücken Sie auf die Minustaste (v), um die Lautstärke zu senken.



Die Funktionalität ist je nach Vorrichtung verschieden.

Pflege und Aufbewahrung

- Bewahren Sie die Trumpets immer in dem beigefügten Schutzetui auf, wenn Sie sie nicht benötigen. Halten Sie das Etui geschlossen, und bewahren Sie es in einem sauberen und trockenen Raum auf.
- Vor Flüssigkeiten, Extremtemperaturen und hoher Luftfeuchtigkeit fern halten.
- Bewahren Sie in dem Etui neben den Trumpets keine anderen Gegenstände auf, da dies zu einer Beschädigung oder Verschmutzung führen kann.
- Zum Abziehen der Trumpets vom Abspielgerät niemals am Kabel ziehen. Immer am Stecker ziehen, um das Kabel vom Gerät zu trennen.



Eingewöhnung

Eingewöhnungszeit für Kopfhörer? Das ist ein Scherz oder? Nein, ist es nicht. Wie bei jedem Produkt in der Leistungsklasse, ganz gleich ob Auto oder Kopfhörer, handelt es sich um mechanische Vorrichtungen, die sich nach einem gewissen Gebrauch setzen. Ihre neuen In-Ohr-Kopfhörer klingen schon nach dem Auspacken unerhört gut, aber nach einem gewissen Gebrauch passen sie sich an und klingen dann noch besser. Wir empfehlen, 8 Stunden lang Musik darüber abzuspielen. Nach 20 Stunden Wiedergabe sind sie dann vollständig eingewöhnt. Viel Spaß dabei!

BEGRENZTE GARANTIE FÜR VERBRAUCHER

Monster, LLC, 7251 West Lake Mead Blvd, Las Vegas, NV, USA (*Beachten Sie, dass an diese Adresse eingeschickte Geräte von Monster nicht angenommen werden. Befolgen Sie die Anweisungen unter "Reklamation"*) (415) 840-2000 ("Monster") gewährt Ihnen diese begrenzte Garantie. Durch gemeinsames Recht oder Gewohnheitsrecht stehen Ihnen unter Umständen weitere Rechte oder Rechtsmittel zu, die durch diese begrenzte Garantie nicht beeinträchtigt werden.

DEFINITIONEN

Unter einer "angemessenen Verwendung" ist die Verwendung des Produkts in Übereinstimmung mit Herstellerempfehlungen bzw. -anweisungen in den Unterlagen und der Dokumentation zu verstehen, die dem Produkt beiliegt.

Unter "autorisiertem Händler" ist ein Wiederverkäufer oder Einzelhändler zu verstehen, der (i) Monster als Vertragshandelspartner für das Produkt vertritt, der (ii) Ihnen das Produkt neu und in seiner Originalverpackung verkauft hat und der (iii) nach den Gesetzen in dem Rechtsraum, in dem Sie das Produkt gekauft haben, befugt war, Ihnen das Produkt zu verkaufen.

Unter "förmlicher Garantiespruch" ist eine Reklamation zu verstehen, die entsprechend den Anweisungen unter "förmlicher Garantiespruch" eingereicht wird. Um die Voraussetzungen für einen förmlichen Garantiespruch zu erfüllen, müssen Sie die Originalrechnung bzw. die Verkaufsquittung des autorisierten Händlers aufbewahren.

"Produkt" ist ein Produkt, (i) das in der unten stehenden Garantiedatentabelle aufgeführt ist, (ii) das Sie von einem autorisierten Händler neu und in seiner Originalverpackung gekauft haben und (iii) dessen Seriennummer, falls vorhanden, nicht entfernt, geändert oder unleserlich gemacht wurde.

"Produktdefekt" ist eine Unzulänglichkeit des Produkts, die bewirkt, dass das Produkt nicht den laut Produktdokumentation von Monster in Aussicht gestellten Nutzen erbringt, es sei denn, dieses Nichterbringen wurde vollständig oder teilweise verursacht durch (a) eine zweckentfremdete Verwendung, (b) durch Fahrlässigkeit, falsche Verwendung oder Missbrauch seitens Personen, die keine Mitarbeiter der Firma Monster sind, (c) durch eine Veränderung, Manipulation oder Modifikation des Produkts durch Personen, die nicht der Firma Monster angehören, (d) durch Wartungs- oder Reparatureingriffe von Personen, die nicht der Firma Monster angehören.

"Garantiezeit" ist die Zeitspanne, innerhalb der Ihr förmlicher Garantiespruch bei Monster eingegangen sein muss. Die Garantiezeit beginnt mit dem Datum, an dem Sie das Produkt von einem autorisierten Händler laut Nachweis durch die Originalrechnung oder die Verkaufsquittung des autorisierten Händlers gekauft oder erhalten haben. Die Garantiezeit endet, nachdem die in der Garantiedatentabelle festgelegte Zeit abgelaufen ist, oder nachdem Sie das Eigentum am Produkt an Dritte übertragen haben. Diesbezüglich gilt der jeweils frühere Zeitpunkt.

"Sie" ist die erste Einzelperson, die das Produkt in seiner Originalverpackung bei einem autorisierten Händler gekauft hat. Diese begrenzte Garantie gilt nicht für private oder juristische Personen, die das Produkt (i) in gebrauchter oder unverpackter Form, (ii) zum Wiederverkauf, zur Vermietung oder zu anderen gewerblichen Zwecken und (iii) von Personen gekauft haben, die nicht zum Kreis der autorisierten Händler gehören.

UMFANG DIESER BEGRENZTEN GARANTIE

PRODUKTE. Wenn ein Produkt beim Kauf von einem autorisierten Händler mit einem Produktdefekt behaftet war oder ist und Monster von Ihnen innerhalb von zwei (2) Monaten nach Erkennung des Produktdefekts (bzw. nach vermeintlicher Erkennung des Defekts, sofern der Defekt offensichtlich war) einen förmlichen Garantiespruch erhält, verpflichtet sich Monster zu einer der folgenden Abhilfemaßnahmen: (1) Das Produkt wird repariert oder nach Monsters alleiniger Ermessen ausgetauscht, oder (2) Ihnen wird der Kaufpreis erstattet, den Sie dem autorisierten Händler für das betreffende Produkt bezahlt haben, falls eine Reparatur oder ein Austausch wirtschaftlich nicht vertretbar oder nicht rechtzeitig durchführbar ist. Falls das Produkt nicht mehr verfügbar ist, ersetzt Ihnen Monster das Produkt durch ein ähnliches Produkt von gleichem oder höherem Einzelhandelswert.

HINWEIS: MONSTER ÜBERNIMMT IM RAHMEN DIESER BEGRENZTEN GARANTIE KEINE HAFTUNG FÜR ETWAIGE NEBENSCHÄDEN, 46

FOLGESCHÄDEN ODER MITTELBARE SCHÄDEN.

ALLGEMEINE BESTIMMUNGEN

WAHL DES RECHTS/DES GERICHTSSTANDS. Diese begrenzte Garantie und alle durch diese begrenzte Garantie oder in Zusammenhang mit ihr entstehenden Streitigkeiten ("Streitigkeiten") unterliegen den Gesetzen des Bundesstaates Kalifornien, USA. Ausgenommen davon sind die Bestimmungen des internationalen Privatrechts sowie die Übereinkunft bezüglich des internationalen Warenverkaufs (Convention for the International Sale of Goods). Die Gerichte des Bundesstaates Kalifornien, USA, besitzen bei etwaigen Streitigkeiten ausschließliche Zuständigkeit.

ANDERE RECHTE. DIESE BEGRENZTE GARANTIE GEWÄHRT IHNEN SPEZIELLE GESETZLICHE RECHTE. GLEICHZEITIG KÖNNEN SIE ABHÄNGIG VOM JEWEILIGEN STAAT ODER GERICHTSSTAND ANDERE RECHTE INNEHABEN, DIE VON DIESER BEGRENZTEN GARANTIE UNBERÜHRT BLEIBEN. DIESE GARANTIE GILT NUR FÜR SIE. SIE IST WEDER ÜBERTRAGBAR ODER ABTRETBAR. Ist eine Bestimmung dieser begrenzten Garantie rechtswidrig, nichtig oder undurchsetzbar, gilt diese Bestimmung als abtrennbar und berührt keine der übrigen Bestimmungen. Im Falle von Abweichungen zwischen der englischsprachigen und einer fremdsprachlichen Fassung dieser begrenzten Garantie ist die englischsprachige Fassung maßgebend.

REGISTRIERUNG. Bitte registrieren Sie Ihr Produkt unter www.monstercable.com/register. Eine Nichtregistrierung hat keine Minderung Ihrer Garantierechte zur Folge.

GARANTIEDATENTABELLE

Produkt Modell	Garantiezeit
MH MLD-T IE CT WW	Lebenslang

"**Lebenslang**" steht für die Lebenszeit des Erstkäufers des Produkts bzw. für die Dauer, während der der Erstkäufer Eigentümer des Produkts ist. Diesbezüglich gilt der jeweils kürzere Zeitraum.

FÖRMLICHER GARANTIEANSPRUCH

EINREICHEN VON REKLAMATIONEN. Bei Auftreten von Produktmängeln ist folgendermaßen vorzugehen: (1) Setzen Sie sich innerhalb von zwei (2) Monaten, nachdem Sie einen Produktmangel festgestellt haben (oder ihn festgestellt haben sollten, falls der Produktmangel offensichtlich war), telefonisch mit Monster in Verbindung. (2) Erklären Sie ausführlich, wie der Schaden auftrat. (3) Weisen Sie Monster gegenüber nach, dass Sie das Produkt bei einem autorisierten Händler erworben haben und dass Ihnen als Nachweis die ursprüngliche Verkaufsquittung vorliegt. (4) Verlangen Sie eine Rücksendeberechtigungsnummer. (5) Teilen Sie Monster eine gültige Kreditkartennummer für die Abrechnung der Versandkosten mit, die bei Rücksendung der neuen oder reparierten Ware an Sie anfallen. (5) Schicken Sie das Produkt ausreichend frankiert an Monster zurück, um es dort auf Beschädigung prüfen zu lassen. Fügen Sie Ihren Original-Kassenzettel bei, und bringen Sie die Rücksendeberechtigungsnummer außen am Packstück an.

TELEFONNUMMERN. Falls Sie das Produkt in den Vereinigten Staaten, Lateinamerika oder im Asien/Pazifikraum gekauft haben, wenden Sie sich unter der Rufnummer 1 877 800-8989 an Monster LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005). Wenn Sie das Produkt anderswo gekauft haben, wenden Sie sich an die Adresse Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Irland. Schreiben Sie uns oder benutzen Sie bitte folgende Rufnummern: USA, Asien, Pazifik und Lateinamerika: 1 877 800-8989 oder 415-840-2000, Kanada 866-348-4171, Irland 353 65 68 69 354, Österreich 0800-296-482, Belgien 0800-79201, Republik Tschechien 800-142471, Dänemark 8088-2128, Finnland 800-112768, Frankreich 0800-918201, Deutschland 0800-1819388, Griechenland 800-353-12008, Italien 900-982-909, Niederlande 0800-0228919, Norwegen 800-10906, Russland 810-800-20051353, Spanien 900-982-909, Schweden 020-792650, Schweiz 0800-834659, Großbritannien 0800-0569520

WEITERES VORGEHEN. Ob es sich um einen Produktfehler handelt, wird von Monster geprüft. Unter Umständen werden Sie von Monster nach eigenem Ermessen aufgefordert, bei einem Service-Center einen Kostenvorschlag für die Reparatur einzuholen. Falls ein Kostenvorschlag für eine Reparatur verlangt wird, erhalten Sie entsprechende Anweisungen für das Einreichen des Kostenvorschlags und für die entsprechende Rechnung, damit Ihnen die Kosten erstattet werden. Reparaturkosten sind gegebenenfalls Verhandlungssache der Firma Monster.

DAUER. Wenn Sie einen förmlichen Garantieanspruch einreichen und sich an alle Bestimmungen dieser begrenzten Garantie halten, ist Monster bemüht, innerhalb von drei(3) Tagen nach Eingang Ihrer Reklamation für Abhilfe zu sorgen (falls Sie in den Vereinigten Staaten wohnen, in anderen Ländern jedoch innerhalb von fünfundvierzig (45) Tagen), es sei denn, die Abwicklung wird durch Hindernisse verzögert, die außerhalb des Einflusses von Monster liegen.

 **Belangrijke prestatie- en veiligheidstips van Monster®**

Luister op verantwoorde wijze

Om beschadiging aan het gehoor te voorkomen, dient het geluid van de muzikspeler te worden uitgezet voordat de hoofdtelefoons worden aangesloten. Zet het geluidsniveau, nadat u de hoofdtelefoons in uw oren hebt gedaan, geleidelijk aan harder tot een prettig luisterniveau.

Geluidsniveaus worden gemeten in decibellen (dB). Blootstelling aan geluid van 85 dB of meer kan tot gehoorbeschadiging leiden.

Houd het gebruik goed in de gaten; gehoorverlies is het gevolg van hard geluid versus tijd. Hoe luider het is, des te minder kunt er aan worden blootgesteld. Hoe zachter het is, des te langer kunt er naar luisteren. Raadpleeg onderstaande tabel.

Deze tabel toont de vergelijking van gewone geluiden in decibellen (dB) en laat zien wanneer deze een mogelijk gevaar voor het gehoor opleveren.

GELUID	GELUIDSNIVEAU (dB)	EFFECT
Fluisteren	30	Erg stil
Rustig kantoor	50-60	Comfortabele niveaus voor het gehoor zijn tot 60 dB
Stofzuiger, haardroger	70	Storend; Stoort tijdens telefoongesprekken
Keukenblender	85-90	85 dB is het niveau waarop gehoorbeschadiging begint (8 uur.)
Vuilniswagen, cementmixer	100	Niet meer dan 15 minuten onbeschermde blootstelling aanbevolen voor geluiden tussen de 90-100dB
Cirkelzaag, Boor/ Drillboor	110	Regelmatige blootstelling aan geluid van 100 dB gedurende meer dan 1 minuut leidt tot het risico van permanent gehoorverlies
Rockconcerten (variëren)	110-140	De grenswaarde van pijn begint ongeveer bij 125dB

*Tabelinformatie verkregen van http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

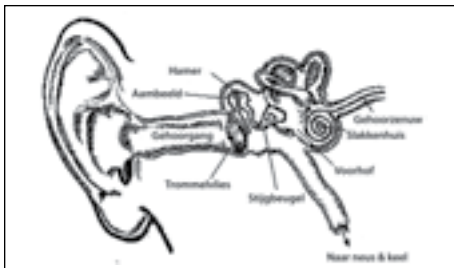
"...normaal kan iemand gedurende 4-6 uur per dag op 70% van het volume luisteren naar een iPod".

"...weten op welk volume iemand naar muziek luistert, en voor hoe lang is extreem belangrijk".

Van <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Haal het meeste uit je apparatuur en geniet van geweldige geluidsprestaties, zelfs op veilige niveaus. Met onze hoofdtelefoons hoort u meer details op een lager geluidsniveau dan ooit daarvoor.

Fysiologie van de oor en het gehoor



Voor meer informatie over wat harde geluiden met uw oor doen en tabelverwijzing <http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

Verantwoord gebruik

Gebruik geen hoofdtelefoons wanneer dat onveilig is, zoals op een fiets, tijdens het oversteken, of tijdens een activiteit of in een omgeving waar u uw volledige aandacht bij nodig heeft.

Het is gevaarlijk om tijdens deelname aan het verkeer hoofdtelefoons te dragen, en op veel plaatsen ook verboden, omdat het uw vermogen om levensbesparende verkeersgeluiden vermindert, zoals de claxon van een andere auto of de sirenes van hulpdiensten.

Vermijd het dragen van uw hoofdtelefoons tijdens deelname aan het verkeer. Gebruik in plaats daarvan een van de FM-zenders van Monster om naar uw mobiele apparaat te luisteren.

Leer hoe u een veilig luisterniveau kunt bepalen en lees andere belangrijke veiligheidshandleidingen van de Consumer Electronics Association op <http://www.ce.org> en van de Deafness Research Foundation op <http://www.drf.org>.

Miles Davis Trumpet™ Jazz Hoofdtelefoon productkenmerken

- **Exclusieve, naar buiten gerichte, driver**
Levert als eerste in zijn soort verbluffende helderheid en dynamiek, dichtbij en persoonlijk
- **Uniek ontwerp**
In de vorm van de trompet van Miles Davis
- **Monster® Oordopjes voor prestaties, inclusief SuperTips™ waarvoor octrooi is aangevraagd**
Verschillende vormen en maten voor perfect passende oordopjes. Exclusieve SuperTips leveren topprestaties in geluidsisolatie, bereik en basweergave.
- **Robuuste spanningsontlaster**
Beschermt het snoer en doorstaat intensief gebruik
- **Aansluiting met de juiste hoek**
Houdt de speler vast om niet in de weg te zitten. Vermindert slijtage. Perfect voor pilotenjacks.
- **Verbeterde Monster-kabels**
Gepatenteerde technologieën voor geweldige zenderontvangst en helder geluid
- **24K Gouden contactpunten**
Voor maximaal signaaloverdracht en weerstand tegen corrosie
- **Snoersysteem**
De schuif en de klem verminderen het gewicht van de oortelefoons zodat ze stevig in uw oren blijven
- **2 Luxe beschermkoker**
Bescherm uw hoofdtelefoons tegen beschadigingen en laat ze er blijvend splinternieuw uitzien



Keuze van het oordopje: Essentieel voor optimaal geluid Kwaliteit en comfort

De dopjes aan het einde van uw Trumpets maken het verschil tussen goed geluid en geweldig geluid. Met de juiste pasvorm bereikt u een betere isolatie tegen ongewenste geluiden van

buitenaf, een verhoogd basgeluid en een betere geluidsbalans. Natuurlijk voelt de juiste pasvorm ook comfortabeler aan. Omdat alle oren uniek zijn, levert Monster® oordopjes van verschillende groottes en vormgeving. Het krijgen van de juiste pasvorm met de juiste dop is een kwestie van uitproberen. Probeer alle oordopjes uit die bij uw Trumpets zijn meegeleverd om de juiste pasvorm te vinden voor de grootte en vorm van uw oorkanaal.

Monster beveelt aan eerst het kleinste oordopje te proberen en vervolgens een groter totdat u een comfortabele pasvorm vindt die een goede afdichting biedt en ook in uw oren blijft zitten zonder er uit te vallen. Probeer ook verschillende stijldopjes om degene te vinden die het best bij u passen.

BELANGRIJK: Linker- en rechter in-ear luidsprekers:

Er staan blauwe en rode markeringen op elk oortje. Blauw is voor het linkeroor. Rood is voor het rechteroor.



1. U kunt uw oordopjes enigszins bevochtigen om ze gemakkelijker in te kunnen doen.
2. Pak de rechter in-ear oortelefoon met uw rechter hand.
3. Trek met uw linker hand aan uw rechter oor en naar achteren om uw oorkanaal recht te maken.
4. Steek uw rechter oortelefoon voorzichtig naar binnen zodat deze uw gehoorgang volledig afsluit en comfortabel in uw oor zit. Steek de in-ear oortelefoons er NIET zo diep in dat uw gehoorkanaal volledig "volgepropt" aanvoelt.

5. Herhaal deze procedure voor uw linker oor.

6. Als u klaar bent met luisteren, haalt u uw Trumpets langzaam met een draaiende beweging uit om geleidelijk de afsluiting ongedaan te maken.

Het Trumpets oordopje testen op pasvorm

Een goede manier om te horen of het oordopje uw oorkanaal goed afsluit, is door naast uw oor met uw vingers te knippen. Als het gehoor goed is afgesloten, voelt uw oor niet

"volgepropt" aan en zal het knippen van uw vingers dof en ver weg klinken. Als u uw vingers duidelijk hoort knippen, is de afsluiting waarschijnlijk onvoldoende. Als het knippen van uw vingers dof en ver weg klinkt, maar uw oor voelt volgepropt aan, zoals in een vliegtuig tijdens de voorbereiding van een landing, dan hebt u het oordopje er te ver ingestopt.

Het gebruik van Trumpets tijdens een vlucht of op grote hoogtes:

Tijdens het gebruik van uw Trumpets op verschillende hoogtes kan de druk aan de binnenkant van uw oren veranderen, waardoor ook het geluid dat u hoort door de oortelefoons verandert. Dit gaat in het bijzonder op tijdens het stijgen en dalen tijdens een vliegreis. Om deze situatie te verhelpen, haalt u van tijd tot tijd de oordopjes uit uw oor en plaatst u uw Trumpets daarna opnieuw in uw oren. Een andere goede tip is het vasthouden van uw neus en er voorzichtig doorheente blazen, waardoor enige druk uit uw oren verdwijnt.

Reiniging van de oordopjes

Het schoonhouden van de Trumpets oortelefoons is essentieel voor veilig en hygiënisch gebruik.

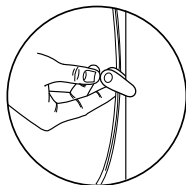
BELANGRIJK: Maak de oordopjes NIET schoon voordat ze eerst van de Trumpets zijn verwijderd. Als het kwetsbare gedeelte aan de binnenkant van uw Trumpets nat wordt, kan dit leiden tot permanente beschadiging.

1. Houd het oordopje stevig vast met de ene hand en de luidspreker met de andere. Verwijder het oordopje zorgvuldig van het oorbuisjes.

2. Gebruik warm water en milde zeep op een vochtige doek om vuil en oorsmeer van het oordopje te verwijderen. Gebruik GEEN agressieve reinigingsmiddelen.
3. Spoel en droog uw oordopjes voordat u ze terug op uw Trumpet hoofdtelefoons.
4. Druk de oordopjes voorzichtig op uw Trumpets, en zorg ervoor dat ze volledig over de oorbuis worden geschoven.

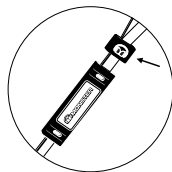
Het gebruik van de snoerklem

De snoerklem is ontworpen om het snoer vast te houden en het uit de weg te houden, het per ongeluk eruit trekken van uw oordopjes uit uw oren, en om de in-ear hoofdtelefoons te ontlasten van het gewicht van het snoer, zodat deze goed in uw oren blijven zitten.

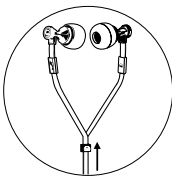


1. Plaats de Trumpet™ in-ear hoofdtelefoons in uw oren, zoals u dat gewoonlijk zou doen om te gaan luisteren.
2. Maak de snoerklem vast aan uw hemd, ter hoogte van uw borst of kraag, wat het prettigste aanvoelt voor het hemd dat u draagt.
3. Pak het snoer boven de snoerklem beet en trek het een beetje omhoog, al schuivende door de klem, om voldoende speling tussen de in-ear hoofdtelefoons en de klem te creëren, zodat er voldoende bewegingsvrijheid voor uw hoofd ontstaat en om de druk weg te nemen van de in-ear hoofdtelefoons.

Het gebruik van de kabelschuif



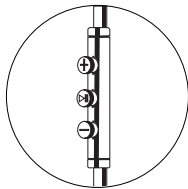
Voor nog meer mogelijkheden voor het snoer, is de Trumpet uitgevoerd met een kabelschuif. De kabelschuif is ontworpen om knopen te voorkomen wanneer het is opgeborgen en om met de snoerklem samen te werken om tijdens gebruik het zwaaien en stuiten te elimineren.



Duw de schuif tijdens gebruik ongeveer halverwege de V waar het snoer zich splitst en de in-ear hoofdtelefoons, en stel deze af op persoonlijk comfort. Dit houdt het snoer in een meer compacte positie en vermindert het stuiten en wegslingeren.

Voor het doel om tijdens het opbergen knopen te verminderen, schuift u de kabelschuif helemaal naar boven naar de in-ear hoofdtelefoons voordat u uw Trumpets opbergt. Duw de kabelschuif weer terug naar beneden wanneer de hoofdtelefoons klaar voor gebruik zijn.

ControlTalk™ -voorziening



De Trumpet hoofdtelefoonkabel is voorzien van een ingebouwde Monster ControlTalk™ voor gebruik met je muziektelefoon iPod.* De ControlTalk heeft een knop voor het beantwoorden van telefoonoproepen en een microfoon zodat je gemakkelijk kunt schakelen tussen het luisteren naar muziek en praten door je telefoon. Het heeft ook een bediening voor het afspelen van muziek en video iPod, iPhone en iPad.

*De afstandsbediening en de microfoon worden uitsluitend ondersteund door iPod nano (4e en 5e generatie), iPod classic (uitsluitend 120GB, 160GB), iPod touch (2e en 3e generatie), iPhone 3GS, en iPad. De afstandsbediening wordt ondersteund door iPod shuffle (3e generatie). Audio wordt ondersteund door alle iPod-modellen. De meest recente iPod software wordt vereist. De ondersteuning voor BlackBerry® varieert per model. Onderhevig aan wijzigingen.

Gebruik van de ControlTalk™

Een oproep beantwoorden of beëindigen: De middenknop eenmaal indrukken en weer loslaten om te antwoorden. Herhalen om het gesprek te beëindigen.

Een inkomende oproep weigeren: De middenknop gedurende twee seconden ingedrukt houden en daarna loslaten. Er zijn twee piepgeluiden hoorbaar wanneer je loslaat om een succesvolle werking aan te geven.

Het gebruik van een oproep in de wachtstand: Druk op de middenknop en houd deze ingedrukt om naar een inkomend gesprek over te schakelen en een lopend

gesprek in de wacht te plaatsen. Herhaal dit om naar het vorige gesprek terug te keren en het nieuwere gesprek in de wacht te zetten. Houd de middenknop twee seconden ingedrukt om naar een inkomend gesprek te schakelen en een lopend gesprek te beëindigen. Er zijn twee lage piepgeluiden hoorbaar wanneer je loslaat om een succesvolle werking aan te geven.

Een muzieknummer of video afspelen of pauzeren: De middenknop indrukken en loslaten. Herhaal dit om te hervatten.

Naar het volgende muzieknummer of hoofdstuk springen: De middenknop tweemaal snel indrukken en loslaten om vooruit te springen. De middenknop driemaal snel indrukken en loslaten om achteruit te springen

Scan voorwaarts of achterwaarts in een nummer of een video: Om voorwaarts te scannen moet de middenknop achtereenvolgens snel worden ingedrukt en losgelaten en daarna worden ingedrukt en ingedrukt blijven. Om achterwaarts te scannen moet de middenknop tweemaal achtereenvolgens snel worden ingedrukt en losgelaten en daarna worden ingedrukt en ingedrukt blijven. Laat de middenknop los wanneer u het scannen wilt stoppen.

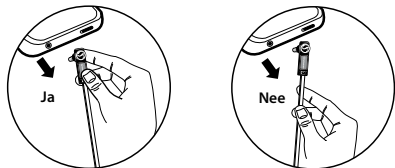
Bediening van het geluidsniveau: Druk op de (Λ) knop voor een harder geluid. Druk op de (v) knop voor een zachter geluid.



De functionaliteit verschilt apparaat

Verzorging en opslag

- Berg uw ongebruikte Trumpets op in de bijgeleverde beschermkoker. Houd de koker gesloten, en berg deze op in een schone, droge omgeving.
- Vermijd blootstelling aan vloeistoffen, extreme temperaturen en hoge luchtvochtigheid.
- Berg geen andere spullen in de koker op samen met uw Trumpets, omdat dit kan leiden tot beschadiging of verontreiniging.
- Trek nooit aan de kabel om de Trumpets uit uw muzikspeler te halen. Houd in plaats daarvan de stekker vast aan het uiteinde van het snoer en trek er aan om het los te koppelen.



Trumpet- "Inwerken"

Inwerktijd voor hoofdtelefoons? We maken zeker een grapje, toch? Nee, dat doen we niet. Net als voor elk product dat gemaakt is voor het leveren van hoogwaardige prestaties, of dat nu auto's of hoofdtelefoons zijn, zijn het mechanische apparaten die pas goed gaan functioneren als ze gebruikt worden. Uw nieuwe in-ear hoofdtelefoons klinken zo uit de verpakking al ongelofelijk, maar klinken nog beter als ze eenmaal gebruikt gaan worden. We raden u aan om ze acht uur lang aan te laten staan. Na 20 uur moeten ze volledig zijn ingewerkt. Veel plezier.

BEPERKTE GARANTIE VOOR CONSUMENTEN

Monster, LLC., 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, USA, [MONSTER ACCEPTEERT GEEN PRODUCTEN DIE NAAR DIT ADRES ZIJN VERSTUURD – VOLG DE INSTRUCTIES IN "HOE DIEN IK EEN KLACHT IN" HIERONDER] (415) 840-2000 ("Monster") verleent u deze beperkte garantie. Statutaire of algemene wetgeving kan U additionele rechten en hulpmiddelen toekennen, die door deze beperkte garantie niet worden beïnvloed.

DEFINITIES

"Adequaat Gebruik" betekent het gebruik van een product in overeenstemming met de aanbevelingen van de fabrikant en/of de aanwijzingen in de handleidingen en documentatie van het product.

"Geautoriseerde verkoper" betekent iedere wederverkoper of detailhandelaar die (i) Monster als geautoriseerde dealer van het product vertegenwoordigt, (ii) het product nieuw en in de originele verpakking aan U verkocht heeft, en (iii) toestemming heeft om u het product te verkopen onder de wet van de jurisdictie waar u het product heeft gekocht.

"Formele garantieclaim" betekent een claim die wordt ingediend in overeenstemming met de paragraaf "Formele garantieclaims" in deze handleiding. U dient de oorspronkelijke factuur of de pakbon van de geautoriseerde dealer te bewaren om te kunnen voldoen aan de eisen van de formele garantieclaims.

"Product" slaat op een Product (i) dat in de onderstaande specificatietabel, dat U van een Geautoriseerde verkoper nieuw en in de originele verpakking heeft gekocht en (iii) waarvan het serienummer, indien aanwezig, niet werd verwijderd of gewijzigd of onleesbaar is gemaakt.

"Productdefect" slaat op een gebrek aan het Product dat al bestond op het moment dat u het Product ontving van een Geautoriseerde verkoper en dat er de oorzaak van is dat het Product niet werkt zoals aangegeven in de Monster documentatie bij het Product, tenzij de oorzaak van het niet werken van het Product geheel of ten dele te wijten is (a) aan ander gebruik dan Adequaat gebruik, (b) aan transport, verwaarlozing, verkeerd gebruik of misbruik door anderen dan medewerkers van Monster, c) aan wijzigingen, manipulaties of modificaties van het Product door anderen dan medewerkers van Monster; (d) of onderhoud aan het product door anderen dan medewerkers van Monster.

"Garantieperiode" slaat op de periode, waarbinnen Monster uw formele garantieclaim moet hebben ontvangen. De garantieperiode begint op de datum waarop u het product bij een geautoriseerde verkoper heeft aangeschaft, zoals aangetoond kan worden met de factuur, de kassabon of de pakbon van de Geautoriseerde verkoper. De Garantieperiode eindigt na afloop van de tijdsduur die in de specificatietabel vermeld staat of nadat U het eigendom over het Product heeft overgedragen, waarbij datgene geldt dat zich het eerste voordoet.

"U" slaat op de eerste individuele persoon die het product in de originele verpakking heeft gekocht bij een Officiële dealer. De beperkte garantie geldt niet voor personen of entiteiten die het product (i) in gebruikte of onverpakte toestand, (ii) voor doorverkoop, verhuur of ander commercieel gebruik of (iii) van iemand die geen Geautoriseerde verkoper is.

OMVANG VAN DEZE BEPERKTE GARANTIE

PRODUCTEN. Wanneer een product een productdefect vertoonde op het moment dat u het kocht van een officiële dealer en Monster van u een Formele garantieclaim ontvangt binnen een termijn van twee (2) maanden nadat U een dergelijk Productdefect heeft ontdekt (of zou moeten hebben ontdekt, omdat het Productdefect overduidelijk waarneembaar was) en voor de afloop van de Garantieperiode voor Productdefecten die voor het betreffende Product geldt, dan zal Monster U één van de volgende Oplossing aanbieden: Monster

zal (1) een reparatie uitvoeren of - naar eigen keuze van Monster - het product vervangen of u (2) de aankoop prijs terugbetalen die u aan de officiële dealer heeft betaald voor het betreffende product in gevallen waarin reparatie of vervanging niet commercieel uitvoerbaar is of niet binnen een redelijke tijd kan plaatsvinden. In het geval dat het product niet langer beschikbaar is, zal Monster uw product vervangen voor een vergelijkbaar product van vergelijkbare of hogere winkelwaarde. OPMERKING: MONSTER aanvaardt onder deze beperkte garantie geen enkele aansprakelijkheid voor incidentele schade, vervolgschade of indirecte schade.

ALGEMENE BEPALINGEN

KUZE VAN TOEPASSELIJKE WETGEVING/RECHTSGBIED. Deze Beperkte garantie en alle geschillen die voortkomen uit of in verband staan met deze Beperkte garantie ("Geschillen") vallen onder het recht van de Amerikaanse staat Californië, met uitzondering van geschillen over juridische principes en met uitzondering van de Conventie voor de Internationale Goederenhandel voor de Internationale Goederenhandel. De rechtbanken in de staat Californië van de Verenigde Staten zullen de exclusieve jurisdictie hebben over alle Geschillen.

OVERIGE RECHTEN. DEZE BEPERKTE GARANTIE BIEDT U SPECIFIEKE JURIDISCHE RECHTEN EN MOGELIJK HEEFT U NOG ANDERE RECHTEN, DIE VAN LAND TOT LAND EN VAN RECHTSGBIED TOT RECHTSGBIED VERSCHILLEND KUNNEN ZIJN EN DIE NIET WORDEN AANGETAST DOOR DEZE BEPERKTE GARANTIE. DEZE GARANTIE GELDT SLECHTS VOOR U EN KAN NIET WORDEN OVERGEDRAGEN OF TOEGEWEEZEN AAN DERDEN. Wanneer een bepaling van deze Beperkte garantie onwettig, nietig of onuitvoerbaar is, zal deze bepaling als ongeldig worden beschouwd, hetgeen geen gevolgen heeft voor de overige bepalingen. In geval van inconsistenties tussen de Engelse en andere versies van deze Beperkte garantie geniet de Engelse versie prioriteit.

REGISTRATIE. Registreer uw product op www.monstercable.com/register. Wanneer u het product niet registreert, laat dat de garantierechten onverlet.

SPECIFICATIETABEL

Type product	Garantieperiode voor product
MH MLD-TIE CT WW	Levenslang

"Levenslang" betekent voor het leven van de oorspronkelijke individuele koper van het Product of voor zolang de oorspronkelijke individuele koper eigenaar van het Product is, waarbij datgene geldt dat het kortste duurt.

FORMELE GARANTIECLAIM

HOE EEN CLAIM IN TE DIENEN. Wanneer er zich een schade voordoet aan de producten, moet u deze instructies opvolgen: (1) Bel Monster binnen twee (2) maanden nadat u het productdefect ontdekt heeft (of had moeten ontdekken, omdat het productdefect overduidelijk waarneembaar was); (2) Geef een gedetailleerde beschrijving van de manier waarop de schade is ontstaan. (3) Bevestigt aan Monster dat u het product van een officiële dealer heeft aangeschaft en u als bewijs in het bezit bent van de originele kassabon; (4) Vraag om een Retourautorisatienummer. (5) Verstrek Monster een geldig creditkaartnummer voor betaling van de verzendkosten van het nieuwe of gerepareerde product terug naar u; (6) Stuur de Producten naar Monster terug, verzending door U betaald, ter verificatie van de schade. Stuur voor de betreffende Producten een kopie van de originele kassabon, en druk het retourautorisatienummer af op de buitenzijde van de verpakking .

TELEFOONNUMMERS. Als u het product kocht in de Verenigde Staten, Latijns-Amerika of Pacifisch Azië, neem dan contact op met Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) op 1 877 800-8989. Als u het product elders heeft gekocht, neem dan contact op met Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Ierland. U kunt schrijven of een van de volgende telefoonnummers gebruiken: Verenigde Staten, Pacifisch Azië en Latijns-Amerika: 1 877 800 8989 of 415-840-2000, Canada 866-348-4171, Ierland 353 65 68 69 354, België 0800-79201, Denemarken 8088-2128, Finland 800-112768, Frankrijk 0800-918201, Duitsland 0800-1819388, Griekenland 800-353-12008, Italië 900-982 909, Nederland 0800-0228919, Noorwegen 800-10906, Rusland 810-800-20051353, Spanje 900-982-909, Tsjechische Republiek 800-142471, Verenigd Koninkrijk 0800-0569520, Zweden 020-792650

VERDERE PROCEDURES. Monster zal bepalen of er inderdaad sprake was van een Productdefect. Naar eigen inzicht kan Monster u vragen om een reparatiecalculatie te laten maken bij een servicecenter. Wanneer een raming voor reparatie is vereist, krijgt u instructies hoe u de raming en de daarop gebaseerde factuur bij Monster moet indienen ter betaling. Monster kan eventueel in onderhandeling treden over de kosten voor reparaties.

TUJDSBESTEK. Als u formele garantieclaim indient en volledig aan alle voorwaarden van deze beperkte garantie voldoet, zal Monster alles in het werk stellen om u binnen (30) dagen na ontvangst van uw formele garantieclaim van een passende oplossing te voorzien (als u in de Verenigde Staten woont - vijfenveertig (45) dagen als u elders woont), tenzij belemmeringen buiten de macht van Monster het proces vertragen.

Consigli importanti di Monster® sulle prestazioni e la sicurezza

Ascoltate in modo responsabile

Per evitare danni all'udito, assicurarsi che il volume del lettore musicale sia abbassato prima di collegare i vostri auricolari. Dopo aver posizionato gli auricolari nelle orecchie, alzare gradualmente il volume fino a quando non si raggiunge un livello di ascolto confortevole.

I livelli di rumore vengono misurati in decibel (dB); l'esposizione a rumori di 85 o più dB può causare una graduale perdita dell'udito.

Fate attenzione in fase di utilizzo; la perdita d'udito è una funzione dell'altezza del volume vs. tempo. Più alto sarà il volume, meno a lungo potete restare esposti. Più basso sarà il volume, più tempo potrete trascorrere ascoltando. Consultare la seguente tabella.*

Questa tabella dei decibel (dB) confronta alcuni rumori comuni e visualizza in che ordine si rivelano dei potenziali danni per l'udito.

SUONO	LIVELLO DI RUMORE (dB)	EFFETTO
Sussurro	30	Molto tranquillo
Ufficio tranquillo	50-60	I livelli di ascolto comodi si situano al di sotto dei 60dB
Aspirapolvere, asciugacapelli	70	Intrusivo; interferisce con le conversazioni telefoniche
Frullatore	85-90	85 dB è il livello al quale iniziano i danni all'udito (8 ore)
Camion dell'immondizia, betoniera	100	Per i suoni che si collocano fra i 90 e i 100 dB non si consiglia un'esposizione di durata superiore ai 15 minuti
Sega a motore, Trapano/martello pneumatico	110	Un'esposizione regolare a suoni superiori ai 100dB per più di 1 minuto rischia di provocare danni permanenti all'udito
Concerti rock (può variare)	110-140	La soglia del dolore inizia intorno ai 125dB

*Informazioni della tabella ottenute dal sito http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

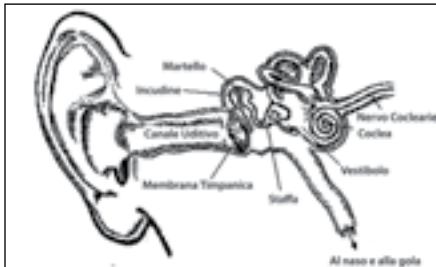
"... una persona normale può ascoltare un iPod per 4,6 ore al giorno al 70% del volume."

"... conoscere i livelli a cui si ascolta la musica, e per quanto tempo, sono elementi estremamente importanti".

Informazioni tratte dal sito <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Ottenete il massimo dalla vostra strumentazione e godetevi ottime prestazioni audio anche a livelli sicuri. Le nostre cuffie vi consentiranno di sentire più dettagli a volumi inferiori rispetto a prima.

Fisiologia dell'orecchio e dell'ascolto



Per ulteriori informazioni sugli effetti che i rumori forti hanno sulle vostre orecchie potete consultare la tabella al sito

Utilizzare in modo responsabile

Non usare gli auricolari quando non lo si può fare in assoluta sicurezza – mentre si guida un veicolo, si attraversa la strada sulle strisce pedonali o durante qualsiasi attività o in un ambiente dove è richiesta la completa attenzione all'ambiente circostante.

È pericoloso guidare mentre si indossano gli auricolari. In molti luoghi questa pratica è anche illegale, in quanto diminuisce le possibilità di percepire suoni che potrebbero salvare la vita al di fuori del proprio veicolo, come ad esempio il clacson di un'auto e le sirene dei veicoli di emergenza.

Evitate di indossare gli auricolari mentre siete alla guida. In alternativa, utilizzate uno dei trasmettitori FM Monster per ascoltare la musica dai vostri dispositivi mobili.

Imparate come stabilire un livello sicuro di ascolto e scaricate altre importanti direttive di sicurezza dalla Consumer Electronics Association sul sito <http://www.ce.org/> e dalla Deafness Research Foundation sul sito <http://www.drf.org/>.

Caratteristiche del Prodotto Auricolari Miles Davis Trumpet™ Jazz

- **Driver esclusivo rivolto verso l'esterno**
Unica nel suo genere, offre estrema chiarezza e una dinamica straordinaria per garantire prestazioni di grande personalità
- **Custodia dal modello esclusivo**
Design di precisione, che ricalca la tromba di Miles Davis
- **Punte degli auricolari Monster® Performance, comprese SuperTips™ con brevetto in corso di approvazione**
Diverse forme e dimensioni per una tenuta e un adattamento perfetti. Le esclusive SuperTips forniscono il massimo in termini di isolamento audio, gamma e risposta dei bassi.
- **Robusto dispositivo antideformazione**
Protegge il cavo da eventuali danneggiamenti che si potrebbero verificare con un uso intensivo
- **Connettore ad angolo retto**
Avvolge il lettore di modo che non sia di disturbo. Riduce l'usura. Perfetto per le prese che trovate in aereo.
- **Cavi Monster Avanzati**
Tecnologie brevettate che offrono un'ottima risposta di frequenza e un audio pulito
- **Contatti in oro a 24 carati**
Garantiscono ottime performance nel trasferimento del segnale e ottima resistenza alla corrosione
- **Sistema di gestione dei cavi**
Il sistema di Fermacavo e Clip controlla e sposta il peso dalle cuffie di modo che rimangano fisse nelle vostre orecchie
- **2 astucci protettivi di lusso**
Tenete protette le vostre cuffie e conservatele come se fossero nuove



Scelta della punta dell'auricolare: Qualità audio reale e ottimale e comodità

Le punte alle estremità di Trumpet fanno la differenza fra buon audio e un audio fantastico. Quando sono correttamente adattate, si otterrà un migliore isolamento dai rumori esterni

indesiderati, una maggiore risposta dei bassi e un bilanciamento tonale migliore.

Naturalmente, con un buon adattamento, ci si sentirà anche maggiormente a proprio agio. Ognuno di noi ha orecchie diverse, ecco perché Monster® offre diverse dimensioni e forme di punte degli auricolari. Ottenere l'adattamento perfetto con la punta corretta è una questione di sperimentazione. Provare le diverse punte dell'auricolare incluse nella confezione di Trumpet per trovare l'adattamento migliore per la dimensione e per la forma del proprio canale auricolare.

Monster consiglia di iniziare provando le punte più piccole per poi passare gradualmente a quelle più grandi fino a trovare il paio che si adatta bene e rimane nelle orecchie senza togliersi. Provate anche punte di diversi tipi per capire qual è quella più adatta a voi.

IMPORTANTE: Cuffie intra-auricolari lato sinistro e lato destro:

Le cuffie sono contrassegnate da segni blu e rossi. Il blu indica la cuffia da inserire nell'orecchio sinistro e il rosso quella da inserire nell'orecchio destro.



1. È preferibile inumidire leggermente le punte degli auricolari per facilitarne l'inserimento.
2. Usando la mano destra, afferrare la cuffia intra-auricolare destra.
3. Con la mano sinistra, tirare verso l'alto e dietro l'orecchio destro per raddrizzare il canale auricolare.
4. Inserire con attenzione la cuffia intra-auricolare destra in modo che si inserisca completamente e comodamente nell'orecchio. NON inserire la cuffia intra-auricolare tanto a fondo da avere la sensazione che il canale auricolare sia completamente "tappato".

5. Ripetere la stessa procedura per l'orecchio sinistro.

6. Una volta terminato di ascoltare, togliere lentamente i Trumpet con un movimento di rotazione, in modo da rompere gradualmente la tenuta ermetica.

Prova di inserimento della punta dell'auricolare Trumpet

Un buon sistema per valutare se la punta dell'auricolare sigilla correttamente il canale auricolare consiste nello schiacciare le dita proprio accanto all'orecchio. Se c'è una buona tenuta ermetica, l'orecchio non si sentirà "tappato", tuttavia il suono dello schiocco di dita sembrerà smorzato e distante. Se si sente distintamente lo schiocco delle dita, probabilmente

la tenuta ermetica non è adeguata. Se il suono dello schiacciare delle dita è smorzato e distante, ma l'orecchio dà la sensazione di essere tappato, come quando ci si trova su un aeroplano che si prepara ad atterrare, significa che la punta dell'auricolare è stata inserita troppo a fondo.

Utilizzo di Trumpet sugli aerei o in quota:

Quando si usano i Trumpet ad altitudini diverse, la pressione dell'aria all'interno dell'orecchio potrebbe variare, comportando quindi delle modifiche dei suoni che sentite dalle cuffie. Quanto detto è particolarmente vero nel caso degli sbalzi di quota durante i voli aerei. Per risolvere questo problema, rompere occasionalmente la tenuta e reinserire i Trumpet nelle orecchie. Un altro suggerimento utile è quello di tappare il naso e provare delicatamente ad espellere aria attraverso lo stesso; in questo modo è possibile diminuire la pressione nelle orecchie.

Pulizia delle punte degli auricolari

Per garantire un utilizzo sicuro e igienico è essenziale mantenere le cuffie Trumpet™ sempre accuratamente pulite.

IMPORTANTE: NON tentare di pulire le punte degli auricolari senza prima averle rimosse dai Trumpet. Se la delicata circuiteria presente all'interno dei Trumpet si inumidisce può danneggiarsi in modo permanente.

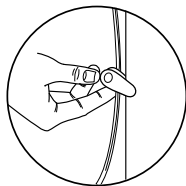
1. Afferrare saldamente la punta dell'auricolare con una mano e la cuffietta con l'altra. Rimuovere con attenzione la punta dell'auricolare dal tubo auricolare.
2. Per rimuovere la sporcizia e il cerume dalla punta dell'auricolare utilizzare acqua calda e sapone delicato con un tessuto umido. NON usare prodotti di pulizia forti.

3. Risciacquare e asciugare completamente le punte degli auricolari prima di rimetterle sui Trumpet.
4. Spingere delicatamente le punte degli auricolari all'interno dei Trumpet, verificando che siano completamente sul tubo auricolare.

Uso del Clip di Gestione Cavi

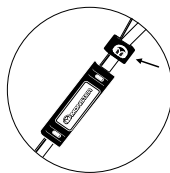
Il Clip di Gestione Cavi è stato studiato per tenere il cavo sotto controllo e di modo che non disturbi oltre che per evitare di togliere in modo accidentale le cuffie intra-auricolari dalle vostre orecchie. Controlla inoltre e sposta il peso dalle cuffie di modo che rimangano fisse nelle vostre orecchie.

1. Inserire le cuffie intra-auricolari Trumpet™ nelle orecchie proprio come si farebbe prima di ascoltare della musica.
2. Fissare il Clip di Gestione Cavi sulla maglietta intorno al petto o alla zona del collo o nel punto a voi più comodo a seconda della maglietta che state indossando.

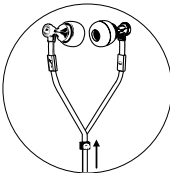


3. Prendere il cavo sulla parte superiore del Clip e tirarlo leggermente verso l'alto, facendolo passare attraverso il clip per creare un lasco fra le cuffie intra-auricolari sufficiente da consentire di muovere la testa e di eliminare la tensione dalle cuffie stesse.

Utilizzo del Fermacavo



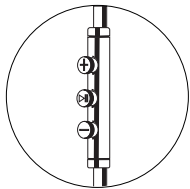
Per consentire una gestione ancora più accurata dei cavi, i Trumpet vengono forniti con un fermacavo in dotazione. Il fermacavo è stato studiato per ridurre i grovigli mentre il dispositivo è riposto oltre che per lavorare in coppia con il Clip di Gestione Cavi per eliminare le oscillazioni e il rimbalzo in fase di utilizzo.



In fase di uso, premere il fermacavo all'incirca metà fra la V in cui il cavo si separa e la cuffia intra-auricolare, quindi adattarlo alle vostre esigenze personali. In questo modo i cavi rimarranno in posizione più compatta, riducendo le oscillazioni e il rimbalzo in fase di utilizzo.

Per ridurre i grovigli quando le cuffie vengono riposte, spingere il fermacavo fino alle cuffie prima di riporre i Trumpet. Quando si è pronti per utilizzare nuovamente il dispositivo sarà sufficiente riportare il fermacavo in basso.

Funzionalità ControlTalk™



Il cavo dell'auricolare Trumpet è dotato di un dispositivo integrato Monster ControlTalk™ da usare con i vostri telefoni musicali e on gli iPod di nuova generazione.

Il dispositivo ControlTalk è dotato di un tasto di risposta e di un microfono per consentirti di passare dalla funzione di ascolto della musica a quella di ricezione delle chiamate con estrema semplicità. È inoltre dotato di un controllo per la riproduzione di file musicali e di file video iPod, iPhone e iPad.

*Il microfono e il telecomando sono supportati da iPod nano (4° e 5° generazione), iPod classic (unicamente 120GB, 160GB), iPod touch (2° e 3° generazione), iPhone 3GS, iPhone 4 e iPad. Il telecomando è supportato da iPod shuffle (3° generazione). L'audio è supportato da tutti i modelli di iPod. Richiede software iPod aggiornato. Il supporto per BlackBerry® varia a seconda del modello. Soggetto a modifiche.

Utilizzo della funzione ControlTalk™

Rispondere a una chiamata o terminare una chiamata: Premere rilasciare una volta il pulsante centrale per rispondere alla chiamata. Ripetere nuovamente per terminare la chiamata.

Rifiutare una chiamata in arrivo: premere e tenere premuto il pulsante centrale per due secondi, quindi rilasciare. Il dispositivo emetterà due bip quando si rilascia a indicare che l'operazione è stata completata con successo.

Utilizzo dell'avviso di chiamata: per passare a una chiamata in arrivo e mettere in attesa una chiamata in corso, premere e rilasciare il pulsante centrale.

Ripetere per tornare alla chiamata precedente e mettere in attesa la nuova chiamata. Per passare a una chiamata in arrivo e terminare una chiamata in corso, premere e tenere premuto il pulsante centrale per due secondi. Il dispositivo emetterà due bip quando si rilascia il pulsante a indicare che l'operazione è stata completata con successo.

Riprodurre o mettere in pausa un brano musicale o un video. Premere e rilasciare il pulsante centrale. Ripetere per riprendere la riproduzione.

Passare al brano/capitolo successivo o precedente: premere e rilasciare il pulsante centrale due volte velocemente per andare avanti. Premere e rilasciare tre volte in modo rapido per tornare indietro.

Scansione in avanti o all'indietro all'interno di una Canzone o di un Video:

In rapida successione, premere e rilasciare, quindi premere e tenere premuto il pulsante centrale per eseguire la scansione in avanti. In rapida successione, premere e rilasciare due volte, quindi premere e tenere premuto il pulsante centrale per eseguire la scansione all'indietro. Rilasciare quando si vuole interrompere la scansione.

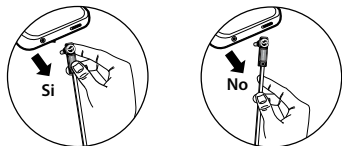
Controllo del volume: premere il pulsante (∧) per aumentare il volume. Premere il pulsante (∨) per diminuire il volume.



Le funzionalità variano a seconda del dispositivo.

Cura e conservazione

- Quando non vengono utilizzati, riporre sempre i Trumpet nella custodia protettiva fornita. Tenere chiusa la custodia e riporla in un ambiente pulito ed asciutto.
- Evitare di esporre le cuffie al contatto con liquidi, a temperature estreme o a condizioni di elevata umidità.
- Non riporre altri articoli nella custodia con i Trumpet, in quanto ciò può portare a danneggiamento o contaminazione.
- Non tirare mai il cavo per scollegare i Trumpet dal lettore musicale. Per effettuare lo scollegamento in modo corretto, afferrare il connettore posto all'estremità del cavo tirandolo per scollegarlo dal relativo attacco.



“Adattamento” dei Trumpet

Rodaggio per le cuffie? Penserete che stiamo scherzando vero? Invece no. Come qualunque altro prodotto ad alte prestazioni, come automobili, ecc., anche le cuffie auricolari sono dispositivi meccanici che richiedono un certo periodo di rodaggio dopo il primo utilizzo. Le vostre nuove cuffie intra-auricolari sono in grado di offrire una qualità sonora di livello eccellente fin dal primo utilizzo, ma dopo un certo periodo di utilizzo la qualità del suono migliora “ammorbidendosi”. Ecco perché raccomandiamo di utilizzare le cuffie per almeno 8 ore prima di poterne apprezzare appieno la qualità sonora offerta. Dopo circa 20 ore di utilizzo, il “rodaggio” dovrebbe essere finito. Buon divertimento.

GARANZIA LIMITATA PER IL CONSUMATORE FINALE

Monster, LLC., 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, USA, *[SI PREGA DI NOTARE CHE MONSTER NON ACCETTA CHE I PRODOTTI VENGANO SPEDITI A QUESTO INDIRIZZO – ATTENERSI ALLE ISTRUZIONI NELLA SEZIONE QUI SOTTO “COME EFFETTUARE UN RECLAMO”]* (415) 840-2000 (“Monster”) estende questa garanzia limitata al Cliente Finale. Le norme di diritto statuario o consuetudinario possono includere diritti o mezzi di tutela giuridica aggiuntivi a favore del Cliente Finale, che non sono in alcun modo influenzati dai termini e dalle condizioni della presente Garanzia Limitata.

DEFINIZIONI

Con la definizione “Uso appropriato” si intende l’uso del prodotto in conformità ai consigli del produttore e/o alle istruzioni contenute nei materiali e nella documentazione che accompagna il prodotto.

Con la definizione “Rivenditore autorizzato” si intende qualsiasi distributore, rivenditore o dettagliante che (i) sia stato debitamente autorizzato a svolgere la sua attività nella giurisdizione in cui il Prodotto è stato venduto al Cliente Finale, (ii) che sia in possesso dei permessi e delle autorizzazioni di vendita del Prodotto al Cliente Finale, operando in conformità alle norme vigenti nella giurisdizione in cui è stato acquistato il prodotto, e (iii) che abbia venduto al Cliente Finale un Prodotto nuovo e confezionato nel suo imballo originale.

Con la definizione “Richiesta formale di assistenza in garanzia” si intende una richiesta fatta in conformità con la sezione del presente documento denominata “Richieste di assistenza formali in garanzia”. È necessario conservare la fattura d’acquisto originale del Rivenditore Autorizzato o, in alternativa lo scontrino fiscale, per essere conformi a quanto prescritto dai requisiti per le richieste nell’ambito della garanzia.

Con il termine “Prodotto” si intende un Prodotto che (i) sia elencato nella Tabella delle Specifiche riportata in sezione sotto, (ii) che sia stato acquistato nuovo e nel suo imballo originale dal Cliente Finale presso un Rivenditore Autorizzato, e (iii) il cui numero seriale, se presente, non sia stato rimosso, modificato o reso illeggibile.

La definizione “Difetto del Prodotto” indica una qualunque difformità del Prodotto presente fin dal momento del ricevimento del Prodotto da parte del Rivenditore Autorizzato e in grado di causare difformità e/o malfunzionamenti del Prodotto, in conformità a quanto riportato nella documentazione che accompagna questo Prodotto Monster, fatti salvi i casi in cui tali difformità e/o malfunzionamenti non siano stati causati, in toto o in parte, da (a) utilizzi diversi dall’uso adeguato, (b) problemi di trasporto, negligenza, uso errato o abuso da parte di soggetti terzi non dipendenti Monster; (c) alterazione, manomissione o modifica del Prodotto da parte di soggetti terzi non dipendenti Monster; (d) manutenzione o assistenza al Prodotto effettuata da soggetti terzi non dipendenti Monster.

La definizione “Periodo di garanzia” indica il periodo di tempo durante il quale Monster può ricevere la Richiesta Formale di Assistenza in Garanzia da parte del Cliente Finale. Il Periodo di Garanzia decorre a partire dalla data di acquisto del prodotto dal Rivenditore Autorizzato come riportato dalla fattura, dallo scontrino o dal tagliando della confezione fornita dal Rivenditore Autorizzato. Il Periodo di Garanzia termina una volta trascorso il periodo di scadenza indicato nella Tabella delle Specifiche, oppure in caso di cessione del Prodotto a terzi, a seconda della condizione che si verifica prima.

Il termine “Cliente Finale” identifica il primo cliente individuale che acquista il Prodotto nella sua confezione originale presso un Rivenditore Autorizzato. La presente Garanzia Limitata non è applicabile a persone o soggetti che abbiano acquistato il Prodotto (i) usato o non confezionato nel suo imballo originale, (ii) per rivenderlo, affittarlo o per altri usi commerciali, oppure (iii) qualora l’acquisto sia stato effettuato da soggetti terzi che non sono Rivenditori Autorizzati.

AMBITO DI APPLICAZIONE DELLA GARANZIA LIMITATA

RELATIVAMENTE AI PRODOTTI. Se il Prodotto presentava un difetto al momento dell'acquisto da parte del Cliente Finale presso un Rivenditore Autorizzato, e se Monster riceve una Richiesta Formale di Assistenza in Garanzia da parte del Cliente Finale entro (2) mesi dall'individuazione di tale difetto (o dalla data in cui tale Difetto del Prodotto avrebbe dovuto essere scoperto, se appariva evidente), e comunque entro il periodo di validità del Periodo di Garanzia applicabile, Monster si impegna a fornire al Cliente Finale una delle seguenti soluzioni: Monster effettuerà (1) la riparazione o, a esclusiva discrezione di Monster, la sostituzione del Prodotto, oppure (2) il rimborso totale del prezzo dell'acquisto corrisposto dal Cliente Finale al Rivenditore Autorizzato per l'acquisto del Prodotto interessato, qualora la riparazione o la sostituzione non dovessero essere soluzioni commercialmente praticabili o comunque non applicabili entro tempi ragionevoli. Qualora il prodotto non sia più disponibile Monster si impegna a sostituire il vostro prodotto con uno di valore simile o NOTA: AI SENSI DELLA PRESENTE GARANZIA LIMITATA, MONSTER DECLINA OGNI RESPONSABILITÀ DERIVANTE DA QUALSIASI DANNO OCCASIONALE, CONSEGUENZIALE O INDIRETTO.

CONDIZIONI GENERALI

SCelta DEL FORO COMPETENTE/GIURISDIZIONE. La presente Garanzia Limitata e qualsiasi disputa da essa derivante o correlata ("Controversia") saranno regolate secondo le norme dello Stato della California, USA, fatta eccezione per gli eventuali conflitti di principio giuridico, ed escludendo la Convenzione Sulla Vendita Internazionale di Beni. I tribunali situati nello Stato della California, USA avranno giurisdizione esclusiva su tutte le Controversie.

ALTRI DIRITTI. LA PRESENTE GARANZIA LIMITATA GARANTISCE AL CLIENTE FINALE SPECIFICI DIRITTI LEGALI, IL QUALE, IN QUANTO TALE, POTREBBE ESSERE TITOLARE ANCHE DI ALTRI DIRITTI, CHE VARIANO IN BASE ALLA REGIONE E ALLA GIURISDIZIONE COMPETENTE, E CHE NON SARANNO IN ALCUN MODO INFLUENZATI DALLE DISPOSIZIONI CONTENUTE NELLA PRESENTE GARANZIA LIMITATA. LA PRESENTE GARANZIA È LIMITATA AL CLIENTE FINALE E NON PUÒ ESSERE TRASFERITA O ASSEGNATA A TERZI. Qualora una delle disposizioni di questa Garanzia Limitata dovesse essere illegittima, non valida o non applicabile, tale disposizione sarà da considerarsi come escludibile dal complesso dei termini e delle condizioni della presente Garanzia Limitata, senza pregiudicare in alcun modo le restanti disposizioni costituenti tale Garanzia Limitata. In presenza di incompatibilità fra il testo originale in inglese e le relative traduzioni in altre lingue della presente Garanzia Limitata, prevarrà sempre la versione in lingua inglese.

REGISTRAZIONE. Si prega di registrare il proprio Prodotto all'indirizzo: www.monstercable.com/register. La mancata registrazione non farà decadere il diritto del Cliente Finale alla garanzia.

TABELLA SPECIFICHE

Modello Prodotto	Periodo di Garanzia del Prodotto
MH MLD-T IE CT WW	Durata di vita

Il termine "**Durata di vita**" identifica la durata di vita del Prodotto acquistato dal cliente oppure da quanto tempo l'acquirente possiede il prodotto; prevale il tempo inferiore.

RICHIESTA FORMALE DI ASSISTENZA IN GARANZIA

COME EFFETTUARE UN RECLAMO. Se il prodotto acquistato dovesse presentare danni o malfunzionamenti, occorre seguire le seguenti istruzioni: (1) Contattare Monster entro due (2) mesi dall'individuazione di un Difetto del Prodotto (oppure dalla data in cui lo si sarebbe dovuto scoprire, nel caso tale difetto fosse evidente); (2) Fornire una spiegazione dettagliata di come il danno si è verificato; (3) Confermare a Monster che siete stati voi ad acquistare il prodotto da un Rivenditore Autorizzato e che siete in possesso delle ricevute originali per provarlo (4) Ricevere un Numero di Autorizzazione alla Restituzione; (4) Fornire a Monster un numero di carta di credito valido per pagare le spese di spedizione del prodotto nuovo o riparato; (5) Restituire i Prodotti, con spedizione a carico del Cliente Finale a Monster per la verifica del danno, assieme ad una copia delle ricevute di acquisto originali, nonché di tutte le prove di acquisto e stampare il Numero di Autorizzazione alla Restituzione stampato sull'esterno della confezione di restituzione.

NUMERI DI TELEFONO. Se il prodotto è stato acquistato negli Stati Uniti, nei paesi dell'America Latina o in quelli dell'Asia del Pacifico, contattare Monster, LLC al seguente indirizzo: (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005), Telefono - 1 877 800-8989. Se il prodotto è stato acquistato in un'altra regione o paese, contattare il seguente indirizzo: Monster Cable International Ltd, Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Ireland. È possibile scrivere o contattare i seguenti numeri telefonici: Stati Uniti, Asia del Pacifico ed America Latina: 1 877 800-8989 or 415-840-2000, Canada 866-348-4171, Irlanda 353 65 68 69 354, Austria 0800-296-482, Belgio 0800-79201, Repubblica Ceca 800-142471, Danimarca 8088-2128, Finlandia 800-112768, Francia 0800-918201, Germania 0800-1819388, Grecia 800-353-12008, Italia 900-982-909, Paesi Bassi 0800-0228919, Norvegia 800-10906, Russia 810-800-20051353, Spagna 900-982-909, Svezia 020-792650, Svizzera 0800-834659, Regno Unito 0800-0569520

ULTERIORI PROCEDURE. Monster si riserva il diritto di determinare l'effettiva Difettosità o Difformità del Prodotto. Monster può, a sua discrezione, indirizzare il Cliente Finale presso un centro di assistenza per ottenere una stima dei tempi di riparazione del prodotto. Qualora venga richiesto un preventivo per la riparazione, il Cliente Finale verrà debitamente informato sulle corrette procedure necessarie per inviare a Monster tale preventivo e la relativa fattura per l'evasione del pagamento. Il costo delle riparazioni può essere soggetto a negoziazione da parte di Monster

TEMPISTICHE DEGLI INTERVENTI IN GARANZIA. Qualora il Cliente Finale presenti una Richiesta Formale di Assistenza in Garanzia, conforme ai termini e alle condizioni della presente Garanzia Limitata, Monster si impegna a fare quanto possibile per trovare una soluzione al problema entro trenta (30) giorni dal ricevimento della Richiesta Formale di Assistenza in Garanzia (per i Clienti Finali residenti negli Stati Uniti - quarantacinque (45) giorni per quelli residenti altrove) da parte del Cliente Finale, fatti salvi i casi di ritardi procedurali causati da impedimenti non dipendenti dal controllo di Monster.

⚠️ Consejos importantes sobre el rendimiento y la seguridad de Monster®

Escuchar de manera responsable

Para evitar daños auditivos, asegúrese de que el volumen de su reproductor de música esté bajo antes de conectar los auriculares. Después de colocarse los auriculares en los oídos, suba gradualmente el volumen hasta que alcance un nivel de audición cómodo.

Los niveles de ruido se miden en decibelios (dB). La exposición a cualquier ruido con un nivel de 85 dB o superior puede causar una pérdida gradual de audición.

Controle el uso. La pérdida de audición es una relación entre la intensidad sonora y el tiempo. Mientras más alta sea la intensidad sonora, menor será el tiempo durante el cual puede exponerse al ruido. Mientras más baja sea la intensidad sonora, mayor será el tiempo durante el cual puede exponerse al ruido.

Consulte el cuadro* que aparece abajo.

En este cuadro de decibelios (dB) se comparan algunos sonidos comunes y se muestra la clasificación según el daño potencial que sufre la audición.

SONIDO	NIVEL DE RUIDO (dB)	EFFECTO
Murmullo	30	Muy silencioso
Oficina silenciosa	50-60	Los niveles de audición cómodos están por debajo de los 60 dB.
Aspiradora y secadora de cabello	70	Invasor; interfiere en conversaciones telefónicas
Licudadora	85-90	La audición comienza a dañarse a los 85 dB (durante 8 h)
Camión de la basura y hormigonera	100	No se recomienda exponerse sin protección a niveles de sonidos de 90 a 100 dB durante más de 15 minutos
Sierra eléctrica, taladro y martillo perforador	110	La exposición regular a un nivel de sonido superior a 100 dB durante más de 1 minuto puede ocasionar una pérdida permanente de audición
Conciertos de rock (varía)	110-140	El umbral de dolor comienza a sentirse alrededor de los 125 dB

*La información del cuadro se obtuvo de http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

"... una persona común puede escuchar de forma segura un iPod durante 4,6 horas diarias a un 70% del volumen".

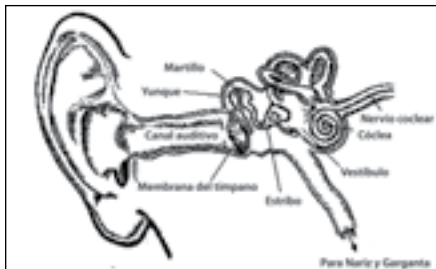
"...es sumamente importante conocer los niveles a los que uno escucha música y durante cuánto tiempo".

De <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Obtenga el máximo provecho de su equipo y disfrute de un excelente rendimiento del audio incluso

a niveles seguros. Nuestros auriculares le permitirán escuchar más detalles a niveles de volumen más bajos, como nunca antes.

Fisiología del oído y de la audición



Para obtener información adicional sobre cómo afectan al oído los ruidos fuertes y sobre la referencia del cuadro visite <http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

Usar los auriculares de manera responsable

No use los auriculares cuando no sea seguro: mientras conduce un vehículo, cuando cruza la calle o durante cualquier actividad o en cualquier ambiente donde deba poner toda su atención.

Es peligroso conducir con los auriculares puestos y en muchos lugares es ilegal, ya que reduce la posibilidad de escuchar sonidos de alerta en la calle como la bocina de otro automóvil y las sirenas de vehículos de emergencia.

Evite usar auriculares mientras conduce. Como alternativa, utilice uno de los transmisores FM de Monster para escuchar los dispositivos de medios móviles.

Aprenda cómo establecer un nivel de audición seguro y revise otras pautas de seguridad importantes en los sitios web de la Asociación de consumidores de electrónica (Consumer Electronics Association) en www.ce.org y de la Fundación de investigación de la sordera (Deafness Research Foundation) en www.drf.org.

Homenaje a Miles Davis-Características de Producto Auriculares de Jazz

- **Conductor exclusivo orientado hacia el exterior**
Los primeros de su clase, con una increíble claridad y dinámica y un sonido cercano y personal
- **Cuerpo exterior de diseño exclusivo**
Diseño de precisión inspirado en la trompeta de Miles Davis
- **Almohadillas de alto rendimiento para audífonos Monster,® que incluye SuperTips™ con patente en trámite**
Numerosas formas y tamaños para un perfecto ajuste y cierre. Los exclusivos audífonos SuperTips brindan lo último en aislamiento de sonido, rango y respuesta de bajos
- **Sujetacables resistente**
Protege el cable y soporta el uso más intenso
- **Conector de ángulo recto**
Ajusta ceñidamente el reproductor para que no lo moleste.
Reduces wear. Perfect for airline jacks.
- **Cables Avanzados Monster**
Tecnologías patentadas para tener una gran respuesta de frecuencia y un audio claro
- **Contactos de oro de 24 quilates**
Para una máxima transferencia de señal y resistencia a la corrosión
- **Sistema de gestión de cables**
La barra deslizante y la abrazadera mantienen el peso fuera de los audífonos para que se ajusten a sus oídos
- **2 Estuches de Protección Lujosos**
Protege sus audífonos de los daños y los mantiene como nuevos



Selección de audífonos: Fundamental para una comodidad y calidad de sonido óptimos

Las almohadillas en los extremos de sus Trumpets marcan la diferencia entre el buen sonido y el sonido excelente.

Con el ajuste adecuado, obtendrá un mejor aislamiento

de los ruidos externos no deseados, mayor respuesta de graves y mejor balance tonal. El ajuste correcto también se sentirá más cómodo. Ya que los oídos de cada persona son diferentes, Monster ofrece varios tamaños y diseños de almohadillas. Obtener el calce perfecto con la almohadilla correcta es una cuestión de experimentación. Pruebe todos los audífonos incluidos con su Trumpets para encontrar la más adecuada para el tamaño y forma de su conducto auditivo.

Monster recomienda que pruebe primero la almohadilla más pequeña y continúe subiendo de tamaño hasta que encuentre el acoplamiento que sea más cómodo, tenga un buen aislamiento y que además aguante en sus oídos sin caerse. Pruebe también con diferentes estilos de almohadillas para ver cuál le resulta mejor.

IMPORTANTE: Audífonos internos derecho e izquierdo:

Cada auricular lleva marcas de color azul y rojo, azul para el oído izquierdo y rojo para el derecho.



1. Puede humedecer levemente las almohadillas para colocarlas más fácilmente.
2. Con su mano derecha, sujete el audífono derecho interno.
3. Con la mano izquierda, empuje hacia arriba y hacia atrás de su oreja derecha para enderezar el conducto auditivo.
4. Coloque el audífono en el oído con cuidado, de modo que se selle de forma cómoda y completa. NO inserte el audífono tan profundamente de manera que su conducto auditivo se sienta totalmente "conectado".

5. Repita este procedimiento para el oído izquierdo.
6. Cuando haya acabado su sesión de audición, quítese lentamente sus Trumpets con un movimiento de rosca para romper gradualmente el sello.

Prueba de acoplamiento del audífono Trumpets

Una buena forma para valorar si el cabezal para el oído sella correctamente su conducto auditivo es chasqueando sus dedos junto al oído. Si está correctamente sellado, su oído no se sentirá "taponado", sin embargo el chasquido de sus dedos sonará amortiguado y distante. Si oye que sus dedos chasquean con claridad, probablemente no está correctamente sellado. Si el chasquido de los dedos es apagado y lejano, pero su oído se siente bloqueado como si estuviese en un avión a punto de aterrizar, entonces colocó muy adentro las almohadillas.

Cómo utilizar Trumpets en vuelos o a grandes alturas:

Cuando use Trumpets a diferentes altitudes, puede cambiar la presión del aire en sus oídos y como consecuencia cambiando el sonido que escucha en los auriculares. Esto es verdaderamente especial con las subidas y bajadas de altitud durante el viaje en avión. Para ayudar con esto, rompa de vez en cuando el sello del audífono y vuelva a introducir sus Trumpets en los oídos. Otro consejo útil es la práctica común de sujetarse su nariz y soplar a través de ella suavemente, lo que puede aliviar algo de la presión de sus oídos.

Cómo limpiar los audífonos

Conservar los audífonos Trumpet™ limpios es fundamental para un uso seguro e higiénico.

IMPORTANTE: NO intente limpiar los audífonos sin antes sacarlos de Trumpets. Si se mojan los delicados circuitos del interior de su Trumpets se pueden producir daños permanentes.

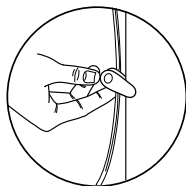
1. Sujete firmemente la almohadilla con una mano y el audífono con la otra.
Retire con cuidado la almohadilla del conducto del oído.

2. Utilice agua tibia y jabón suave en una tela húmeda para eliminar la suciedad y cera de los oídos del audífono. NO utilice productos de limpieza agresivos.
3. Enjuague y seque totalmente los audífonos antes de colocarlos nuevamente en sus auriculares Trumpet.
4. Empuje con cuidado los auriculares nuevamente en Trumpets y asegúrese de que ingresen completamente en el conducto del oído.

Cómo utilizar el broche de sujeción de cables

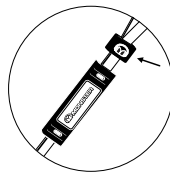
La abrazadera de Gestión del cable está diseñada para controlar el cable y mantenerlo alejado de su camino, reducir el riesgo de tirar de las almohadillas accidentalmente de sus oídos y mantener el peso del cable fuera de los auriculares internos para que estén conectados en su lugar en sus oídos.

1. Ponga los auriculares Trumpet™ in-ear en sus oídos, como lo haría generalmente cuando escucha.

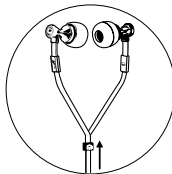


2. Ajuste el broche en su camiseta, alrededor del pecho o del área del cuello, lo que sea más cómodo con la camiseta que está utilizando.
3. Sujete el cable por encima del broche para controlar el cable y tírelo levemente hacia arriba, deslizándolo por el broche para dejar un tramo flojo entre los auriculares y el broche para permitir que la cabeza tenga movimiento y eliminar la tensión de los audífonos.

Cómo utilizar el tope deslizante del cable



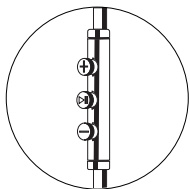
Para tener un mayor control del cable, los Trumpets incluyen un tope deslizante. El tope deslizante del cable está diseñado para reducir enredos durante el almacenamiento y trabajar en forma conjunta con el broche de sujeción de cables para eliminar el balanceo y rebote mientras lo utiliza.



Durante su utilización, empuje el tope deslizante aproximadamente a la mitad entre la V en donde el cable se separa y los audífonos, luego ajústelo para su comodidad. Esto mantendrá los cables en una posición más compacta, lo que reducirá los rebotes y balanceos.

Para utilizarlo con la finalidad de reducir los enredos durante el almacenamiento, empuje el tope deslizante del cable hacia arriba, hasta los audífonos antes de retirar su Trumpets. Simplemente empuje el tope deslizante del cable nuevamente hacia abajo cuando esté listo para usarlos.

Función ControlTalk™



El cable de los audífonos Trumpet posee ControlTalk™ de Monster incorporado para usar con teléfonos musicales y con el novedoso iPod.* ControlTalk tiene un botón para responder llamadas y un micrófono para que pueda alternar con facilidad entre escuchar música y hablar por teléfono. También incluye control de reproducción de música y video iPod, iPhone y iPad.

*El control remoto y el micrófono son sólo compatibles con iPod nano (4ª y 5ª generaciones), iPod classic (120GB, 160GB solamente), iPod touch (2ª y 3ª generaciones), iPhone 3GS, iPhone 4 e iPad. El control remoto es compatible con iPod shuffle (3ª generación). El audio es compatible con todos los modelos de iPod. Requiere el último software de iPod. La compatibilidad con Blackberry® depende del modelo. Sujeto a cambios.

Cómo utilizar ControlTalk™

Responder o finalizar una llamada: Presione y libere el botón del centro una vez para responder. Repita para finalizar la llamada.

Rechazar una llamada entrante: Mantenga presionado el botón del centro durante dos segundos, luego libérela. Escuchará dos pitidos cuando libere el botón que indicarán que la operación fue exitosa.

Cómo utilizar la llamada en espera: Para pasar a una llamada entrante y colocar en espera a una llamada en progreso, presione y libere el botón del centro. Repita para volver a la llamada anterior y poner la llamada más reciente en espera.

Para pasar a una llamada entrante y finalizar una llamada en progreso, mantenga presionado el botón del centro durante dos segundos. Escuchará dos pitidos bajos cuando libere el botón que indicarán que la operación fue exitosa.

Reproducir o pausar una canción o video: presione y libere el botón del centro. Repita para reanudar.

Pasar a la canción o capítulo siguientes o anteriores: presione y libere el botón del centro dos veces rápidamente para avanzar. presione y libere tres veces rápidamente para retroceder.

Pasar a la canción o capítulo siguientes o anteriores: presione y libere el botón del centro dos veces rápidamente para avanzar. Presione y libere tres veces rápidamente para retroceder.

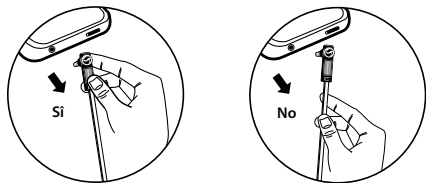
Controlar el volumen: presione el botón (∧) para subir el volumen. Presione el botón (∨) para bajar el volumen.



La funcionalidad variará según el dispositivo.

Cuidado y almacenamiento

- Cuando no lo utilice, siempre guarde su Trumpets en el estuche protector proporcionado.
Mantenga el estuche cerrado y almacénelo en un lugar seco y limpio.
- Evite la exposición a líquidos, temperaturas extremas y humedad elevada.
- No almacene otros elementos en el estuche con su Trumpets, ya que esto puede producir daños o contaminación.
- Nunca tire del cable para desconectar Trumpets de su reproductor de música.
En cambio, tome el conector ubicado en el extremo del cable y tire para desconectar.



“Adaptación” de Trumpet™

¿Tiempo para domar los auriculares? Estamos bromeando, ¿verdad? No, no lo estamos. Como cualquier otro producto de altas prestaciones, sean coches o auriculares, se trata de dispositivos mecánicos que se asientan después de usarse. Sus nuevos auriculares internos sonarán de forma increíble cuando están recién estrenados, pero se “suavizarán” con el uso y entonces sonarán aún mejor. Recomendamos que se utilicen durante 8 horas. Después de 20 horas de reproducción ya deberán estar

GARANTÍA LIMITADA PARA LOS CONSUMIDORES

Monster, LLC., 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, USA, [POR FAVOR, RECUERDE QUE MONSTER NO ACEPTA PRODUCTOS QUE SEAN ENVIADOS A ESTA DIRECCIÓN – SIGA LAS INSTRUCCIONES QUE INDICAMOS A CONTINUACIÓN EN “CÓMO PRESENTAR UNA RECLAMACIÓN”] (415) 840-2000 (“Monster”) le extiende esta Garantía Limitada. Las leyes estatutarias u ordinarias pueden otorgarle derechos o compensaciones adicionales que no se verán afectados por esta Garantía Limitada.

DEFINICIONES

“Uso adecuado” hace referencia al uso del Producto de acuerdo con las instrucciones o recomendaciones del fabricante incluidas en los materiales y en la documentación que acompaña al Producto.

“Proveedor autorizado” hace referencia a cualquier revendedor o comerciante al por menor que (i) Monster representa como un Proveedor autorizado del producto, (ii) le vendió el Producto nuevo y en su embalaje original y (iii) fue autorizado a venderle el Producto de acuerdo con las leyes de la jurisdicción de donde usted lo compró.

“Reclamación formal por la garantía” es una reclamación realizada de acuerdo a la sección “Reclamaciones formales de garantía” incluida en este documento. Usted debe conservar la factura original o recibo del distribuidor autorizado para poder cumplir con los requisitos del reclamo formal de garantía.

“Producto” significa un producto (i) que aparece en la Tabla de Especificaciones que se muestra a continuación, (ii) que usted haya comprado a un nuevo Agente Autorizado en su envasado original, y (iii) cuyo número de serie, si lo tiene, no ha sido eliminado, alterado o desfigurado.

“Defecto del Producto” significa una inadecuación del Producto que causa un fallo del Producto en su funcionamiento de acuerdo a la documentación de Monster que acompaña al Producto, a menos que dicho fallo haya sido causado completamente o en parte por (a) cualquier uso que no sea el uso adecuado, (b) negligencia, mal uso o abuso por cualquiera que no sea empleado de Monster; (c) alteración, falsificación o modificación del producto por cualquiera que no sea un empleado de Monster; (d) mantenimiento o servicio del Producto por cualquiera que no sea empleado de Monster.

“Periodo de Garantía” significa el periodo durante el cual Monster debe haber recibido su Reclamación Formal de Garantía. El periodo de garantía comienza en la fecha en que Usted compró el Producto a un Proveedor autorizado, según lo demuestra la factura original o el recibo del Proveedor autorizado. El Periodo de Garantía finaliza después del lapso de tiempo definido en la Tabla de Especificaciones, o después de que Usted haya transferido la propiedad del Producto, lo que ocurra primero.

“Usted” hace referencia al primer individuo que adquirió el Producto en su embalaje original en un Distribuidor Autorizado. Esta Garantía Limitada no se aplica a personas o entidades que hayan comprado el producto (i) usado o sin embalaje, (ii) para la venta, alquiler u otro uso comercial, o (iii) a alguien que no sea un Distribuidor Autorizado.

ALCANCE DE ESTA GARANTÍA LIMITADA

PRODUCTOS. Si un Producto contenido o contiene un Defecto de Producto cuando o después de que lo haya comprada de un Distribuidor Autorizado y Monster recibe una Reclamación de Garantía Formal de Usted dentro del plazo de dos (2) meses después de que haya descubierto dicho Defecto de Producto (o lo en caso de haberlo descubierto, si tal Defecto fue evidente) y antes de que el periodo de garantía finalice, entonces Monster le ofrecerá a Usted alguna de las siguientes compensaciones: Monster (1) reparará o, a exclusivo criterio de Monster, reemplazará el Producto o (2) le reembolsará a Usted el precio de la compra que pagó al Proveedor autorizado por el Producto afectado si la reparación o el reemplazo no fueran factibles desde el

punto de vista comercial o no pudieran realizarse oportunamente. En caso de que el Producto ya no esté disponible, Monster lo reemplazará por uno similar de igual o mayor valor de venta al por menor. NOTA: MONSTER NO ASUME NINGÚN TIPO DE RESPONSABILIDAD POR DAÑOS ACCIDENTALES, RESULTANTES O INDIRECTOS EN VIRTUD DE ESTA GARANTÍA LIMITADA.

DISPOSICIONES GENERALES

LEGISLACIÓN Y JURISDICCIÓN COMPETENTES. Esta Garantía limitada y cualquier disputa que surja como consecuencia de esta Garantía limitada o en relación con ésta ("Disputas") se regirán por las leyes del estado de California, Estados Unidos, excluyendo conflictos sobre principios jurídicos y la Convención de las Naciones Unidas sobre los contratos de Compraventa Internacional de Mercaderías (Convention for the International Sale of Goods). Los tribunales del estado de California, EE. UU. tendrán jurisdicción exclusiva en lo concerniente a cualquier disputa.

OTROS DERECHOS. ESTA GARANTÍA LIMITADA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS Y USTED TAMBIÉN PUEDE TENER OTROS DERECHOS, LOS CUALES VARIAN SEGÚN CADA ESTADO Y JURISDICCIÓN Y QUE NO SE VERÁN AFECTADOS EN VIRTUD DE ESTA GARANTÍA LIMITADA. ESTA GARANTÍA SE EXTIENDE SÓLO A USTED Y NO PUEDE SER TRANSFERIDA. Si alguna cláusula de esta Garantía limitada es ilegal, nula o incoercible, dicha cláusula deberá considerarse prescindible y no afectará al resto de las cláusulas. En caso de alguna discrepancia entre la versión en inglés y otras versiones de la presente Garantía limitada, la versión en inglés prevalecerá.

REGISTRO. Registre su Producto en www.monstercable.com/register. Los derechos establecidos por la Garantía no se ven afectados si no se registra el producto.

TABLA DE ESPECIFICACIONES

Modelo del producto	Período de garantía del producto
MH MLD-T IE CT WW	De por vida

"De por vida" se refiere a toda la vida del comprador original del Producto o al período durante el cual dicho comprador es propietario del Producto, el lapso que sea más breve.

RECLAMACIÓN FORMAL POR LA GARANTÍA

CÓMO HACER UNA RECLAMACIÓN. En el caso de que el Producto tenga un defecto, siga estas instrucciones: (1) Llame a Monster dentro de los dos (2) meses a partir de que Usted descubrió el defecto del Producto (o debería haberlo descubierto si dicho defecto era evidente); (2) proporcione una explicación detallada de cómo se produjo el defecto de Producto; (3) confirme con Monster que compró el producto en un Proveedor autorizado y que tiene el recibo original para probarlo; (4) obtenga un número de autorización de devolución; (4) proporcíonele a Monster un número de tarjeta de crédito válido para pagar los cargos de envío del producto nuevo o reparado; (5) devuelva el Producto, Usted deberá pagar previamente el envío, Para que Monster constate el daño, junto con el recibo original y el número de autorización de devolución impreso en el exterior del embalaje de devolución.

NÚMEROS DE TELÉFONO. Si compró el producto en Estados Unidos, América Latina o en Asia Pacífico, comuníquese con Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) al 1 877 800-8989. Si compró el producto en cualquier otro lugar, comuníquese con Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Gort Road, Ennis, Co. Clare, Irlanda Puede escribirnos o llamar a los siguientes números telefónicos: Estados Unidos, Pacífico Asiático y América Latina: 1 877 800-8989 o 415-840-2000, Canadá 866-348-4171, Irlanda 353 65 68 69 354, Austria 0800-296-482, Bélgica 0800-79201, República Checa 800-142471, Dinamarca 8088-2128, Finlandia 800-112768, Francia 0800-918201, Alemania 0800-1819388, Grecia 800-353-12008, Italia 900-982-909, Holanda 0800-0228919, Noruega 800-10906, Rusia 810-800-20051353, España 900-982-909, Suecia 020-792650, Reino Unido 0800-0569520, Suiza 0800-834659, Reino Unido 0800-0569520

PROCEDIMIENTOS ULTERIORES. Monster determinará si existe un Defecto en el Producto. Monster puede, a su exclusivo criterio, solicitarle a Usted que obtenga un presupuesto de reparación en un centro de servicios. Si se solicita un presupuesto de reparación, se le indicará la forma de enviar correctamente dicho presupuesto y también la factura correspondiente a Monster para su pago. Todos los costos de reparaciones pueden negociarse con Monster.

CRONOGRAMA. Si Usted presenta un Reclamo formal de garantía y cumple íntegramente con los términos y condiciones de esta Garantía limitada, Monster hará su mayor esfuerzo para proporcionarle una compensación dentro de los treinta (30) días después de recibir su Reclamo formal de garantía (si reside en Estados Unidos, cuarenta y cinco (45) días si reside en cualquier otro lugar), a menos que algún obstáculo ajeno a Monster demore el proceso.

Conselhos importantes de segurança e desempenho da Monster®

Responsabilidade de Audição

Para evitar danos auditivos, certifique-se de que o volume do leitor de música é diminuído antes de ligar os auriculares. Depois de colocar os auriculares nos ouvidos, aumente gradualmente o volume até atingir um nível de audição confortável.

Os níveis de ruído são medidos em decibéis (dB), a exposição a qualquer ruído igual ou superior a 85 dB podem causar perda de audição gradual.

Monitorize a sua utilização; a perda de audição trata-se do desequilíbrio entre ruído elevado e tempo. Quanto mais elevado estiver o som, menor é o tempo ao qual deverá expor-se ao mesmo. Quanto menos elevado estiver o som, maior é o tempo ao qual poderá expor-se ao mesmo. Consulte o quadro* abaixo.

Este quadro de decibéis (dB) compara alguns sons comuns e apresenta a forma como os mesmos podem ser potencialmente perigosos à sua capacidade auditiva.

SOM	NÍVEL DE RUÍDO (dB)	EFEITO
Sussurro	30	Muito baixo
Escritório sossegado	50-60	Os níveis de audição confortável encontram-se abaixo dos 60 dB
Aspirador, Secador de cabelo	70	Intrusivo; interfere com as conversas telefónicas
Misturadora de alimentos	85-90	85 dB é o nível ao qual se inicia o processo de danos auditivos (8 horas)
Camião do lixo, Misturadora de cimento	100	Não se recomenda mais de 15 minutos de exposição sem protecção
Serra Eléctrica, Broca/ Martelo pneumático	110	A exposição regular a sons com mais de 100 dB ou superior durante mais de 1 minuto implica o risco de perdas auditivas permanentes
Concertos Rock (variável)	110-140	O limiar da dor começa aos 125dB

*Informação do quadro obtida em http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

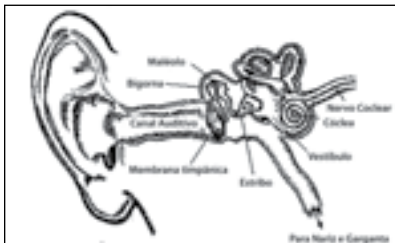
“... uma pessoa normal pode ouvir com segurança um iPod durante 4.6 horas por dia a 70% do seu volume.”

“... conhecer os níveis aos quais ouvimos música e o período de tempo correspondente é um factor extremamente importante.”

De <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Usufra o máximo do seu equipamento e aprecie o fantástico desempenho áudio mesmo aos níveis mais seguros. Os nossos auscultadores permitir-lhe-ão escutar mais detalhes com níveis de volume mais baixos do que anteriormente.

Fisiologia do Ouvido e da Audição



Para obter informação adicional sobre aquilo que os sons elevados fazem aos seus ouvidos e consultar um quadro de referência, visite <http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

Uso Responsável

Não utilize os seus auscultadores quando não é seguro fazê-lo - ao conduzir um veículo, a atravessar a estrada ou durante qualquer actividade ou ambiente onde a sua atenção completa àquilo que o rodeia é um factor essencial.

É perigoso conduzir enquanto ouve os seus auscultadores e, em inúmeros locais, também é ilegal devido ao facto de diminuir as suas capacidades de escutar sons que lhe podem salvar a vida fora do seu veículo, tais como a buzina de outro veículo e sirenas de veículos de emergência.

Evite ouvir os seus auscultadores enquanto conduz. Utilize um dos transmissores FM da Monster para ouvir os seus dispositivos móveis.

Aprenda a estabelecer um nível de audição segura e leia outras importantes directrizes de segurança da Associação de Dispositivos Electrónicos para o Consumidor em www.ce.org e da Fundação de Pesquisa da Perda Auditiva em www.drf.org.

Miles Davis Trumpet™ Os Auriculares Jazz Apresentam

- **Driver Exclusivo Direccionado para o Exterior**
Primeiro do seu tipo, oferece definição e dinâmica fantásticas aproximadas e pessoais
- **Revestimento com design exclusivo**
Precisão elaborada segundo o trompete de Miles Davis
- **Auriculares Monster® Performance, incluindo SuperTips™ com patente pendente**
Múltiplas formas e tamanhos para um isolamento e ajuste perfeitos. SuperTips exclusivos que oferecem o melhor isolamento de som, abrangência e resposta de baixos.
- **Redução de Tensão Reforçada**
Protege o cabo e suporta uma utilização intensiva
- **Conector de Ângulo Recto**
Acompanha o leitor para não provocar obstrução. Reduz o desgaste. Perfeito para tomadas aéreas.
- **Cabos Monster Avançados**
Tecnologias patenteadas para uma grande resposta em termos de frequência e áudio nítido
- **Contactos de Ouro de 24K**
Para uma máxima transferência do sinal e resistência à corrosão
- **Sistema de Gestão de Cabos**
O sistema “Slider and Clip” retira o peso dos auscultadores para que permaneçam nos ouvidos
- **2 Luxuosos Estojos de Protecção**
Proteja os seus auriculares contra danos e mantenha-os para que pareçam novinhos em folha



Seleção dos adaptadores auriculares: Vital para uma Ótima Qualidade e Conforto de Som

Os adaptadores nas extremidades dos seus Trumpets fazem a diferença entre obter um bom som e um som fantástico.

Com os adaptadores adequados, irá obter um melhor isolamento contra ruídos exteriores indesejados, resposta melhorada de baixos

e um melhor balanço de tons. Claro que o ajuste certo também proporciona um maior conforto. Porque os ouvidos de cada um são únicos, A Monster® oferece vários tamanhos e designs de adaptadores. Escolher o ajuste perfeito com o adaptador perfeito é uma questão de experimentar primeiro. Experimente todos os adaptadores de auriculares incluídos nos seus Trumpets para encontrar aqueles que melhor se adequam em tamanho e forma ao seu canal auditivo.

A Monster recomenda que experimente o adaptador mais pequeno primeiro e avance em tamanho até obter um ajuste confortável que possua um bom vedante e que permaneça nos seus ouvidos sem cair. Tente também extremidades de diferentes estilos para verificar quais os que melhor se lhe adequam.

IMPORTANTE: Auriculares intra-auriculares Esquerdo e Direito:

Existem marcas azuis e vermelhas em cada auscultador intra-auricular. Azul é para o ouvido esquerdo e vermelho para o ouvido direito.



1. Poderá optar por humedecer ligeiramente os adaptadores auriculares para uma introdução mais fácil.
2. Utilizando a mão direita, segure no intra-auricular direito.
3. Com a mão esquerda, puxe para cima e na direcção do ouvido direito para ajustar no canal auditivo.
4. Introduza cuidadosamente o intra-auricular direito de modo a isolar completa e confortavelmente no ouvido. **NÃO** insira o intra-auricular em demasia de forma a que o seu canal auditivo se sinta completamente "entupido".

5. Repita o procedimento para o ouvido esquerdo.

6. Ao terminar, remova lentamente os seus Trumpets com um movimento circular para quebrar gradualmente o isolamento.

Teste de Ajuste dos Auriculares Trumpets

Uma boa forma de verificar se o auricular está ou não adequadamente ajustado ao canal auditivo é feita ao clicar os dedos junto do seu ouvido. Caso a "selagem" esteja bem-feita, o seu ouvido não parece entupido, sendo que o som dos dedos soará oca e distante. Caso ouça o seu dedo clicar de forma diferente, então é provável que a "selagem" não

seja a mais adequada. Se o som do estalar dos dedos soar indefinido e distante, mas sentir os ouvidos obstruídos, como se um avião estivesse prestes a aterrar, introduziu em demasia o adaptador auricular.

Utilizar os Trumpets em aviões ou a altitudes elevadas:

Ao utilizar os Trumpets em diferentes altitudes, a pressão do ar no interior dos seus ouvidos pode alterar, alterando também o som que está a escutar a partir dos seus auriculares. Este facto é especialmente verdadeiro com os aumentos e quebras de altitude durante a viagem de avião. Para remediar esta situação, retire e volte a inserir os seus Trumpets nos ouvidos. Outra dica útil visa executar um exercício comum de apertar o nariz e fazer pressão sobre o mesmo de forma gentil, o que pode libertar alguma da pressão presente nos seus ouvidos.

Limpar os adaptadores auriculares

Manter os intra-auriculares Trumpet™ limpos é um acto essencial para uma utilização segura e higiénica.

IMPORTANTE: NÃO tente limpar os adaptadores auriculares sem primeiro removê-los dos Trumpets. Molhar os delicados circuitos internos dos seus Trumpets pode causar danos permanentes.

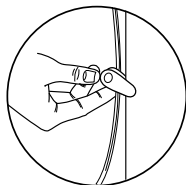
1. Agarre firmemente o adaptador auricular com uma mão e o auricular com a outra. Remova cuidadosamente o adaptador auricular do tubo auditivo.
2. Utilize água morna e sabão suave num pano húmido para remover a sujidade e a cera dos ouvidos do adaptador auricular. **NÃO** utilize agentes de limpeza abrasivos.

3. Enxagúe e seque completamente os adaptadores auriculares antes de colocá-los novamente nos seus Trumpets.
4. Introduza cuidadosamente os adaptadores auriculares nos seus Trumpets, certificando-se de que se encontram totalmente no tubo auricular.

Utilizar a mola de gestão do cabo

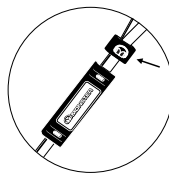
A Mola de Gestão do Cabo foi concebida para controlar o cabo e mantê-lo afastado, reduzindo a hipótese de puxar acidentalmente os auriculares dos seus ouvidos, e manter o peso do cabo afastado dos intra-auriculares para que permaneçam nos ouvidos.

1. Coloque os intra-auriculares Trumpet™ nos seus ouvidos, tal como o faz habitualmente para escutar música.

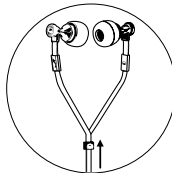


2. Prenda a mola de gestão do cabo à camisa na zona do peito ou do colarinho, conforme for mais conveniente em relação à camisa que estiver a utilizar.
3. Segure o cabo sobre a mola de gestão do cabo e puxe-o ligeiramente no sentido ascendente, fazendo-o deslizar através da mola para criar uma folga suficiente entre os intra-auriculares e a mola de modo a permitir o movimento da cabeça, retirando a tensão dos intra-auriculares.

Utilizar a correção do cabo



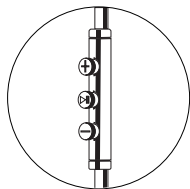
Para uma melhor gestão do cabo, os Trumpets possuem uma correção para o cabo. A Correção do Cabo foi concebida para reduzir os emaranhados durante o armazenamento, assim como funcionar em conjunto com a mola de gestão do cabo de forma a eliminar a oscilação e o movimento durante a sua utilização.



Durante a utilização, empurre a correção até metade do curso entre o V onde o cabo se divide e o altifalante intra-auricular e, em seguida, ajuste para que se sinta confortável. Isto irá manter os cabos numa posição mais compacta, reduzindo a oscilação e movimento.

Para utilizar de modo a reduzir os emaranhados durante o armazenamento, empurre a Correção do Cabo totalmente até cima nos intra-auriculares antes de guardar os seus Trumpets. Basta empurrar a Correção do Cabo totalmente até baixo quando forem ser utilizados.

Opção ControlTalk™



O cabo dos auscultadores Trumpet possui integrada a tecnologia Monster ControlTalk™ para utilizar com o telemóvel reproduzidor de música e com o novo iPod.

O ControlTalk tem um botão de recepção de chamadas e um microfone para que possa alternar facilmente entre ouvir música e falar ao telemóvel iPod, iPhone e iPad.

*O controlo remoto e o microfone são apenas suportados pelo iPod nano (4ª e 5ª geração), iPod classic (apenas 120GB, 160GB), iPod touch (2ª e 3ª geração), iPhone 3GS, iPhone 4 e iPad. O controlo remoto é suportado pelo iPod shuffle (3ª geração). O áudio é suportado por todos os modelos do iPod. Requer a última versão de software do iPod. O suporte para o Blackberry® varia conforme o modelo. Sujeito a alteração.

Utilizar o ControlTalk™

Atender ou terminar uma chamada: Prima e liberte o botão central uma vez para atender. Repita para terminar a chamada.

Rejeitar uma chamada recebida: Prima e mantenha premido o botão central durante dois segundos e, em seguida, liberte. Serão emitidos dois sinais sonoros ao libertar para indicar que a operação foi concluída com sucesso.

Utilizar chamada em espera: Para alternar para uma chamada recebida e colocar uma chamada a decorrer em espera, prima e liberte o botão central. Repita para alternar de volta para a chamada anterior e colocar a chamada mais recente em espera. Para alternar para uma chamada recebida e terminar uma chamada em curso, prima e mantenha premido o botão central durante dois segundos. Irá ouvir dois sinais sonoros longos ao libertar para indicar que a operação foi concluída com sucesso.

Reproduzir ou colocar em pausa uma música ou vídeo: Prima e liberte o botão central. Repita para retomar.

Ir para a canção ou capítulo anterior ou seguinte: Prima e liberte rapidamente o botão central duas vezes para avançar. Prima e liberte rapidamente três vezes para retroceder.

Avançar e recuar numa canção ou vídeo: em sucessão rápida, prima e liberte, depois prima e mantenha premido o botão do centro para avançar. Em sucessão rápida, prima e liberte duas vezes, depois prima e mantenha premido o botão do centro para recuar. Liberte quando desejar parar de avançar ou recuar.

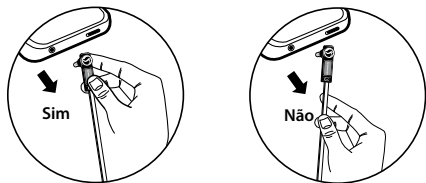
Controlar o volume: Prima o botão (∧) para aumentar o volume. Prima o botão (∨) para diminuir o volume.



A funcionalidade varia dependendo do dispositivo.

Cuidados e armazenamento

- Quando não estiverem a ser utilizados, armazene sempre os Trumpets no estojo de protecção fornecido. Mantenha o estojo fechado e armazene-o num ambiente limpo e seco.
- Evite a exposição a líquidos, temperaturas extremas e um elevado teor de humidade.
- Não armazene outros itens neste estojo juntamente com os Trumpets, pois pode causar danos ou contaminação.
- Nunca puxe o cabo para desligar os Trumpets do seu leitor de música. Em vez disso, segure a ficha na extremidade do cabo e puxe-a para a desligar.



“Adaptação do Trumpet™”

Habituação aos auriculares? Estamos a brincar, certo? Não, de facto não estamos. Tal como qualquer produto de alta performance, seja carros ou auriculares, os seus dispositivos mecânicos "assentam" após a respectiva utilização. Os seus novos intra-auriculares oferecer-lhe-ão um som incrível quando usados pela primeira vez, mas esse mesmo som será ainda melhor após alguma utilização. Recomendamos que os utilize durante 8 horas. Após 20 horas de reprodução de música, eles devem estar perfeitos. Aprecie-os.

GARANTIA LIMITADA PARA CLIENTES

A Monster, LLC., 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, USA, [A MONSTER NÃO ACEITA PRODUTOS ENVIADOS PARA ESTA MORADA – SIGA AS INSTRUÇÕES SOBRE “COMO FAZER UMA RECLAMAÇÃO” EM BAIXO] (415) 840-2000 (“Monster”) abrange esta Garantia Limitada ao respectivo Utilizador. Leis estatutárias ou comuns podem oferecer ao Cliente direitos adicionais ou recursos que não deverão ser afectados por esta Garantia Limitada.

DEFINIÇÕES

“**Uso Adequado**” significa utilizar o Produto de acordo com as recomendações do fabricante e/ou instruções no material e documentação que acompanha o Produto.

“**Representante Autorizado**” significa que qualquer revendedor ou retalhista que (i) representa a Monster como representante autorizado do Produto, (ii) lhe vendeu a Si o Produto novo e na respectiva embalagem original, e (iii) foi autorizado a vender o Produto ao abrigo das leis de jurisdição onde Você comprou o Produto.

“**Reclamação Formal de Garantia**” significa uma reclamação feita em conformidade com o disposto em “Reclamações Formais de Garantia” aqui apresentado. Deverá guardar o recibo de venda original do Representante Autorizado ou recibo de venda para satisfazer os requisitos da Reclamação Formal de Garantia.

“**Produto**” significa um Produto (i) listado na Tabela de Especificações em baixo assinalada, (ii) que tenha sido adquirido por Si a um Representante Autorizado, novo e na sua embalagem original e (iii) cujo número de série, se aplicável, não tenha sido removido, alterado ou rasurado.

“**Defeito de Produto**” significa uma inadequacidade do Produto que impeça o Produto de funcionar de acordo com a documentação Monster que acompanha o Produto, a menos que tal falha tenha sido completa ou parcialmente causada por (a) qualquer outro uso que não o Uso Adequado do mesmo, (b) negligência, utilização incorrecta ou abuso por alguém que não um funcionário da Monster; (c) alteração, ingerência ou modificação do produto por qualquer outra pessoa que não um funcionário da Monster; (d) manutenção ou revisão do Produto por qualquer pessoa que não um funcionário da Monster.

“**Período de Garantia**” significa o período de tempo durante o qual a Monster deverá ter recebido a Sua Reclamação Formal de Garantia. O Período de Garantia começa na data da compra ou recepção do Produto (o que acontecer por último) de um Representante Autorizado, conforme comprovação pela nota do Representante, factura original ou recibo. O Prazo de Garantia termina depois que o prazo definido na Tabela de Especificações expirar ou depois de o Cliente transferir a propriedade do Produto, o que acontecer primeiro.

“**Você**” significa a primeira pessoa singular que comprou o Produto na respectiva embalagem original a um Representante Autorizado. Esta Garantia Limitada não se aplica a pessoas que comprarem o Produto (i) usado ou fora da embalagem, (ii) para revenda, aluguer ou outro uso comercial, ou (iii) de alguém que não seja um Representante Autorizado.

ÂMBITO DESTA GARANTIA LIMITADA

PRODUTOS. Se um Produto tiver apresentado ou apresentar um Defeito de Produto quando ou após o Cliente o adquirir de um Representante Autorizado e da Monster recebe uma reclamação Formal de Garantia em até dois (2) meses depois de o Defeito do Produto ser descoberto (ou da provável descoberta, caso seja um Defeito óbvio) e antes do final do Prazo de Garantia, em seguida, a Monster oferecerá uma das seguintes soluções: A Monster irá (1) reparar ou, a se exclusivo critério, substituir o Produto ou (2) reembolsar o Cliente no valor de compra pago ao Representante Autorizado pelo Produto afectado caso não seja possível reparar ou substituir o produto em termos comerciais ou em tempo Caso o Produto já não esteja disponível, a Monster irá substituir o Seu Produto por um produto semelhante ou de valor comercial igual ou superior. **OBSERVAÇÃO:** A MONSTER NÃO ASSUME QUALQUER RESPONSABILIDADE POR QUAISQUER DANOS INCIDENTAIS, CONSEQUENCIAS OU INDIRECTOS SOB ESTA GARANTIA LIMITADA. **DISPOSIÇÕES GERAIS**

ELEIÇÃO DO FORO Esta Garantia Limitada e quaisquer disputas originadas ou relacionadas a esta Garantia Limitada ("Litígios") devem obedecer às leis do Estado da Califórnia, EUA, excluindo conflitos de princípios legais e excluindo-se a Convenção de Venda Internacional de Mercadorias. Os tribunais localizados no Estado da Califórnia, EUA, deverão ter jurisdição exclusiva sobre quaisquer Litígios.

OUTROS DIREITOS. ESTA GARANTIA LIMITADA OFERECE AO CLIENTE DIREITOS LEGAIS ESPECÍFICO E O CLIENTE TAMBÉM PODE TER OUTROS DIREITOS, QUE VARIAM DE ESTADO PARA ESTADO E ENTRE JURISDIÇÕES, OS QUAIS NÃO DEVEM SER AFECTADOS POR ESTA GARANTIA LIMITADA. ESTA GARANTIA ESTENDE-SE SOMENTE AO CLIENTE E NÃO PODE SER TRANSFERIDA OU CEDIDA. Se qualquer disposição desta Garantia Limitada for ilegal nula ou inexistente, tal disposição deve ser considerada separável e não deverá afectar quaisquer disposições restantes. Em caso de qualquer inconsistência entre a versão em inglês e em outros idiomas desta Garantia Limitada, a versão em inglês deverá prevalecer.

REGISTO. Registe o seu produto em www.monstercable.com/register. O facto de não registar não diminuirá os direitos de garantia do Cliente.

TABELA DE ESPECIFICAÇÕES

Modelo do Produto	Prazo de Garantia do Produto
MH MLD-T IE CT WW	Vitalício

"Vitalício" significa toda a vida do adquirente individual original do Produto, ou pelo prazo que o adquirente original possuir o Produto, o que for menor.

RECLAMAÇÃO FORMAL DE GARANTIA

COMO FAZER UMA RECLAMAÇÃO. Em caso de Defeito do Produto ocorrido ao Produto, o Cliente deve seguir estas instruções: (1) Contacte a Monster em até (2) meses após a descoberta do Defeito do Produto (ou de provável descoberta, caso seja um Defeito óbvio); (2) Fornecer uma explicação detalhada sobre como o Defeito do Produto ocorreu; (3) Confirme junto da Monster que adquiriu o Produto através de um Representante Autorizado e tem o o recibo original de venda para o comprovar; (4) Obter um Número de Autorização de Devolução; (4) Forneça à Monster um número de cartão de crédito válido para pagar os custos de envio do produto reparado ou novo que lhe é enviado de volta; (5) Enviar o Produto, com tarifas de correio pré-pagas pelo Cliente, à Monster para verificação do dano, juntamente com uma cópia dos recibos originais e imprimir o Número de Autorização de Devolução na parte externa do pacote de devolução.

NÚMEROS DE TELEFONE. Se o produto foi adquirido nos EUA, América Latina ou Ásia-Pacífico, entre em contacto com a Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) pelo telefone 1 877 800-8989. Se o produto foi adquirido em qualquer outro lugar, entre em contacto com a Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Ireland. O contacto pode ser realizado por carta ou por telefone, através dos seguintes números: NÚMEROS DE TELEFONE. Estados Unidos, Ásia-Pacífico e América Latina: 1 877 800-8989 ou 415-840-2000, Canadá 866-348-4171, Irlanda 353 65 68 69 354, Áustria 0800-296-482, Bélgica 0800-79201, Rep. Checa 800-142471, Dinamarca 8088-2128, Finlândia 800-112768, França 0800-918201, Alemanha 0800-1819388, Grécia 800-353-12008, Itália 900-982-909, Países Baixos 0800-0228919, Noruega 800-10906, Rússia 810-800-20051353, Espanha 900-982-909, Suécia 020-792650, Suíça 0800-834659, Reino Unido 800-0569520.

OUTROS PROCEDIMENTOS. A Monster determinará se existe ou não um Defeito do Produto. A Monster poderá, a seu critério, orientar o Cliente sobre como obter uma estimativa de reparo em um centro de atendimento ao consumidor. Se for necessária uma estimativa de reparação, o Cliente será instruído sobre como enviar a estimativa e a nota fiscal relacionada para a Monster para pagamento. Quaisquer tarifas de reparos poderão ser negociadas pela Monster

PRAZO. Se o Cliente apresentar uma Reclamação Formal de Garantia e estiver totalmente de acordo com todos os termos e condições desta Garantia Limitada, a Monster não poupará esforços para oferecer uma solução em até trinta (30) dias a contar da recepção da Reclamação Formal de Garantia (se o Cliente residir nos EUA, e quarenta e cinco (45) dias se residente noutra local), a menos que haja obstáculos fora do controlo da Monster que atrasem o processo.

Σημαντικές συμβουλές σχετικά με την απόδοση Monster® και την ασφάλεια

Ακούτε με υπευθυνότητα

Για να αποφύγετε ενδεχόμενη βλάβη της ακοής, βεβαιωθείτε ότι η ένταση ήχου στη συσκευή αναπαραγωγής μουσικής σας είναι χαμηλωμένη πριν συνδέσετε τα ακουστικά σας. Μετά την τοποθέτηση των ακουστικών στα αυτιά σας, αυξήστε σταδιακά την ένταση μέχρι ένα επίπεδο άνετης ακρόασης.

Τα επίπεδα θορύβου μετρούνται σε ντεσιμπέλ (dB), και η έκθεση σε κάθε θόρυβο από 85 dB και πάνω μπορεί να προκαλέσει σταδιακή απώλεια της ακοής.

Ελέγχετε τη χρήση που κάνετε. Η απώλεια ακοής είναι συνάρτηση της έντασης του ήχου και της διάρκειας του χρόνου. Όσο μεγαλύτερη είναι η ένταση, τόσο λιγότερος είναι ο χρόνος που μπορείτε να εκτίθεστε σε αυτήν. Όσο ηπιότερη είναι, τόσο μεγαλύτερη είναι η διάρκεια χρόνου που μπορείτε να την ακούτε. Δείτε τον πίνακα* που ακολουθεί.

Αυτός ο πίνακας ντεσιμπέλ (dB) συγκρίνει κάποιους κοινούς ήχους και δείχνει πώς κατατάσσονται ως προς την πιθανή βλάβη που μπορούν να προκαλέσουν στην ακοή.

ΗΧΟΣ	ΕΠΙΠΕΔΟ ΘΟΡΥΒΟΥ (dB)	ΕΠΙΔΡΑΣΗ
Ψίθυρος	30	Εξαιρετικά αθόρυβος
Ήσυχο γραφείο	50-60	Τα άνετα επίπεδα ακοής είναι κάτω από 60 dB
Ηλεκτρική σκούπα, σεσουάρ	70	Παρεισφρητικός, παρεμβαίνει στις τηλεφωνικές συνομιλίες
Μπλέντερ	85-90	Τα 85 dB είναι το επίπεδο στο οποίο αρχίζει η βλάβη στην ακοή (8 ώρες)
Απορριματοφόρο, αναμικτήρας σκυροδέματος	100	Συνιστάται να μην εκτίθεστε για περισσότερο από 15 λεπτά χωρίς προστασία σε ήχους μεταξύ 90-100 dB
Ηλεκτρικό πριόνι, τρυπάνι/αερόσφουρα	110	Η τακτική έκθεση σε ήχο μεγαλύτερης έντασης από 100 dB για περισσότερο από 1 λεπτό φέρει τον κίνδυνο μόνιμης απώλειας της ακοής
Συναυλίες ροκ (ποικίλουν)	110-140	Το όριο πόνου αρχίζει σε 125dB περίπου

*Τα στοιχεία του πίνακα προέρχονται από το δικτυακό τόπο http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

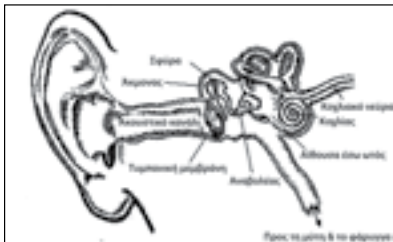
“... ο μέσος άνθρωπος μπορεί να ακούει με ασφάλεια ένα iPod για 4,6 ώρες την ημέρα σε 70% της έντασης ήχου.”

“... η γνώση των επιπέδων που ακούει κάποιος μουσική, καθώς και για πόσο χρονικό διάστημα, είναι πολύ σημαντικά στοιχεία.”

Από τον ιστότοπο <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Μπορείτε να εκμεταλλευτείτε στο έπακρο τις δυνατότητες της συσκευής σας και να απολαύσετε τέλεια απόδοση ήχου ακόμα και σε ασφαλή επίπεδα. Τα ακουστικά μας σας επιτρέπουν να ακούτε περισσότερες λεπτομέρειες σε χαμηλότερα επίπεδα έντασης ήχου όσο ποτέ πριν.

Φυσιολογία του αυτιού και της ακοής



Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις επιπτώσεις των δυνατών θορύβων στο αυτί σας και για αναφορά στον πίνακα, ανατρέξτε στη διεύθυνση <http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

Χρησιμοποιείτε τα ακουστικά με υπευθυνότητα

Μη χρησιμοποιείτε τα ακουστικά σας όταν κάτι τέτοιο δεν εγγυάται ασφάλεια – ενώ οδηγείτε ένα όχημα, διασχίζετε μια διάβαση ή σε οποιαδήποτε δραστηριότητα ή περιβάλλον όπου απαιτείται όλη η προσοχή σας.

Είναι επικίνδυνο να οδηγείτε φορώντας ακουστικά, και σε πολλές περιπτώσεις, παράνομο, καθότι μειώνεται η δυνατότητά σας να ακούτε σημαντικούς για την ασφάλειά σας ήχους εκτός του οχήματός σας, όπως η κόρνα κάποιου άλλου αυτοκινήτου και οι σειρήνες οχημάτων έκτακτης ανάγκης.

Αποφεύγετε να φοράτε τα ακουστικά σας κατά την οδήγηση. Αντ’ αυτού, χρησιμοποιείτε έναν από τους πομπούς FM της Monster για να ακούτε τις κινητές συσκευές των μέσων σας.

Ενημερωθείτε για τον τρόπο που μπορείτε να καθιερώσετε ένα ασφαλές επίπεδο ακρόασης και επανεξετάστε άλλες σημαντικές οδηγίες ασφαλείας από την Ένωση Καταναλωτών Ηλεκτρονικών (Consumer Electronics Association - CEA) στη διεύθυνση www.ce.org και το Ινστιτούτο Ερευνών Κώφωσης στη διεύθυνση www.drf.org.

Χαρακτηριστικά προϊόντος ακουστικών τζαζ Miles Davis Trumpet™

- **Αποκλειστικός οδηγός που κοιτάει προς τα έξω**
Πρώτος του είδους του, προσφέρει καταπληκτική καθαρότητα και προσωπικό, δυναμικό ήχο
- **Περίβλημα με μοναδικό σχεδιασμό**
Κατασκευασμένο με ακρίβεια με βάση την τρομπέτα του Μάιλς Ντέιβις
- **Eartips με απόδοση Monster® περιλαμβανομένων των SuperTips™ για τα οποία εκκρεμεί η κατοχύρωση ευρεσιτεχνίας**
Ποικιλία σχημάτων και μεγεθών για τέλεια απομόνωση και εφαρμογή. Τα αποκλειστικά SuperTips παρέχουν την απόλυτη μόνωση στον ήχο, αξεπέραστο εύρος και ασύγκριτη απόκριση στα μπάσα.
- **Στιβαρό ανακουφιστικό καταπόνησης**
Προστατεύει το καλώδιο και αντέχει σε συνθήκες έντονης χρήσης
- **Γωνιακός συνδετήρας**
«Αγκαλιάζει» τη συσκευή αναπαραγωγής έτσι ώστε να μην σας εμποδίζει. Μειώνει τη φθορά. Ιδανικός για τις υποδοχές στα αεροπλάνα.
- **Προηγμένα καλώδια Monster**
Τεχνολογίες κατοχυρωμένες με δίπλωμα ευρεσιτεχνίας για υψηλή απόκριση συχνότητας και καθαρό ήχο
- **Επαφές από χρυσό 24K**
Για βέλτιστη μετάδοση σήματος και αντοχή στη διάβρωση
- **Σύστημα διαχείρισης καλωδίου**
Ο ολισθητήρας και το κλιπ απαλλάσσουν τα ακουστικά από περιττό βάρος, έτσι ώστε να μην φεύγουν από τα αυτιά σας
- **2 πολυτελείς προστατευτικές θήκες**
Προστατεύει τα ακουστικά σας από ενδεχόμενη ζημία και τα διατηρεί ολοκαίνουργια



Επιλογή Eartip: Ζωτικής σημασίας για βέλτιστη ποιότητα ήχου και άνεση

Οι κεφαλές στα άκρα των Trumpets κάνουν τη διαφορά μεταξύ καλού ήχου και εκπληκτικού ήχου. Με τη σωστή εφαρμογή, θα αποκτήσετε καλύτερη μόνωση από τους ανεπιθύμητους εξωτερικούς θορύβους, αυξημένη απόκριση στα μπάσα και

καλύτερη τονική ισορροπία. Και, βεβαίως, η σωστή εφαρμογή θα σας κάνει να αισθάνεστε πιο άνετα. Επειδή τα αυτιά κάθε ανθρώπου είναι μοναδικά, η Monster® παρέχει διάφορα μεγέθη και σχέδια eartip. Η επίτευξη της άριστης εφαρμογής με το σωστό tip είναι θέμα πειραματισμού. Δοκιμάστε όλα τα eartip που περιλαμβάνονται στη συσκευασία των Trumpets για να βρείτε αυτά που ταιριάζουν καλύτερα στο μέγεθος και το σχήμα του ακουστικού καναλιού σας.

Η Monster συνιστά να δοκιμάσετε πρώτα τη μικρότερη κεφαλή και να συνεχίσετε με τις μεγαλύτερες, μέχρι να βρείτε αυτήν που να συνδυάζει άνετη εφαρμογή και καλή στεγανοποίηση, καθώς και να εφαρμόζει στα αυτιά σας χωρίς να πέφτει. Δοκιμάστε επίσης, κεφαλές διαφορετικού στυλ για να διαπιστώσετε αυτήν που σας ταιριάζει περισσότερο.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Αριστερό και δεξί ακουστικό-ψείρα (in-ear):

Υπάρχουν μπλε και κόκκινα σημάδια επάνω σε κάθε ακουστικό ανοικτού τύπου.

Το μπλε είναι για το αριστερό αυτί. Το κόκκινο είναι για το δεξί αυτί.



1. Μπορείτε, εάν θέλετε, να υγράνετε ελαφρώς τα eartip για να διευκολύνετε την εισαγωγή τους.
2. Χρησιμοποιώντας το δεξί σας χέρι, πιάστε το δεξί ακουστικό-ψείρα.
3. Με το αριστερό σας χέρι, τραβήξτε προς τα επάνω και πίσω το δεξί σας αυτί για να ισιώσετε το ακουστικό κανάλι σας.
4. Εισαγάγετε προσεκτικά το δεξί ακουστικό-ψείρα, κατά τρόπον ώστε να στεγανοποιεί πλήρως το αυτί σας και να παρέχει άνεση. ΜΗΝ τοποθετείτε τα ακουστικά-ψείρες τόσο βαθιά ώστε να έχετε την αίσθηση ότι το ακουστικό κανάλι σας είναι βουλωμένο.

5. Επαναλάβετε την ίδια διαδικασία για το αριστερό σας αυτί.

6. Όταν δεν θέλετε να ακούσετε άλλο μουσική, βγάλτε τα ακουστικά-ψείρες αργά με περιστροφική κίνηση για να χαλαρώσετε σταδιακά τη στεγανοποίηση.

Δοκιμή προσαρμογής του eartip Trumpets

Ένας καλός τρόπος για να ελέγξετε κατά πόσο το eartip στεγανοποιεί σωστά το ακουστικό κανάλι σας είναι να κροταλίσετε τα δάχτυλά σας ακριβώς δίπλα στο αυτί σας. Αν η στεγανοποίηση είναι καλή, δεν έχετε την αίσθηση ότι το αυτί σας είναι βουλωμένο, και το κροτάλισμα των δαχτύλων ακούγεται υπόκωφο και μακρινό. Αν το κροτάλισμα των δακτύλων σας ακούγεται καθαρά, ίσως η στεγανοποίηση να μην είναι επαρκής. Αν ο ήχος του κροταλίσματος των δαχτύλων σας είναι υπόκωφος και μακρινός, αλλά έχετε την αίσθηση ότι το αυτί σας είναι βουλωμένο, όπως όταν είσαστε σε αεροπλάνο που ετοιμάζεται για προσγείωση, τότε έχετε εισάγει το eartip πολύ βαθιά στο αυτί σας.

Χρήση των Trumpets σε αεροπλάνο ή σε μεγάλο υψόμετρο:

Όταν χρησιμοποιείτε τα Trumpets σε διάφορα ύψη, η πίεση του αέρα μέσα στα αυτιά σας μπορεί να μεταβάλλεται, με συνέπεια να μεταβάλλεται και ο ήχος που ακούτε από τα ακουστικά. Αυτό ισχύει με την αυξομείωση του ύψους κατά τη διάρκεια ενός αεροπορικού ταξιδιού. Για να αντιμετωπίσετε αυτή την κατάσταση, να χαλαρώνετε ενίοτε τη στεγανοποίηση του eartip και, κατόπιν, να επανατοποθετείτε τα Trumpets στα αυτιά σας. Άλλη μια χρήσιμη συμβουλή είναι η κοινή πρακτική του να κλείσετε τη μύτη σας και να φυσήξετε απαλά τον αέρα από αυτήν, έτσι ώστε να εκτονωθεί μέρος της πίεσης στα αυτιά σας.

Καθαρισμός των eartip

Η διατήρηση των ακουστικών Trumpet™ σε καθαρή κατάσταση είναι απαραίτητη για την ασφαλή και υγιεινή χρήση.

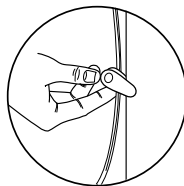
ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΜΗΝ επιχειρήσετε να καθαρίσετε τα earTip αν δεν τα αφαιρέσετε πρώτα από τα Trumpets. Αν βραχούν τα ευαίσθητα κυκλώματα στο εσωτερικό των Trumpets, μπορεί να προκληθεί μόνιμη βλάβη.

1. Κρατήστε σταθερά το earTip με το ένα χέρι και το ακουστικό με το άλλο. Αφαιρέστε προσεκτικά το earTip από το σωλήνα του αυτιού.
2. Χρησιμοποιήστε ζεστό νερό και ήπιο σαπούνι σε υγρό ύφασμα για να απομακρύνετε τη βρομιά και την κυψελίδα από το earTip. ΜΗΝ χρησιμοποιείτε δραστικά μέσα καθαρισμού.
3. Ξεπλύνετε και στεγνώστε εντελώς τα earTip πριν τα επανατοποθετήσετε στα ακουστικά Trumpet.
4. Επανατοποθετήστε προσεκτικά τα earTip στα Trumpets, και βεβαιωθείτε ότι έχουν μπει μέχρι τέρμα μέσα στο σωλήνα του αυτιού.

Χρήση του κλιπ διαχείρισης καλωδίου

Το κλιπ διαχείρισης καλωδίου έχει σχεδιαστεί κατά τέτοιο τρόπο, ώστε να ελέγχετε το καλώδιο χωρίς να σας εμποδίζει, να μειώσετε το ενδεχόμενο να τραβήξετε ακούσια τα earbud από τα αυτιά σας και να απαλλάξετε τα ακουστικά-ψείρες από περιττό βάρος, έτσι ώστε να μην φεύγουν από τα αυτιά σας.

1. Τοποθετήστε τα ακουστικά-ψείρες Trumpet™ στα αυτιά σας όπως θα κάνατε συνήθως όταν θέλετε να τα χρησιμοποιήσετε.

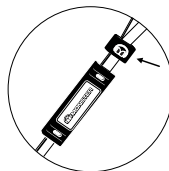


2. Στερεώστε το κλιπ διαχείρισης καλωδίου στο πουκάμισό σας, γύρω από το στήθος ή την περιοχή του λαιμού, οπουδήποτε βολεύει περισσότερο ανάλογα με το πουκάμισο που φοράτε.

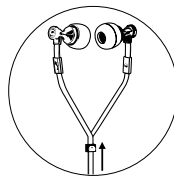
3. Πιάστε το καλώδιο πάνω από το κλιπ διαχείρισης καλωδίου και τραβήξτε το απαλά προς τα επάνω, περνώντας το μέσα από το κλιπ, αφήνοντας αρκετά «μπόσκα» ανάμεσα στα ακουστικά-ψείρες και το κλιπ, προκειμένου να μπορείτε να κινείτε το κεφάλι σας και να μην καταπονούνται τα ακουστικά-ψείρες.

Χρήση του ολισθητήρα καλωδίου

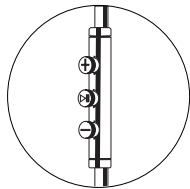
Για καλύτερη διαχείριση του καλωδίου, τα Trumpets παρέχονται μαζί με έναν ολισθητήρα καλωδίου. Ο ολισθητήρας καλωδίου έχει σχεδιαστεί κατά τέτοιο τρόπο, ώστε να μειώνει την πιθανότητα να μπλεχτεί το καλώδιο όταν το αποθηκεύσετε, καθώς και να συνεργάζεται με το κλιπ διαχείρισης καλωδίου για να εξαλείφει την ταλάντωση και την αναπήδηση όταν το χρησιμοποιείτε.



Κατά τη διάρκεια της χρήσης, ωθήστε τον ολισθητήρα κατά το ήμισυ περίπου της διαδρομής από το σημείο που χωρίζει το καλώδιο μέχρι τα ακουστικά-ψείρες και, στη συνέχεια, ρυθμίστε σύμφωνα με την προσωπική σας άνεση. Έτσι, τα καλώδια έχουν μικρότερα περιθώρια μετακίνησης, με αποτέλεσμα τη μειωμένη αναπήδηση και ταλάντωση.



Λειτουργία του ControlTalk™



Το καλώδιο των ακουστικών Trumpet διαθέτει ενσωματωμένη λειτουργία Monster ControlTalk™ για χρήση με το μουσικό σας τηλέφωνο ή με το πιο πρόσφατο μοντέλο iPod.* Το ControlTalk διαθέτει ένα κουμπί απάντησης σε κλήση και ένα μικρόφωνο, έτσι ώστε να μπορείτε εύκολα να περνάτε από την ακρόαση μουσικής στη συνομιλία στο τηλέφωνό σας. Επίσης, διαθέτει χειριστήριο αναπαραγωγής μουσικής και βίντεο iPod, iPhone και iPad.

*Ο τηλεχειρισμός και το μικρόφωνο υποστηρίζονται μόνο από το iPod nano (4η και 5η γενιά), το iPod classic (120 GB, 160 GB μόνο), το iPod touch (2η και 3η γενιά), το iPhone 3GS, iPhone 4 και το iPad. Ο τηλεχειρισμός υποστηρίζεται από το iPod shuffle (3η γενιά). Ο ήχος υποστηρίζεται από όλα τα μοντέλα iPod. Απαιτείται το πιο πρόσφατο λογισμικό iPod. Η υποστήριξη για τα μοντέλα BlackBerry® εξαρτάται από το μοντέλο. Υπόκεινται σε αλλαγές.

Χρήση του ControlTalk™

Απάντηση ή τερματισμός κλήσης: Πατήστε και αφήστε το κεντρικό κουμπί για να απαντήσετε. Κάντε το ίδιο για να τερματίσετε την κλήση.

Απόρριψη εισερχόμενης κλήσης: Πατήστε παρατεταμένα το κεντρικό κουμπί επί δύο δευτερόλεπτα και μετά αφήστε το. Θα ακούσετε δύο ήχους μπιπ όταν το αφήσετε, γεγονός που επισημαίνει την επιτυχημένη εκτέλεση της ενέργειας.

Χρήση αναμονής κλήσης: Για να περάσετε σε μια εισερχόμενη κλήση θέτοντας σε αναμονή μια κλήση που είναι σε εξέλιξη, πατήστε και αφήστε το κεντρικό κουμπί.

Κάντε το ίδιο για να επιστρέψετε στην προηγούμενη κλήση και να θέσετε σε αναμονή την πιο πρόσφατη κλήση. Για να περάσετε σε μια εισερχόμενη κλήση τερματίζοντας μια κλήση που είναι σε εξέλιξη, πατήστε παρατεταμένα το κεντρικό κουμπί επί δύο δευτερόλεπτα. Θα ακούσετε δύο ήχους μπιπ χαμηλής έντασης όταν το αφήσετε, γεγονός που επισημαίνει την επιτυχημένη εκτέλεση της ενέργειας.

Αναπαραγωγή ή προσωρινή διακοπή ενός τραγουδιού ή βίντεο: Πατήστε και αφήστε το κεντρικό κουμπί. Κάντε το ίδιο για να συνεχίσετε.

Μεταπήδηση στο επόμενο ή το προηγούμενο τραγούδι ή κεφάλαιο: Πατήστε και αφήστε δύο φορές γρήγορα το κεντρικό κουμπί για μεταπήδηση προς τα εμπρός. Πατήστε και αφήστε τρεις φορές γρήγορα για μεταπήδηση προς τα πίσω.

Σάρωση προς τα εμπρός ή προς τα πίσω εντός ενός τραγουδιού ή βίντεο: Στη Γρήγορη διαδοχή, πατήστε και αφήστε και, στη συνέχεια, πατήστε παρατεταμένα το κεντρικό κουμπί για σάρωση προς τα εμπρός. Στη Γρήγορη διαδοχή, πατήστε και αφήστε δύο φορές και, στη συνέχεια, πατήστε παρατεταμένα το κεντρικό κουμπί για σάρωση προς τα πίσω. Αφήστε το κουμπί όταν θέλετε να σταματήσει η σάρωση.

Ρύθμιση έντασης ήχου: Πατήστε το κουμπί (λ) για να αυξήσετε την ένταση του ήχου. Πατήστε το κουμπί (ν) για να μειώσετε την ένταση του ήχου.

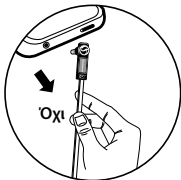


Οι λειτουργίες εξαρτώνται από την εκάστοτε συσκευή.

Για να μειώσετε την πιθανότητα να μπλεχτεί το καλώδιο κατά την αποθήκευση, ωθήστε τον ολισθητήρα καλωδίου προς τα πάνω μέχρι να τερματίσει στα ακουστικά-ψείρες, πριν αποθηκεύσετε τα Trumpets. Ωθήστε απλά τον ολισθητήρα καλωδίου ξανά προς τα κάτω όταν σκοπεύετε να τα χρησιμοποιήσετε.

Φροντίδα και φύλαξη

- Όταν δεν χρησιμοποιείτε τα Trumpets, να τα φυλάσσετε πάντοτε στην προστατευτική θήκη που παρέχεται. Διατηρείτε τη θήκη κλειστή και φυλάξτε την σε καθαρό και στεγνό περιβάλλον.
- Αποφεύγετε την έκθεση σε υγρά, ακραίες θερμοκρασίες και υψηλή υγρασία.
- Μην αποθηκεύετε άλλα αντικείμενα εντός της θήκης, γιατί μπορεί να προκληθεί ζημιά ή μόλυνση.
- Μην τραβάτε ποτέ από το καλώδιο για να αποσυνδέσετε τα Trumpets από τη συσκευή αναπαραγωγής μουσικής που χρησιμοποιείτε. Αντ' αυτού, πιάστε το βύσμα που βρίσκεται στο άκρο του καλωδίου και τραβήξτε το για να τα αποσυνδέσετε.



«Στρώσιμο» των Trumpet™

Περίοδος για "στρώσιμο" των ακουστικών; Θα νομίζετε ότι σας κοροϊδεύουμε! Και όμως, σοβαρολογούμε. Όπως κάθε προϊόν υψηλής απόδοσης, είτε πρόκειται για αυτοκίνητα, είτε για ακουστικά, είναι μηχανικές διατάξεις και "στρώνουν" με τη χρήση. Τα καινούργια σας ακουστικά in-ear αποδίδουν καταπληκτικά βγαίνοντας από τη συσκευασία, αλλά θα "μαλακώσουν" μετά από κάποια χρήση και θα αποδίδουν τον ήχο ακόμα καλύτερα. Συνιστούμε να τα χρησιμοποιήσετε για 8 ώρες. Μετά από 20 ώρες χρήσης, πρέπει να έχουν "στρώσει" πλήρως. Απολαύστε τα.

ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ ΠΕΛΑΤΩΝ

Η Monster, LLC., 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, ΗΠΑ, **[ΣΗΜΕΙΩΣΤΕ ΟΤΙ Η MONSTER ΔΕΝ ΔΕΧΕΤΑΙ ΤΗΝ ΑΠΟΣΤΟΛΗ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΣΕ ΑΥΤΗ ΤΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ – ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΤΗΝ ΠΑΡΑΓΡΑΦΟ «ΤΡΟΠΟΣ ΥΠΟΒΟΛΗΣ ΑΠΑΙΤΗΣΗΣ» ΠΑΡΑΚΑΤΩ**] (415) 840-2000 («Monster») σας παρέχει την παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση. Το γραπτό ή εθιμικό δικαίο ενδέχεται να σας παρέχει πρόσθετα δικαιώματα ή τρόπους αποκατάστασης που δεν επηρεάζονται από την παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση.

ΟΡΙΣΜΟΙ

Ως «**Επαρκής Χρήση**» νοείται η χρήση του Προϊόντος σύμφωνα με τις συστάσεις του κατασκευαστή ή/και τις οδηγίες στα υλικά και την τεκμηρίωση που συνοδεύουν το Προϊόν.

Ο «**Εξουσιοδοτημένος Αντιπρόσωπος**» είναι οποιοσδήποτε μεταπωλητής ή λιανοπωλητής ο οποίος (i) εκπροσωπεί τη Monster ως ο εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος του Προϊόντος, (ii) σας πώλησε το Προϊόν καινούργιο και στην αρχική του συσκευασία και (iii) έχει άδεια να σας πουλά το Προϊόν σύμφωνα με τους νόμους της περιοχής δικαιοδοσίας όπου αγοράσατε το Προϊόν.

Ως «**Τυπική Απαίτηση Εγγύησης**» νοείται μια απαίτηση που εγείρεται σύμφωνα με την ενότητα «Τυπική Απαίτηση Εγγύησης» της παρούσας. Πρέπει να φυλάξετε το πρωτότυπο τιμολόγιο ή απόδειξη πώλησης του Εξουσιοδοτημένου Αντιπροσώπου προκειμένου να ανταποκρίνεστε στις απαιτήσεις της Τυπικής Απαίτησης Εγγύησης.

Ως «**Προϊόν**» νοείται ένα Προϊόν (i) το οποίο περιλαμβάνεται στον παρακάτω Πίνακα Προδιαγραφών, (ii) το οποίο αγοράσατε από Εξουσιοδοτημένο Αντιπρόσωπο καινούργιο και στην αρχική του συσκευασία και (iii) ο σειριακός αριθμός του οποίου, εάν υπάρχει, δεν έχει αφαιρεθεί, τροποποιηθεί ή καταστραφεί.

Ως «**Ελάττωμα Προϊόντος**» νοείται μια ανεπάρκεια του Προϊόντος που προκαλεί αστοχία λειτουργίας του Προϊόντος σύμφωνα με την τεκμηρίωση της Monster που συνοδεύει το Προϊόν, εκτός εάν αυτή η αστοχία έχει προκληθεί καθ' ολοκληρίαν ή εν μέρει από (α) οποιαδήποτε άλλη χρήση εκτός της «Επαρκούς Χρήσης», (β) παράλειψη ή κατάχρηση από οποιονδήποτε άλλον εκτός των υπαλλήλων της Monster, (γ) μετατροπή, παραποίηση ή τροποποίηση του προϊόντος από οποιονδήποτε άλλον εκτός των υπαλλήλων της Monster, (δ) συντήρηση ή επισκευή του Προϊόντος από οποιονδήποτε άλλον εκτός των υπαλλήλων της Monster.

Ως «**Περίοδος Εγγύησης**» νοείται η χρονική περίοδος κατά τη διάρκεια της οποίας η Monster πρέπει να έχει λάβει την Τυπική Απαίτηση Εγγύησης. Η Περίοδος Εγγύησης αρχίζει από την ημερομηνία κατά την οποία αγοράσατε το Προϊόν από Εξουσιοδοτημένο Αντιπρόσωπο όπως προκύπτει από το αρχικό τιμολόγιο ή απόδειξη πώλησης του Εξουσιοδοτημένου Αντιπροσώπου. Η Περίοδος Εγγύησης λήγει μετά το τέλος της χρονικής περιόδου που καθορίζεται στον Πίνακα Προδιαγραφών ή μετά τη μεταβίβαση από Εσάς της ιδιοκτησίας του Προϊόντος, όποιο συμβεί πρώτο.

Ο όρος «**Εσείς**» αναφέρεται στο πρώτο άτομο που αγόρασε το Προϊόν στην αρχική του συσκευασία από Εξουσιοδοτημένο Αντιπρόσωπο. Η παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση δεν ισχύει για άτομα ή εταιρείες που αγόρασαν το Προϊόν (α) σε χρησιμοποιημένη ή άνευ συσκευασίας μορφή, (β) για μεταπώληση, δανεισμό ή άλλη εμπορική χρήση ή (γ) άτομα εκτός του Εξουσιοδοτημένου Αντιπροσώπου.

ΠΕΔΙΟ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ ΤΗΣ ΠΑΡΟΥΣΑΣ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

ΠΡΟΪΟΝΤΑ. Εάν ένα Προϊόν περιείχε ή περιέχει ένα Ελάττωμα Προϊόντος όταν το αγοράσατε από Εξουσιοδοτημένο Αντιπρόσωπο και η Monster λάβει μια Τυπική Απαίτηση Εγγύησης από Εσάς εντός δύο (2) μηνών από την ανακάλυψη από Εσάς αυτού του Ελαττώματος Προϊόντος (ή που θα έπρεπε να το είχε ανακαλύψει, εάν αυτό το Ελάττωμα Προϊόντος ήταν προφανές) και πριν τη λήξη της Περιόδου Εγγύησης, τότε η Monster πρέπει να σας παρέχει έναν από τους ακόλουθους τρόπους αποκατάστασης: Η Monster πρέπει (1) να επισκευάσει ή, κατά την αποκλειστική κρίση της, να αντικαταστήσει το Προϊόν ή (2) να σας επιστρέψει το αντίτιμο αγοράς που πληρώσατε στον Εξουσιοδοτημένο Αντιπρόσωπο για το εν λόγω Προϊόν εάν η επισκευή ή η αντικατάσταση δεν είναι εμπορικά εφικτή ή δεν είναι δυνατόν να πραγματοποιηθεί έγκαιρα. Σε περίπτωση που το Προϊόν δεν είναι πλέον διαθέσιμο, η Monster θα το αντικαταστήσει με παρόμοιο προϊόν ίσης ή μεγαλύτερης λιανικής αξίας πώλησης. ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η MONSTER ΔΕΝ ΦΕΡΕ ΚΑΜΙΑ ΕΓΓΥΗΣΗ ΓΙΑ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΣΥΜΠΤΩΜΑΤΙΚΗ, ΠΑΡΕΠΙΟΜΕΝΗ Η ΕΜΜΕΣΗ ΖΗΜΙΑ ΣΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΑΡΟΥΣΑΣ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ.

ΓΕΝΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

ΕΠΙΛΟΓΗ ΔΙΚΑΙΟΥ/ΔΙΚΑΙΟΔΟΣΙΑΣ. Η παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση και όποιες διαφορές προκύψουν από, ή σε σχέση με, την παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση («Διαφορές») πρέπει να διέπονται από το δικαίο της Πολιτείας της Καλιφόρνια, ΗΠΑ, με εξαίρεση τις συγκρούσεις επί των αρχών του δικαίου καθώς και τη Σύμβαση για τη Διεθνή Πώληση Εμπορευμάτων. Τα δικαστήρια της Πολιτείας της Καλιφόρνια, ΗΠΑ, έχουν πλήρη δικαιοδοσία για οποιοδήποτε Διαφορές.

ΛΟΙΠΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ. Η ΠΑΡΟΥΣΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ ΣΑΣ ΠΑΡΕΧΕΙ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΑ ΝΟΜΙΚΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ, ΚΑΙ ΠΙΘΑΝΟΝ ΝΑ ΕΧΕΤΕ ΚΑΙ ΑΛΛΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΤΑ ΟΠΟΙΑ ΕΙΝΑΙ ΔΙΑΦΟΡΕΤΙΚΑ ΣΕ ΚΑΘΕ ΚΡΑΤΟΣ ΚΑΙ ΣΕ ΚΑΘΕ ΑΡΜΟΔΙΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ, ΚΑΙ ΤΑ ΟΠΟΙΑ ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΠΗΡΕΑΖΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ. Η ΠΑΡΟΥΣΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ ΠΑΡΕΧΕΤΑΙ ΜΟΝΟ ΣΕ ΕΣΑΣ ΚΑΙ ΔΕΝ ΜΕΤΑΒΙΒΑΖΕΤΑΙ Η ΕΚΧΩΡΕΙΤΑΙ. Εάν κάποια διάταξη της παρούσας Περιορισμένης Εγγύησης είναι παράνομη, άκυρη ή μη εφαρμόσιμη, η διάταξη αυτή πρέπει να κρίνεται ξεχωριστά και να μην επηρεάζει τις υπόλοιπες διατάξεις. Σε περίπτωση ασυνέπειας μεταξύ της Αγγλικής έκδοσης και άλλων εκδόσεων της παρούσας Περιορισμένης Εγγύησης, η Αγγλική έκδοση υπερισχύει.

ΔΗΛΩΣΗ. Παρακαλείσθε να δηλώσετε το Προϊόν σας στη διεύθυνση www.monstercable.com/register. Η παράληψη δήλωσης δεν μειώνει τα δικαιώματα εγγύησης που απολαμβάνετε.

ΠΙΝΑΚΑΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΩΝ

Μοντέλο προϊόντος	Περίοδος Εγγύησης Προϊόντος
MH MLD-T IE CT WW	Δια βίου

Δια βίου

«**Δια βίου**» σημαίνει για ολόκληρη τη ζωή του αρχικού αγοραστή του Προϊόντος ή όσο ο αρχικός αγοραστής έχει στην κατοχή του το Προϊόν, αναλόγως με το πιο χρονικό διάστημα είναι μικρότερο.

ΤΥΠΙΚΗ ΑΠΑΙΤΗΣΗ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

ΠΩΣ ΝΑ ΕΓΕΙΡΕΤΕ ΜΙΑ ΑΠΑΙΤΗΣΗ. Σε περίπτωση που έχει προκληθεί ζημιά σε Προϊόντα, πρέπει να ακολουθήσετε τις παρακάτω οδηγίες: (1) Καλέστε τη Monster εντός δύο (2) μηνών από τη στιγμή που ανακαλύψατε ένα Ελάττωμα του Προϊόντος (ή που θα έπρεπε να το είχατε ανακαλύψει, εάν το εν λόγω Ελάττωμα Προϊόντος ήταν προφανές), (2) Δώστε μια λεπτομερή περιγραφή για το πώς προέκυψε το Ελάττωμα του Προϊόντος, (3) Επιβεβαιώστε στη Monster ότι αγοράσατε το Προϊόν από Εξουσιοδοτημένο Αντιπρόσωπο και ότι έχετε την πρωτότυπη απόδειξη πώλησης για να το αποδείξετε, (4) Λάβετε έναν Αριθμό Εξουσιοδότησης Επιστροφής, (4) Δώστε στη Monster έναν έγκυρο αριθμό πιστωτικής κάρτας για την κάλυψη των εξόδων αποστολής του καινούργιου ή του επισκευασμένου προϊόντος, (5) Επιστρέψτε, προπληρώνοντας τα μεταφορικά, το Προϊόν στη Monster για επαλήθευση του Ελαττώματος του Προϊόντος, μαζί με ένα αντίγραφο της πρωτότυπης απόδειξης πώλησης έχοντας αναγράψει εξωτερικά της συσκευασίας επιστροφής τον Αριθμό Εξουσιοδότησης Επιστροφής.

ΑΡΙΘΜΟΙ ΤΗΛΕΦΩΝΟΥ. Εάν αγοράσατε το προϊόν στις Ηνωμένες Πολιτείες, τη Λατινική Αμερική ή την Ασία-Ειρηνικού, επικοινωνήστε με τη Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) στο 1 877 800-8989. Εάν αγοράσατε το προϊόν οπουδήποτε αλλού, επικοινωνήστε με τη Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Ιρλανδία. Μπορείτε να στείλετε επιστολή ή να χρησιμοποιήσετε έναν από τους παρακάτω τηλεφωνικούς αριθμούς: Ηνωμένες Πολιτείες, Ασία-Ειρηνικού και Λατινική Αμερική: 1 877 800-8989 ή 415-840-2000, Καναδάς 866-348-4171, Ιρλανδία 353 65 68 69 354, Αυστρία 0800-296-482, Βέλγιο 0800-79201, Τσεχία 800-142471, Δανία 8088-2128, Φινλανδία 800-112768, Γαλλία 0800-918201, Γερμανία 0800-1819388, Ελλάδα 800-353-12008, Ιταλία 900-982-909, Ολλανδία 0800-0228919, Νορβηγία 800-10906, Ρωσία 810-800-20051353, Ισπανία 900-982-909, Σουηδία 020-792650, Ελβετία 0800-834659, Ηνωμένο Βασίλειο 0800-0569520

ΠΕΡΑΙΤΕΡΩ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ. Η Monster θα αποφασίσει κατά πόσον το Ελάττωμα Προϊόντος προϋπήρχε. Η Monster ενδέχεται, κατά την κρίση της, να Σας προτρέψει να πάρετε μια προσφορά επισκευής από κέντρο συντήρησης. Εάν απαιτείται προσφορά επισκευής θα Σας δοθούν οδηγίες για τον κατάλληλο τρόπο υποβολής της προσφοράς και του προκύπτοντος τιμολογίου στη Monster για πληρωμή. Η Monster μπορεί να διαπραγματεύεται για την αποζημίωση της επισκευής

ΧΡΟΝΙΚΟ ΠΛΑΙΣΙΟ. Εάν υποβάλετε Τυπική Απαίτηση Εγγύησης και συμμορφώσατε πλήρως με όλους τους όρους και τις προϋποθέσεις της παρούσας Περιορισμένης Εγγύησης, η Monster θα καταβάλει κάθε δυνατή προσπάθεια να αποκαταστήσει το πρόβλημά σας εντός τριάντα (30) ημερών από την παραλαβή της Τυπικής Απαίτησης Εγγύησης (εάν κατοικήτε στις Ηνωμένες Πολιτείες – ασανταπέντε (45) ημερών εάν κατοικήτε αλλού), εκτός εάν καθυστερήσουν τη διαδικασία εμπόδια που ξεπερνούν τον έλεγχο της Monster.

Önemli Monster® Performans ve Güvenlik İpuçları Sorumlu Dinleyin

İşitme kaybı olmaması için, kulaklıkları takmadan önce müzik çalarınızda sesin kapalı olduğundan emin olun. Kulaklıkları kulağınıza taktıktan sonra, rahat bir dinleme seviyesine ulaşana kadar sesi yavaşça açın.

Ses seviyeleri desibel (dB) olarak ölçülmektedir, 85 dB veya üzeri gürültüye maruz kalma kademeli işitme kaybına neden olabilir.

Kullanımınıza dikkat edin; işitme kaybı ses seviyesi ve süreye bağlıdır. Ses seviyesi ne kadar yüksek olursa, o kadar az maruz kalabilirsiniz. Ses seviyesi ne kadar yumuşak olursa, o kadar uzun dinleyebilirsiniz. Aşağıdaki tabloya* bakınız.

Desibel (dB) tablosu bazı yaygın sesleri karşılaştırmakta ve duyma hasarı potansiyellerini sıralamaktadır.

SES	SES SEVİYESİ (dB)	ETKİ
Fısıltı	30	Çok sessiz
Sessiz Ofis	50-60	60 dB altında konforlu dinleme seviyesi
Elektrik Süpürgesi, Saç Kurutma Makinesi	70	Telefon konuşmalarına karışır
Blender	85-90	85 dB işitme hasarının başladığı seviyedir (8 saat)
Çöp Kamyonu, Çimento Mikseri	100	90-100 dB arası sesler için 15 dakikadan uzun süre korumasız maruz
Elektrikli Testere, Matkap	110	1 dakikadan uzun süre 100 dB üzerinde sese düzenli maruz kalma kalıcı işitme kaybı riski oluşturur
Rock Konseri (değişir)	110-140	Ağrı eşiği yaklaşık 125 dB seviyesinde başlar

*Tablo bilgilerinin alındığı adres: http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

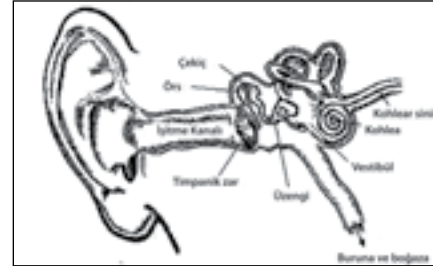
"... Normal bir kişi bir iPod'u %70 ses seviyesinde günde 4,6 saat güvenli bir şekilde dinleyebilir."

"...bir kişinin dinlediği müzik seviyesini ve ne kadar uzun olduğunu bilmesi son derece önemlidir."

Adres: <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Güvenli seviyelerde ekipmanınızdan en yüksek seviyede yararlanın ve muhteşem ses performansının keyfini çıkarın. Kulaklıklarımız, daha düşük seviyelerde hiç olmadığı kadar fazla ayrıntı duymanızı sağlayacaktır.

Kulak Fizyolojisi ve İşitme



Yüksek sesin kulaklarınıza etkisi hakkında daha fazla bilgi ve tablo referansı için: <http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

Sorumlu Kullanın

Kulaklıkları, güvenli olmayan bir şekilde, örneğin araç kullanırken, karşıdan karşıya geçerken veya çevreye tam dikkatinizi odaklamanız gereken bir aktivite yaparken kullanmayın.

Kulaklıklarla araç sürmek tehlikelidir ve pek çok yerde yasa dışıdır çünkü başka bir arabanın kornası ve acil yardım aracı sirenleri gibi yaşam kurtaran sesleri duyma şansınızı azaltır.

Lütfen araç sürerken kulaklıkları takmayın. Mobil ortam aygıtlarınıza dinlemek için Monster'ın FM transmitterlerinden birini kullanın.

Consumer Electronics Association (Tüketici Elektronikleri Derneği) web sitesi www.ce.org ve Deafness Research Foundation'dan (Sağırılık Araştırma Vakfı) web sitesi www.dr.org, güvenli bir dinleme seviyesini nasıl belirleyeceğinizi açıklamakta ve başka önemli güvenlik bilgileri içermektedir.

Miles Davis Trumpet™ Caz Kulaklıkları Ürün Özellikleri

- **Özel Dışa Bakan Sürücü**
Türünde bir ilk olarak, yakın ve kişisel olan inanılmaz bir berraklık ve dinamiklik sunar
- **Eşsiz Tasarlanmış Muhafaza**
Miles Davis'in trompetinden esinlenilerek yaratılan hassasiyet
- **Patent Bekleyen SuperTips™ dahil olmak üzere Monster® Performans Kulaklık Uçları**
Mükemmel izolasyon ve uyum için çok sayıda şekil ve ebat. Özel SuperTips ses yalıtımı, frekans ve bas tepkisi açısından size mükemmeli sunar
- **Dayanıklı Bükülme Koruması**
Kabloyu korur ve ağır kullanımlara dayanır
- **Dik Açılı Konektör**
Oynatıcıyı yolunuzu engellemeyecek şekilde sarar. Aşınmayı azaltır. Uçak fişleri için mükemmeldir.
- **Gelişmiş Monster Kabloları**
Müthiş frekans yanıtı ve net ses için patentli teknolojiler
- **24 Ayar Altın Temas Noktaları**
Maksimum sinyal transferi ve korozyon direnci için
- **Kablo Yönetme Sistemi**
Sürgü ve Klips, kulağınızda rahat durması için kulakların ağırlığı kontrol eder ve kulaklıkların ağırlığını alır
- **2 Lüks Koruyucu Kılıf**
Kulaklıkları hasara karşı korur ve yepyeni görünmelerini sağlar



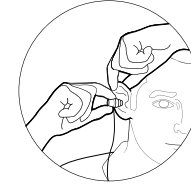
Kulaklık Ucu Seçimi: İdeal Ses Kalitesi ve Konfor için Hayati Önem Taşır

Trumpets kulaklıkların uçları, iyi ses ile muhteşem ses arasındaki farkı belirler. Kulağınıza doğru oturan kulaklıklar istenmeyen dış gürültülerden daha iyi izolasyon, daha yüksek bas yanıtı ve daha iyi ton dengesi sağlar. Elbette doğru oturan kulaklıklar daha rahat hissetmenizi sağlayacaktır. Herkesin kulakları farklı olduğu için Monster farklı boyut ve tasarımda kulaklık ucu sağlamaktadır. Doğru ucun mükemmel şekilde oturmasını deneyerek sağlayabilirsiniz. Kulak kanalınıza en iyi oturan boyut ve şekli bulmak için Trumpets kulaklıktaki çeşitli kulaklık uçlarını deneyin.

Monster öncelikle en küçük ucu denemenizi ve iyi izolasyon sağlayan ve kulaklarınızda düşmeden duran boyutu bulana kadar diğer boyutları denemenizi önerir. Ayrıca sizin için hangisinin daha iyi olduğunu görmek için farklı tarzdaki uçları deneyin.

ÖNEMLİ: Sol ve Sağ Kulak içi Kulaklıklar:

Her kulak içi kulaklıkta mavi ve kırmızı işaretler vardır. Mavi sol kulak içindir. Kırmızı sağ kulak içindir.



1. Daha rahat takmak için kulaklık uçlarını hafif nemlendirmek isteyebilirsiniz.
2. Sağ elinizle sağ kulak içi kulaklığı tutun.
3. Sol elinizle, sağ kulağınızı yukarı ve geri doğru çekerek kulak kanalınızı düzleştirin.
4. Sağ kulak içi kulaklığı kulağınıza tam ve rahat oturacak şekilde dikkatlice takın. Kulak içi kulaklıkları kulak kanalınız tamamen "tıkalıymış" hissini verecek şekilde TAKMAYIN.

5. Bu işlemi sol kulağınız için tekrarlayın.

6. Dinlemeyi tamamladıktan sonra, Trumpets kulaklıklarınızı çevirme hareketiyle kulak içi kısım kademeli olarak açılacak şekilde çıkartın.

Trumpets Kulaklık Ucu Oturma Testi

Kulaklık ucunun kulak kanalınızı doğru bir şekilde kapatıp kapatmadığını ölçmek için iyi bir yöntem, kulağınızın hemen yanında parmak şıklatmaktır. Doğru sızdırmazlıkla, kulağınız "tıkalı" hissi vermeyecek ancak parmak şıklatma sesi uzaktan ve donuk gelecektir. Parmak şıklatma sesini belirgin bir şekilde duyuyorsanız, sızdırmazlık muhtemelen yeterli değildir. Parmak şıklatma sesi uzaktan ve donuk geliyor ancak kulaklarınızda inmeye hazırlanan bir uçtaymışsınız gibi tıkalı hissi varsa, kulaklık ucunu fazla sokmuşsunuz demektir.

Trumpets Kulaklıkları Uçuşta veya Yüksek İrtifada Kullanma:

Trumpets kulaklıkları farklı yüksekliklerde kullanırken, kulağınızdaki hava basıncı değişebilir ve kulaklıklardan duyduğunuz ses değişebilir. Bu özellikle uçak yolculuğu sırasında yükselme ve alçalmalarda görülür. Bunu önlemek için, ara sıra kulaklık ucu sızdırmazlığını kırıp Trumpets kulaklıkları kulaklarınıza tekrar takın. Diğer bir faydalı egzersiz burnunuzu tutup hafifçe burnunuzdan üflemektir, bu şekilde kulaklarınızdaki basınç azalır.

Kulaklık Uçlarını Temizleme

Trumpet™ kulaklıkların temiz tutulması, güvenli ve hijyenik kullanım için çok önemlidir.

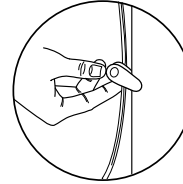
ÖNEMLİ: Kulaklık uçlarını Trumpets'ten ayırmadan temizlemeye ÇALIŞMAYIN. Trumpets'in içindeki hassas devreleri ıslatırsanız kalıcı hasar oluşabilir.

1. Bir elinizle kulaklık ucunu, diğeri ile kulaklığı sıkıca tutun. Kulaklık ucunu dikkatlice çıkarın.
2. Kulaklık ucundan tozu ve kulak kirini çıkarmak için nemli bir bez üzerine ılık su ve yumuşak sabun kullanın. Sert temizlik malzemeleri KULLANMAYIN.
3. Kulaklık uçlarını Trumpet' e geri takmadan önce durulayın ve tamamen kurulayın.
4. Kulaklık uçlarını dikkatlice Trumpets'e bastırın ve kulaklığa tam geçtiklerinden emin olun.

Kablo Yönetme Klipsini Kullanma

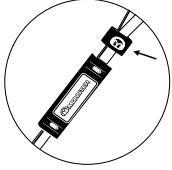
Kablo Yönetme Klipsi, kabloyu kontrol etmeniz, yolunuzu kapatmamasını sağlamanız ve kulak içi kulaklıkların kulağınızdan yanlışlıkla çekilip çıkmasını önlemeniz ve kablo ağırlığını kulak içi kulaklıklardan alarak kulaklıkların kulağınızda sağlam durmasını sağlayacak şekilde tasarlanmıştır.

1. Trumpet™ kulak içi kulaklıkları kulaklarınıza normal dinleme sırasındaki gibi takın.



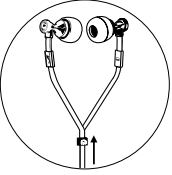
2. Kablo Yönetme Klipsini gömleğinize göğüs veya yaka kısmına veya giydiğiniz zaman gömleğiniz için nasıl rahat oluyorsa o şekilde takın.
3. Kabloyu Kablo Yönetme Klipsinin üstünden tutun ve hafif yukarı doğru çekin; kafa hareketine imkan tanıyacak ve kulaklıklardan gerilimi alacak şekilde kulak içi kulaklıklarla klips arasında yeterli gevşeklik oluşturacak biçimde klipsten kaydırın.

Kablo Bileziğini Kullanma



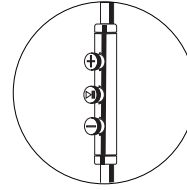
Kablo yönetimine yardımcı olması için Trumpets bir Kablo Bileziğine sahiptir. Kablo Bileziği saklama sırasında dolaşmayı azaltacak ve kullanım sırasında sallantıyı önlemek için Kablo Yönetme Klipsiyle birlikte çalışacak şekilde tasarlanmıştır.

Kullanım sırasında bileziği kablonun ayrıldığı yer ve kulak içi kulaklıkların arasında V'nin ortasına yarıya kadar çekin ve ardından kişisel konforunuz için ayarlayın. Bu şekilde kablolar daha kompakt bir konumda kalacak ve sallanması önlenecektir.



Saklama sırasında dolaşmayı azaltmak amacıyla kullanmak için Trumpets'ı kaldırmadan önce Kablo Bileziğini kulak içi kulaklıklara kadar çekin. Kullanmak istediğiniz zaman Kablo Bileziğini geri çekin.

ControlTalk™ Özelliği



Trumpet kulaklık kablosu müzik çalarlı telefonunuz ve yeni iPod'unuzla kullanmak için entegre Monster ControlTalk™ özelliğine sahiptir.* ControlTalk, bir çağrı yanıtlama düğmesine ve mikrofonu sahiptir ve müzik dinleme ve telefonla konuşma arasında kolayca geçiş yapabilmeyi sağlar. Ayrıca müzik ve video oynatma denetimine de sahiptir iPod, iPhone ve iPad.

*Uzaktan kumanda ve mikrofon iPod nano (4. ve 5. nesil), iPod classic (sadece 120 GB, 160 GB), iPod touch (2. ve 3. nesil), iPhone 3GS, iPhone 4 ve iPad tarafından desteklenmektedir. Uzaktan kumanda iPod shuffle (3. nesil) tarafından desteklenmektedir. Ses tüm iPod modellerinde desteklenmektedir. En güncel iPod yazılımı gereklidir. Blackberry® desteği modele göre değişmektedir. Değişiklik yapılabilir.

ControlTalk'u Kullanma

Çağrı cevaplama veya sonlandırma: Cevaplamak için orta düğmeye bir kez basıp bırakın. Çağrıyı sonlandırmak için aynı işlemi tekrarlayın.

Gelen aramayı reddetme: Orta düğmeye iki saniye basılı tutup ardından bırakın. Bıraktığınızda işlemin başarılı olduğunu belirtmek için iki bip sesi duyulacaktır.


Çağrı bekletmeyi kullanma: Gelen aramaya cevap vermek ve yaptığınız görüşmeyi beklemeye almak için orta düğmeye basıp bırakın. Önceki görüşmeye dönmek ve yeni çağrıyı beklemeye almak için aynı işlemi tekrarlayın. Gelen aramaya cevap vermek ve yaptığınız görüşmeyi sona erdirmek için orta düğmeye iki saniye basılı tutun. Bıraktığınızda işlemin başarılı olduğunu belirten iki bip sesi duyarsınız.

Bir müzik veya video oynatma ya da duraklatma: Orta düğmeye basıp bırakın. Devam etmek için tekrarlayın.

Sonraki veya önceki şarkıya veya bölüme geçme: İleri atlamak için orta düğmeye hızlı şekilde iki kez basıp bırakın. Geri atlamak için üç kez hızlıca basıp bırakın.

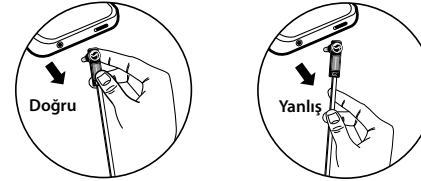
Bir Şarkı veya Videoda İleri veya Geri Tarama: İleri doğru taramak için hızlı bir şekilde basıp bırakın ve ardından Orta Düğmeyi basılı tutun. Geri doğru taramak için hızlı bir şekilde iki kez basıp bırakın ve ardından Orta Düğmeyi basılı tutun. Taramayı durdurmak istediğiniz zaman düğmeyi bırakın.

Ses seviyesi kontrolü: Ses seviyesini yükseltmek için (∧) düğmesine basın. Ses seviyesini azaltmak için (v) düğmesine basın.

 Fonksiyonlar cihaza göre değişecektir.

Bakım ve Saklama

- Trumpets kulaklıklarınızı kullanmadığınız zamanlarda, her zaman size verilen kılıfında muhafaza edin. Kılıfı kapalı tutun ve temiz, kuru bir ortamda saklayın.
- Sıvılara, aşırı sıcak, soğuk ve yüksek neme maruz bırakmayın.
- Hasara ya da kirlenmeye neden olabileceğinden, Trumpets kılıfına başka eşyalar koymayın.
- Trumpets'i müzik çalarınızdan çıkartmak için asla kablodan çekmeyin. Bunun yerine, çıkarmak için kablunun ucundaki fişi tutun ve çekin.



Trumpet™ "Alışma" Dönemi

Kulaklıklar için alışma süresi mi? Dalga geçiyoruz değil mi? Hayır geçmiyoruz. İster otomobil ister kulaklık olsun tüm yüksek performanslı ürünlerde olduğu gibi bunlar kullandıkça kulağınıza alışacak mekanik cihazlar. Yeni kulak içi kulaklıklarınız kutularından çıktığında muhteşem ses verecektir ancak kullandıkça "alışacak" ve daha da iyi ses verecektir. Sekiz 8 bunlarla çalmanızı öneriyoruz. 20 saat çaldıktan sonra, tam olarak alışacaktır. Keyfini çıkartın.

TÜKETİCİLERE YÖNELİK SINIRLI GARANTİ

Bu sınırlı garanti, 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, ABD, **[LÜTFEN DİKKAT: MONSTER BU ADRESİ GÖNDERİLEN ÜRÜNLERİ KABUL ETMEMEKTEDİR – AŞAĞIDAKİ “NASIL TALEPTE BULUNULUR” BÖLÜMÜNDEKİ TALİMATLARI UYGULAYIN]** (415) 840-2000 adresinde mukim bulunan Monster, LLC. (“Monster”) tarafından sağlanmaktadır. Yazılı hukuk veya teamül hukuku çerçevesinde ek haklara veya tazmin haklarına sahip olabilirsiniz; bunlar İşbu Sınırlı Garantiden etkilenmemektedir.

TANIMLAR

“**Uygun Kullanım**” ürünün, ürünü birlikte verilen materyal ve belgelerdeki imalatçı tavsiyelerine ve/veya talimatlarına uygun olarak kullanılması anlamına gelir.

“**Yetkili Bayi**”, (i) Ürünü size sattığı bölgede faaliyette göstermek üzere Monster tarafından yetkilendirilmiş, (ii) Ürünü yeni ve orijinal paketinde satan ve (iii) Ürünü satın aldığınız bölgenin kanunları uyarınca ürünü satılabilmek için gerekli izinlere sahip her türlü satıcı veya perakendeci anlamına gelir.

“**Resmî Garanti Talebi**”, İşbu belgede yer alan “Resmî Garanti Talepleri” bölümüne uygun olarak yapılan bir talep anlamına gelir. Resmî Garanti Talebi gereksinimlerini karşılamak için Yetkili Bayinin faturasını veya satış makbuzunu saklamamız gerekir.

“**Ürün**”, (i) aşağıda yer alan Teknik Özellikler Tablosunda belirtilen, (ii) Yetkili Bayiden yeni ve orijinal paketinde satın aldığınız ve (iii) varsa seri numarası sökülmemiş, değiştirilmemiş veya silinmemiş ürün anlamına gelir.

“**Ürün Kusuru**”, söz konusu problem tamamen veya kısmen (a) Doğru Kullanım dışındaki her türlü kullanımdan, (b) Monster’in personeli haricindeki birinin nakliyesi, ihmali, yanlış kullanımı veya suistimalinden; (c) ürünün Monster personeli haricindeki herhangi biri tarafından değiştirilmesi, tahrip edilmesi veya modifikasyonundan; (d) ürünün Monster personeli haricindeki biri tarafından bakıma veya servise alınmasından kaynaklanmadıkça, Ürünü Yetkili Bayi’den teslim aldığınızda üründe bulunan ve ürünün ürünüle birlikte temin edilen Monster belgelerine uygun olarak çalışmamasına neden olan kusur anlamına gelir.

“**Garanti Süresi**”, Resmî Garanti Talebinizin Monster’in eline geçmesi gereken zaman dilimi anlamına gelir. Garanti Süresi, Yetkili Bayinin faturasından veya satış makbuzundan tespit edilebileceği üzere, Ürünü Yetkili Bayi’den satın veya teslim aldığınız tarihte başlar. Garanti Süresi, Teknik Özellikler Tablosu’nda tanımlanan süre dolduktan veya siz ürünün mülkiyetini devrettikten sonra (hangisi daha önceyse) sona erer.

Metinde geçen “**siz**” ifadesi, Ürünü Yetkili Bayiden orijinal paketinde satın alan ilk birey anlamına gelmektedir. Bu Sınırlı Garanti; Ürünü (i) kullanılmış veya paketi açılmış olarak, (ii) tekrar satma, kiralama amacıyla veya diğer ticari amaçlı kullanımlar için veya (iii) Yetkili Bayi dışındaki kişilerden alan gerçek veya tüzel kişiler için geçerli değildir.

BU SINIRLI GARANTİNİN KAPSAMI

ÜRÜNLER. Ürünün, Yetkili Bayiden satın aldığınızda ürün kusuru içermesi ve söz konusu Ürün Kusurunu fark etmenizden sonra (veya söz konusu kusurun belirgin olması halinde kusuru fark etmiş olmanız gerekiyorsa) iki (2) ay içinde ve Ürün Kusurlarına yönelik Garanti Süresi dolmadan önce, garanti kapsamında servis için resmi talebinizi alması halinde; Monster, sizi aşağıda belirtilen şekillerde tazmin edecektir: Monster, (1) ürünü onaracak veya takdiri kendisine ait olarak değiştirecek veya (2) ürünü onanılmasının veya değiştirilmesinin ticari olarak mümkün olmadığı veya makul sürede gerçekleştirilmediği durumlarda söz konusu ürün için Yetkili Bayie ödemiş olduğumuz satış tutarını size iade edecektir. Ürünün artık mevcut olmaması durumunda Monster ürününüzü eşdeğer veya daha büyük perakende değerine sahip benzer bir ürünle değiştirecektir. NOT: MONSTER, İŞBU SINIRLI GARANTİ UYARINCA KAZALLARDAN KAYNAKLANAN, DOLAYLI VEYA DOĞRUDAN ZARARLARDAN DOLAYI SORUMLULUK KABUL ETMEZ.

GENEL HÜKÜMLER

AMİR HUKUK/YETKİLİ MAHKEME. İşbu Sınırlı Garanti ve bundan dolayı veya bununla bağlantılı olarak ortaya çıkabilecek her türlü ihtilaf (“İhtilaf”), hukuki ilkelerdeki çelişkiler ve Malların Uluslararası Satış Sözleşmesi hariç olmak üzere, ABD’de California Eyaleti yasaları uyarınca çözümlenecektir. ABD’de, California Eyaleti’nde yerleşik mahkemeler, her türlü ihtilafa ilgili olarak münhasır yargı yetkisini haiz olacaktır.

DİĞER HAKLAR. İŞBU SINIRLI GARANTİ SİZE BELİRLİ YASAL HAKLAR SAĞLAMAKTADIR VE BU SINIRLI GARANTİDEN ETKİLENMEYECEK, EYALETTEN EYALETE VE BÖLGEDE BÖLGEYE DEĞİŞEN BAŞKA HAKLARINIZ DA OLABİLİR. BU GARANTİ SADECE SİZİN İÇİN GEÇERLİDİR VE DEVİR VEYA TEMLİK EDİLEMEZ. Eğer İşbu Sınırlı Garantinin herhangi bir maddesi kanuna aykırı, hükümsüz veya uygulanamaz ise, o hüküm bölünebilir kabul edilecek ve geri kalan hükümlerin geçerliliğini koruyacaktır. İşbu Sınırlı Garantinin İngilizce ve diğer nüshaları arasında tutarsızlık olması durumunda, İngilizce nüshası geçerli olacaktır.

KAYIT. Lütfen www.monstercable.com/register adresinden ürününüzün kaydını yaptırın. Ürünün kaydedilmemesi, garanti haklarınızı eksiltmeyecektir.

TEKNİK ÖZELLİKLER

Ürün Modeli	Ürünün Garanti Süresi
MH MLD IE EU	Ömür boyu

“Ömür boyu” ürünü ilk satın alan bireyin yaşam süresi veya ürünü ilk satın alan bireyin ürüne sahip olduğu süreden kısa olacaktır.

RESMİ GARANTİ TALEBİ

TALEPTE BULUNMA. Üründe Ürün Kusuru görülmesi halinde, aşağıdaki talimatları izlemelisiniz: (1) Ürün Kusurunu fark ettikten sonra (veya söz konusu kusurun belirgin olması halinde kusuru fark etmiş olmanız gerekiyorsa) iki (2) ay içinde Monster’ı arayın; (2) hasarın nasıl oluştuğunu detaylı bir şekilde açıklayın; (3) Monster’a ürünü Yetkili Bayiden satın aldığınızı ve bunu kanıtlamak için orijinal satış makbuzuna sahip olduğunuzu teyit edin; (4) bir iade izin numarası alın; (5) Monster’a yeni veya tamir edilen ürünün size gönderilmesi için sevkiyat masraflarının karşılanacağı geçerli bir kredi kartı numarası belirtin; (6) ürünü nakliye bedeli sizin tarafınızdan önceden ödenecek şekilde söz konusu Ürünleri ait orijinal satış faturanızla ve iade paketinin üzerinde basılı iade izin numarasıyla birlikte, hasarın doğrulanması amacıyla Monster’a gönderiniz.

TELEFON NUMARALARI. Ürünü ABD, Latin Amerika ya da Asya Pasifik’te satın aldıysanız, Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) ile 1 877 800-8989 numaralı telefondan irtibata geçebilirsiniz. Ürünü başka bir yerden aldıysanız, Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Ireland ile irtibata geçin. Mektup gönderebilir ya da aşağıdaki telefon numaralarından birini kullanabilirsiniz: Birleşmiş Milletler, Asya Pasifik ve Latin Amerika: 1 877 800-8989 veya 415-840-2000, Kanada 866-348-4171, İrlanda 353 65 68 69 354, Avusturya 0800-296-482, Belçika 0800-79201, Çek Cumhuriyeti 800-142471, Danimarka 8088-2128, Finlandiya 800-112768, Fransa 0800-918201, Almanya 0800-1819388, Yunanistan 800-353-12008, İtalya 900-982-909, Hollanda 0800-0228919, Norveç 800-10906, Rusya 810-800-20051353, İspanya 900-982-909, İsveç 020-792650, İsviçre 0800-834659, İngiltere 0800-0569520

SONRAKİ İŞLEMLER. Monster, Ürün Kusurunun mevcut olup olmadığına karar verecektir. Monster, takdiri kendisine ait olarak, tahmini tamir ücretinin hesaplanması için sizi bir servis merkezine yönlendirebilir. Eğer bir tamir ücreti tahmini gereklyse, ücret tahminini ve geri ödenmesi için oluşan faturayı Monster'a uygun şekilde nasıl sunacağınız konusunda size bilgi verilecektir. Tamirle ilgili her türlü ücret için Monster ile görüşülebilir.

ZAMANLAMA. Resmi bir Garanti Talebinde bulunur ve işbu Sınırlı Garantinin tüm şartlarına ve koşullarına bütünüyle uyarırsanız, Monster kendi kontrolü dışındaki engeller süreçte gecikmeye neden olmadıkça Resmi Garanti Talebinizi izleyen otuz (30) gün içinde (Amerika Birleşik Devletleri'nde ikamet ediyorsanız 30 gün, başka bir yerde ikamet ediyorsanız kırk beş (45) gün içinde), size bir tazmin seçeneği sunmak için elinden geleni yapacaktır.

Ver.081809 – GLOBAL

©2003-2010 Monster, LLC

"Monster Cable," Monster Kulaklık logosu, "Monster," "Trumpet" ile ürün ve paketleri, Monster Cable Products, Inc.'in veya Birleşik Devletler veya diğer ülkelerdeki bağlı kuruluşların tescilli ticari markalarıdır. Ürün resimlerde gösterilenlerden farklı olabilir. Bu ürün D594,441, 4,777,324, 4,937,401 & 4,910, 360 numaralı patentlerle korunmaktadır ve diğer patent başvuruları da yapılmıştır.

Důležité informace o výkonu a bezpečnosti sluchátek Monster®

Odpovědnost při poslechu

Před připojením sluchátek se ujistěte, že hlasitost nastavená na přehrávači je snížena, aby nedocházelo k poškození sluchu. Po nasazení sluchátek do uší postupně zvyšujte hlasitost, až dosáhnete úrovně pohodlné pro poslech.

Úroveň hlasitosti se měří v decibelech (dB), působené hluk na hodnotě nebo nad hodnotou 85 dB může způsobit postupné poškození sluchu.

Sledujte používání sluchátek; ztráta sluchu je funkcí hlasitosti a času. Čím hlasitější hudba bude, tím méně času musí působit. Čím méně hlasitá hudba bude, tím déle ji můžete poslouchat. Viz také tabulka níže*. Tato tabulka decibelů (dB) porovnává některé běžné zvuky a zobrazuje jejich hodnocení v rámci potenciálního poškození sluchu.

ZVUK	HLADINA HLUKU (dB)	ÚČINEK
Šepot	30	Velmi tiché
Tichá kancelář	50-60	Pohodlné úrovně poslechu jsou pod 60 dB
Vysavač, vysoušeč vlasů	70	Rušivý; narušuje telefonní hovor
Mixér	85-90	85 dB je úroveň, při které dochází k počátku poškození sluchu (8 hodin)
Popelářské vozidlo, míchačka betonu	100	Doporučuje se maximálně 15 minut nechráněného působení zvuku s hlasitostí mezi 90-100 dB
Elektrická pila, vrtačka/sbíječka	110	Pravidelné působení zvuku s hlasitostí 100 dB po dobu delší než 1 minuta znamená riziko trvalé ztráty sluchu
Rockový koncert (líší se)	110-140	Hranice bolesti začíná okolo 125 dB

*Informace v tabulce získány na webu http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

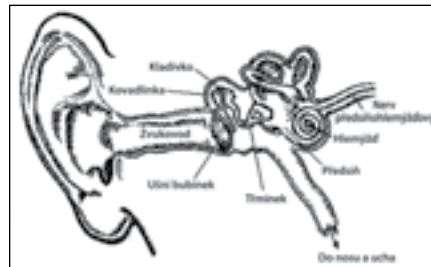
„... Typická osoba může obvykle bezpečně poslouchat iPod po dobu 4,6 hodin denně při hlasitosti 70 %.“

„... znalost úrovně hlasitosti poslechu hudby a délka doby poslechu je velmi důležitá.“

Z webu <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Získejte maximum ze svého přístroje a užívejte si dokonalý zvuk s bezpečnou hlasitostí. Naše sluchátka vám umožní slyšet více podrobností s nižší hlasitostí, než tomu bylo dříve.

Fyziologie ucha a sluchu



Další informace o tom, co mohou hlasité zvuky způsobit vašemu uchu a referenční graf viz <http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

Odpovědné používání

Nepoužívejte sluchátka, pokud to není bezpečné – při řízení vozidla, přecházení ulice nebo během jakékoli činnosti, kdy je potřeba, abyste věnovali plnou pozornost svému okolí.

Je nebezpečné používat sluchátka při řízení a na mnoha místech to je nezákonné, protože se tak snižuje vaše schopnost zaslechnout zvuky z prostoru vně vozidla, které vám mohou zachránit život - na příklad houkačku jiného vozidla a sirénu vozidla rychlé pomoci.

Nepoužívejte sluchátka za jízdy. K poslechu mobilních multimediálních přehrávačů místo toho používejte vysílače FM Monster.

Zjistěte, jak dosáhnout bezpečné hlasitosti pro poslech, a přečtěte si další důležité bezpečnostní pokyny od asociace pro spotřební elektroniku (Consumer Electronics Association) na stránkách www.ce.org a nadace pro výzkum hluchoty (Deafness Research Foundation) na stránkách www.drf.org.

Vlastnosti výrobku - sluchátka Miles Davis Trumpet™ Jazz

- **Prvotřídní ven směřující ovladač**
První svého druhu, nabízející úžasnou čistotu a dynamiku, které jsou blízké a osobní
- **Jedinečná konstrukce olivek**
Vytvořeny přesně podle trumpety Milese Davise
- **Výkonná vnitroušní sluchátka včetně patentově chráněných koncovek SuperTips™**
K dispozici je několik tvarů a velikostí, zajišťujících dokonalé utěsnění zvukovodu a dosednutí. Exkluzivní koncovky SuperTips zajišťují dokonalou zvukovou izolaci, rozsah a basovou odezvu
- **Robustní odlehčovací spojka**
Chrání kabel a odolává poškození při vysokém namáhání
- **Pravouhý konektor**
Vede kabel těsně podél přehrávače a zabraňuje jeho namotávání. Snižuje opotřebování. Dokonale vhodný konektor sluchátek do letadla.
- **Moderní kabely Monster**
Patentované technologie pro lepší frekvenční odezvu a čistou reprodukci zvuku
- **Kontakty konektoru z 24karátového zlata**
Pro maximální přenos signálu a odolnost proti korozi
- **Systém manipulace s kabelem**
Posuvný jezdec a spona nesou hmotnost sluchátek tak, že příjemně padnou do uší
- **2 luxusní ochranná pouzdra**
Chrání vaše sluchátka před poškozením a udržuje je neustále jako nové



Výběr náušníků: Důležitý pro dosažení optimální kvality zvuku a pohodlí

Náušníky na koncích sluchátek Trumpet jsou tím, co mění dobrý zvuk na výborný. Pokud vám správně padnou, získáte lepší izolaci od nežádoucího vnějšího hluku, vyšší odezvu basů a lepší vyvážení tónů. Správný tvar také samozřejmě znamená vyšší pohodlí.

Protože každé ucho je jedinečné, dodává společnost Monster® několik velikostí a provedení náušníků. Nalezení dokonale sedících náušníků vyžaduje trochu experimentování. Vyzkoušejte všechny náušníky dodané se sluchátky Trumpet, abyste zjistili, která velikost a tvar nejlépe vyhovují vašim sluchovodům.

Společnost Monster doporučuje vyzkoušet nejprve nejmenší náušníky a dále zkoušet větší velikosti, dokud nenaleznete tu nejpohodlnější, která dobře těsní a zůstává v uchu, aniž by vypadávala. Vyzkoušejte také různé odlišné typy náušníku, abyste zjistili, které vám jsou nejlépe.

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ: Levé a pravé vnitroušní sluchátko:

Sluchátka do ucha jsou označena modrou a červenou značkou. Modrá je pro levé ucho. Červená pro pravé ucho.



1. Náušníky půjdou snadněji zasunout, když je lehce navlhčíte.
2. Do pravé ruky uchopte pravé vnitroušní sluchátko.
3. Levou rukou zatáhněte za pravý ušní boltec směrem nahoru a dozadu, abyste vyrovnali sluchovod.
4. Opatrně zasuňte pravé vnitroušní sluchátko tak, aby vám zcela a pohodlně vyplnilo sluchovod. **NEZASOUVEJTE** vnitroušní sluchátko tak hluboko, že byste měli sluchovod zcela „ucpaný“.

5. Opakujte postup s levým uchem.

6. Po skončení poslechu vyjměte sluchátka Trumpet pomalým kroutivým pohybem, kterým je postupně uvolníte.

Test správného usazení náušníků Trumpet

Dobrým způsobem, jak vyzkoušet, zda vám náušník ve sluchovodu správně těsní, je lusknout prsty těsně u ucha. Pokud těsní správně, nebude vám ucho připadat „ucpané“, ale lusknutí prstů bude znít tlumeně a vzdáleně. Pokud lusknutí prstů slyšíte jasně, náušník zřejmě netěsní správně. Pokud je zvuk lusknutí tlumený a vzdálený, ale ucho vám připadá ucpané, jako když jste v letadle před přistáním, pak jste náušník zasunuli příliš hluboko.

Použití sluchátek Trumpet v letadle nebo ve velkých výškách:

Při používání sluchátek Trumpet v různých nadmořských výškách se tlak v uchu může měnit, tím se mění i zvuk, který slyšíte ze sluchátek. To je obzvláště pravdivé pro zvýšení a snížení výšky během letu v letadle. Abyste tento problém vyřešili, občas sluchátka Trumpet z uší vyjměte a znovu zasuňte. Dalším vhodným tipem je běžně prováděné stisknutí nosu a velmi lehké profouknutí skrze něj, což může část vyššího tlaku v uších uvolnit.

Čištění náušníků

Pro bezpečné a hygienické používání je nezbytné, abyste sluchátka Trumpet™ udržovali v čistotě.

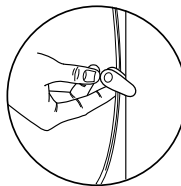
DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ: NEPOKOUŠEJTE se náušníky čistit, pokud jsou stále nasazené na sluchátkách Trumpet. Pokud se do jemných obvodů uvnitř sluchátek Trumpet dostane vlhkost, může dojít k jejich trvalému poškození.

1. Pevně jednou rukou uchopíte náušník a druhou rukou sluchátko. Opatrně náušník ze sluchátka sejměte.
2. Pro odstranění nečistot a ušního mazu z náušníků použijte hadřík navlhčený v teplé vodě s jemným mýdlem. **NEPOUŽÍVEJTE** silné čisticí prostředky.
3. Před nasazením na sluchátka Trumpet náušníky opláchněte a zcela vysušte.
4. Opatrně nasadte náušníky do sluchátek Trumpet a ujistěte se, že jsou ve zvukovodu usazeny úplně.

Používání přidržovací spony kabelu

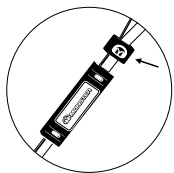
Přidržovací spona kabelu je navržena tak, aby umožňovala udržovat kabelu tam, kde vám nepřekáží, snižovala náhodné tahání sluchátek z uší a nesla hmotnost kabelu místo sluchátek, aby tak pevně seděly ve vašich uších.

1. Vložte vnitroušní sluchátka Trumpet™ do uší způsobem obvyklým při poslechu.

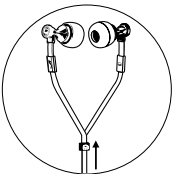


2. Upevněte přidržovací sponu kabelu na tričko okolo hrudi nebo v místě límečku, kdekoliv to je pro vás nejpohodlnější.
3. Uchopte kabel nad přidržovací sponou kabelu a mírně za něj zatáhněte nahoru, posuňte jej skrze sponu a vytvořte dostatečnou vůli mezi sluchátkem a sponou, abyste mohli pohybovat hlavou a sluchátka nebyla zatížena.

Používání posuvného jezdcu kabelu



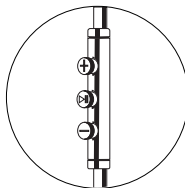
Jako další prostředek pro manipulaci s kabelem se sluchátka Trumpet dodávají s posuvným jezdcem. Posuvný jezdec je navržen tak, aby snižoval zamotávání při uložení sluchátek a také společně se sponou eliminoval pohupování a pružení.



Během používání zatlačte jezdec do poloviny mezi V, kde se kabel dělí, a sluchátka a pak jej nastavte tak, aby to bylo co nejpohodlnější. Tím bude kabel uchován v kompaktní poloze, sníží se pohupování a pružení.

Abyste se kabel během skladování nezamotával, přesuňte posuvný jezdec zcela nahoru ke sluchátkům Trumpet, až poté je uložte. Při použití jednoduše přesuňte posuvný jezdec zpět dolů.

Funkce™ ControlTalk



Sluchátkový kabel Trumpet se vyznačuje zabudovaným zařízením Monster ControlTalk™ pro použití s Vaším hudebním mobilním telefonem nebo novějším iPod. ControlTalk má tlačítko pro přijetí hovoru a mikrofon, takže můžete snadno přepnout mezi poslechem hudby a telefonním hovorem. Umožňuje také ovládat přehrávání hudby a videa iPod, iPhone a iPad.

*Dálkový ovladač a mikrofon jsou podporovány přehrávačem iPod nano (4. a 5. generace), iPod classic (pouze 120 GB, 160 GB), iPod touch (2. a 3. generace), iPhone 3GS, iPhone 4 a iPad. Dálkový ovladač podporován přehrávačem iPod shuffle (3. generace). Zvuk je podporován všemi modely iPod. Vyžaduje nejnovější software iPod. Podpora Blackberry® se liší podle modelu. Může být změněno.

Používání ControlTalk™

Přijetí nebo ukončení hovoru: Pro přijetí hovoru stiskněte jednu střední tlačítko. Opakovaným stisknutím hovor ukončíte.

Odmítnutí příchozího hovoru: Stiskněte střední tlačítko a držte je 2 sekundy, pak je uvolněte. Když tlačítko uvolníte, ozvou se dvě pípnutí pro indikaci úspěšné operace.


Použití přidržení hovoru: Pro přepnutí na nový příchozí hovor při zachování právě probíhajícího hovoru stiskněte střední tlačítko a opět je uvolněte. Opakujte to pro přepnutí zpět na předchozí hovor; nyní tím přidržíte novější hovor. Pro přepnutí na nový příchozí hovor s ukončením právě probíhajícího hovoru stiskněte střední tlačítko na dvě sekundy. Uslyšíte dvě hluboká pípnutí pro indikaci úspěšné operace.

Přehrávání nebo pozastavení přehrávání hudby či videa: Stiskněte střední tlačítko a uvolněte je. Opakovaným stisknutím pauzu ukončíte.

Přeskok na následující nebo předchozí skladbu nebo kapitolu: Pro přeskok dopředu dvakrát po sobě rychle stiskněte a uvolněte střední tlačítko. Pro skok dozadu střední tlačítko rychle stiskněte a uvolněte třikrát po sobě.

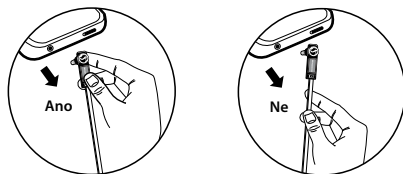
Vyhledávání ve skladbě nebo videonahrávce dopředu nebo dozadu: V rychlém sledu stiskněte a uvolněte střední tlačítko, pak jej stiskněte a podržte a spusťte hledání směrem dopředu. V rychlém sledu dvakrát stiskněte a uvolněte střední tlačítko, pak jej stiskněte a podržte a spusťte hledání směrem dozadu. Jakmile chcete vyhledávání zastavit, tlačítko uvolněte.

Ovládání hlasitosti: Pro zvýšení hlasitosti stiskněte tlačítko (Λ). Pro snížení hlasitosti stiskněte tlačítko (V).

 Funkce se bude lišit podle zařízení.

Péče a skladování

- Když sluchátka Trumpet nejsou používána, vždy je ukládejte do ochranného pouzdra. Pouzdro mějte zavřené a skladujte jej na čistém, suchém místě.
- Chraňte před tekutinami, velkými výkyvy teplot a vysokou vlhkostí vzduchu.
- Neskladujte v pouzdře se sluchátky Trumpet jiné předměty, protože by mohlo dojít k jejich poškození nebo znečištění.
- Nikdy sluchátka Trumpet od hudebního přehrávače neodpojujte tažením za kabel. Odpojte je uchopením za konektor na konci kabelu a jeho vytažením.



„Záběh“ sluchátek Trumpet™

Sluchátka že se musí zabíhat? Děláme si legraci, že? Ne, neděláme. Všechny špičkové výkonné výrobky, bez ohledu to, zda se jedná o osobní automobil nebo sluchátka, jsou mechanická zařízení, která se používáním postupně „usazují“. Vaše nová vnitroušní sluchátka budou znít již po vybalení z obalu neuvěřitelně dokonale, ale po jisté době používání „vyzrají“ a budou znít ještě lépe. Doporučujeme je používat k přehrávání 8 hodin. Po 20 hodinách přehrávání by měla být zcela zaběhnuta. Užívejte si.

OMEZENÁ SPOTŘEBITELSKÁ ZÁRUKA

Společnost Monster, LLC., 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, USA, **POVŠIŠNĚTE SI, ŽE SPOLEČNOST MONSTER NEPŘIJÍMÁ PRODUKTY ZAŠILANÉ NA JEJÍ VLASTNÍ ADRESU – POSTUJUJTE PODLE POKYNŮ V ČÁSTI „JAK PODAT FORMÁLNÍ REKLAMACI“ NÍŽE** (415) 840-2000 („Monster“) pro vás rozšiřuje tuto omezenou záruku. Záručná nebo jiná ustanovení vám mohou poskytovat další dodatečná práva nebo náhrady, které touto omezenou zárukou nejsou nijak omezeny.

DEFINICE

„**Odповidající použití**“ znamená použití Produktu v souladu s doporučeními výrobce nebo pokyny uvedenými v materiálech a dokumentaci, které jsou k Produktu dodávány.

„**Autorizovaný dodavatel**“ znamená jakéhokoliv dodavatele nebo prodejce, který (i) společnost Monster zastupuje jako autorizovaný dodavatel Produktu, (ii) prodal vám Produkt nový v originálním obalu a (iii) je oprávněn prodávat Produkt podle zákonů dané jurisdikce, kde jste si Produkt zakoupili.

„**Formální reklamací**“ znamená reklamaci podanou v souladu s částí „Formální reklamací“ dále v tomto dokumentu. Musíte si uschovat originální účtenku Autorizovaného dodavatele nebo prodejní fakturu, abyste tak splnili požadavky Formální reklamací.

„**Produkt**“ znamená Produkt, (i) který je uveden v tabulce specifikací níže, (ii) který jste si zakoupili od Autorizovaného dodavatele jako nový v originálním obalu a (iii) jehož sériové číslo, pokud je uvedeno, nebylo odstraněno, změněno nebo učiněno nečelivým.

„**Závada produktu**“ znamená jakoukoliv neshodu Produktu, která způsobila, že Produkt nepracuje v souladu s dokumentací společnosti Monster, která byla k Produktu přiložena, pokud taková závada nebyla způsobena zcela nebo částečně (a) jakýmkoliv jiným použitím, než Odpovídajícím použitím, (b) zanedbáním, zneužitím nebo nesprávným použitím jinou osobou, než zaměstnanci společnosti Monster; (c) změnou, neoprávněnou manipulací nebo modifikací Produktu jinou osobou, než zaměstnancem společnosti Monster; (d) údržbou nebo servisem Produktu jinou osobou, než zaměstnancem společnosti Monster.

„**Záruční lhůta**“ znamená časový interval, během kterého musí společnost Monster obdržet vaši Formální reklamací. Záruční lhůta začíná datem, kdy jste si Produkt zakoupili od Autorizovaného dodavatele, což je nutné doložit originální fakturou nebo pokladní stvrzenkou od Autorizovaného dodavatele. Záruční lhůta končí po uplynutí doby uvedené v Tabulce specifikací nebo poté, co jste převedli vlastnictví Produktu, cokoliv nastane dříve.

„**Vy**“ znamená první osoba (jednotlivec), která si koupila Produkt v původním obalu od Autorizovaného dodavatele. Tato Omezená záruka neplatí pro fyzické osoby nebo právnické osoby, které si zakoupily Produkt (i) v použitém nebo rozbaleném stavu, (ii) pro opětovný prodej, pronájem nebo jiné komerční použití, nebo (iii) od něhoho jiného, než od Autorizovaného dodavatele.

ROZSAH TĚTO OMEZENÉ ZÁRUKY

PRODUKTY. Pokud Produkt vykazoval nebo obsahoval Závadu produktu, když jste si jej zakoupili od Autorizovaného dodavatele a společnost Monster od vás obdržel Formální reklamací do dvou (2) měsíců od chvíle, kdy jste takovou Závadu produktu objevili (nebo od doby, kdy jste ji objevit měli, pokud byla tato Závada produktu zjevná) a před ukončením Záruční lhůty, pak vám společnost Monster poskytne jednu z následujících náhrad: společnost Monster (1) opraví, nebo podle vlastního rozhodnutí vymění Produkt, nebo (2) vám vrátí částku kupní ceny zaplacenou Autorizovanému dodavateli za dotčený Produkt, pokud není oprava nebo výměna obchodně proveditelná nebo nemůže být provedena včas. Pokud Produkt již není dostupný, společnost Monster nahradí váš Produkt podobným produktem shodné nebo vyšší prodejní hodnoty. **POZNÁMKA: SPOLEČNOST MONSTER V RÁMCI TĚTO ZÁRUKY NEPŘIJÍMÁ ŽÁDNOU ODPOVĚDNOST ZA ŽÁDNÉ NÁHODNÉ, NÁSLEDNÉ NEBO NEPŘÍMÉ ŠKODY.**

OBECNÁ USTANOVENÍ

VOLBA ZÁKONA/JURISDIKCE. Tato Omezená záruka a všechny neshody vzešlé ve spojení s touto Omezenou zárukou („Neshody“) se řídí zákony státu Kalifornie, USA, kromě střetů se zákonnými principy a kromě Mezinárodní úmluvy o prodeji zboží. Nad všemi Neshodami budou mít výhradní jurisdikci soudy sídlící ve státu Kalifornie, USA.

DALŠÍ PRAVA. TATO OMEZENÁ ZÁRUKA VÁM POSKYTUJE SPECIFICKÉ ZÁKONNÁ PRAVA A MŮŽETE MÍT TAKÉ DALŠÍ PRAVA, COŽ SE LIŠÍ PODLE JEDNOTLIVÝCH STÁTŮ A JURISDIKCI. TOTO NENÍ NIJAK OVLIVNĚNO TOUTO OMEZENOU ZÁRUKOU. TATO ZÁRUKA SE TÝKÁ POUZE VÁS A NEMŮŽE BÝT PŘEVÁDĚNA NEBO PŘIDĚLována. Pokud některé ustanovení této Omezené záruky bude shledáno nezákonným, neplatným nebo nevynutitelným, bude toto ustanovení považováno za oddělitelné a nijak neovlivní zbyvajících ustanovení. V případě neshody mezi anglickou verzí a všemi dalšími verzemi této Omezené záruky má platnost verze anglická.

REGISTRACE. Zaregistrujte svůj Produkt na adrese www.monstercable.com/register. Pokud se však nezaregistrujete, nijak to neomezuje vaše práva na záruku.

TABULKA SPECIFIKACÍ

Model produktu	Záruční lhůta pro tento produkt
MH MLD-TIE CT WW	Celoživotní

“Životnost“ znamená život původního kupujícího Produktu, nebo dobu, po kterou původní kupující Produkt vlastní, cokoliv je kratší.

FORMÁLNÍ REKLAMACE

JAK PODAT FORMÁLNÍ REKLAMACI. V případě, že došlo k závadě Produktu, musíte postupovat podle následujících kroků: (1) Zavolejte společnost Monster do dvou (2) měsíců poté, co jste objevili Závadu produktu (nebo od doby, kdy jste ji objevit měli, pokud byla tato Závada produktu zjevná); (2) Poskytněte podrobné vysvětlení o způsobu vzniku závady Produktu; (3) Ověřte si u společnosti Monster, že jste si zakoupili Produkt od Autorizovaného dodavatele a máte originální pokladní stvrzenku k dokázání této; (4) Vyžádejte si Autorizační číslo navrácení produktu; (5) Poskytněte společnosti Monster platné číslo kreditní karty pro zaplacení dopravného nového nebo opraveného produktu zpět k vám; (6) Vratte Produkt, s vámi zaplaceným poštovním, společností Monster pro ověření poškození, společně s originální pokladní stvrzenkou a vytištěným Autorizačním číslem navrácení produktu na vnější straně vráceného balíku.

TELEFONNÍ ČÍSLA: Pokud jste si produkt zakoupili v USA, Latinské Americe nebo Asijsko-pacifické oblasti, kontaktujte společnost Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) na telefonním čísle 1 877 800-8989. Pokud jste si produkt zakoupili kdekoli jinde, kontaktujte společnost Monster Technology International Ltd., Ballymally Business Park, Ennis, Co. Clare, Irsko. Můžete nás kontaktovat písemně nebo telefonicky na následujících telefonních číslech: USA, Pacifická oblast Asie a Latinská Amerika: 1 877 800-8989 nebo 415-840-2000, Kanada 866-348-4171, Irsko 353 65 68 69 354, Rakousko 0800-296-482, Belgie 0800-79201, Česká republika 800-142471, Dánsko 8088-2128, Finsko 800-112768, Francie 0800-918201, Německo 0800-1819388, Recko 800-353-12008, Itálie 900-982-909, Nizozemí 0800-0228919, Norsko 800-10906, Rusko 810-800-20051353, Španělsko 900-982-909, Švédsko 020-792650, Švýcarsko 0800-834659, Velká Británie 0800-0569520

DALŠÍ POSTUP. Společnost Monster stanoví, zda se skutečně vyskytuje Závada produktu. Společnost Monster vám může podle svého uvážení vydat pokyny pro získání odhadu nákladů na opravu v servisním středisku. Pokud se tento odhad nákladů na opravu vyžaduje, budou vám předány pokyny pro řádné předání odhadu nákladů na opravu a příslušné faktury k proplacení společností Monster. Všechny poplatky za opravy mohou být vyjednány společností Monster.

ČASOVÝ ROZVRH. Pokud vznesete Formální reklamaci a zcela splníte všechny podmínky této Omezené záruky, společnost Monster vynaloží veškeré úsilí, aby vám poskytla náhradu do třiceti (30) dní po přijetí vaší Formální reklamace (pokud sídlíte v USA – čtyřicet pět (45) dní, pokud sídlíte v jiném státě), pokud se v procesu nevyskytnou překážky mimo kontrolu společnosti Monster.

Dôležité rady od spoločnosti Monster® ohľadom bezpečnosti a výkonu

Počúvajte zodpovedne

Aby ste predišli poškodeniu sluchu, pred pripojením slúchadiel skontrolujte, či je stíšená hlasitosť vášho hudobného prehrávača. Po nasadení slúchadiel na uši postupne zvyšujte hlasitosť, až kým nedosiahnete pohodlnú úroveň hlasitosti.

Úrovne hlasitosti sa merajú v decibeloch (dB), vystavenie zvukom s úrovňou 85 dB a viac môže spôsobiť postupnú stratu sluchu.

Všímajte si úrovne hlasitosti, strata sluchu je výsledkom dlhodobej prílišnej hlasitosti. Čím väčšia hlasitosť, tým kratšie jej môžete byť vystavený. Čím nižšia hlasitosť, tým dlhšie môžete počúvať. Bližšie údaje nájdete v dole uvedenej tabuľke*.

Táto tabuľka decibelov (dB) porovnáva niektoré bežné zvuky a zobrazuje ich poradie ohľadom možného poškodenia sluchu.

ZVUK	ÚROVEŇ HLASITOSTI (dB)	NÁSLEDOK
Šepot	30	Veľmi ticho
Tichá kancelária	50-60	Pohodlné úrovne hlasitosti sú pod 60 dB
Vysávač, fén na vlasy	70	Dotieravý; vadí pri telefónnych rozhovoroch
Kuchynský mixér	85-90	85 dB je úroveň, od ktorej začína poškodenie sluchu (8 hod.)
Smetiarske vozidlo, stavebná miešačka	100	Pre zvuky medzi 90-100 dB sa odporúča maximálne 15 minút nechráneného
Motorová píla, vrtačka/zbijačka	110	Pravidelné vystavenie zvukom nad 100 dB na dlhšie ako 1 minútu znamená nebezpečenstvo trvalej straty sluchu
Rockové koncerty (rôzne)	110-140	Hraničná hodnota bolesti začína okolo 125dB

*Tabulkové informácie sú zo stránky http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

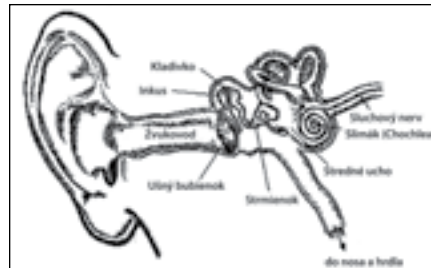
“... bežná osoba môže bezpečne počúvať iPod po dobu 4,6 za deň pri 70 % hlasitosti.”

“... veľmi dôležitá je znalosť úrovne hlasitosti a doby počúvania hudby.”

Zo stránky <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Dostaňte zo svojho zariadenia čo najviac a vychutnávajte si skvelý hudobný výkon aj pri bezpečných úrovniach hlasitosti. Naše slúchadlá vám umožnia počuť oveľa podrobnejšie pri nižších úrovniach hlasitosti ako kedykoľvek predtým.

Fyziológia ucha a sluchu



Bližšie informácie o následkoch vysokých zvukov pre váš sluch a podrobnú tabuľku nájdete na stránke <http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

Slúchadlá používajte zodpovedne

Slúchadlá nepoužívajte, keď je to nebezpečné – pri šoférovaní vozidla, prechádzaní cez ulicu, ani počas aktivity resp. v prostredí, kde je vyžadovaná plná pozornosť vášmu okoliu.

Nosiť slúchadlá pri šoférovaní je nebezpečné a na mnohých miestach aj zakázané, pretože sa znižuje pravdepodobnosť začutia zvukov na záchranu života z okolia vozidla, napr. trúby iného auta alebo sirén pohotovostných vozov.

Nepoužívajte slúchadlá počas šoférovania. Namiesto toho na počúvanie mobilných multimediálnych zariadení použite niektorý z FM vysieláčov spoločnosti Monster.

Naučte sa vytvoriť bezpečnú úroveň hlasitosti a pozrite si ďalšie dôležité bezpečnostné pokyny od Asociácie spotrebiteľov elektroniky na stránke www.ce.org a od Nadácie na výskum hluchoty na stránke www.drf.org.

Charakteristika výrobku Miles Davis Trumpet – Džezové slúchadlá

- **Exkluzívny ovládač orientovaný smerom von**
Prvý svojho druhu, poskytuje špičkový jas a dynamiku, moderné a individuálne
- **Kryt s jedinečným dizajnom**
Precízne vyhotovený podľa trubkára Mileasa Davisa
- **Vysokovýkonné náušniky Monster® vrátane SuperTips™ s ohláseným patentom**
Niekoľko tvarov a veľkostí pre perfektné utesnenie a nasadenie. Exkluzívne SuperTips poskytujú maximálnu zvukovú izoláciu, zvukový rozsah a basovú odozvu.
- **Drsná ochrana proti namáhaniu**
Chráni kábel a znesie intenzívne používanie
- **Pravouhlý konektor**
Zovrie prehrávač, aby vám neprekážal. Znižuje opotrebovanie. Dokonalé pre napojenie v lietadlách.
- **Vylepšené káble značky Monster**
Patentované technológie pre skvelý frekvenčný rozsah a čistý zvuk
- **Kontakty z 24-karátového zlata**
Pre maximálny prenos signálu a odolnosť voči korózii
- **Systém na správu káblov**
Posuvný jazdec a spona odľahčujú hmotnosť slúchadiel, takže slúchadlá zostanú pohodlne vo vašich ušiach
- **2 luxusné ochranné puzdra**
Chránia vaše slúchadlá pred poškodením a udržiavajú ich v takom stave, aby vyzerali ako úplne nové



Výber náušníkov: Nevyhnutné pre optimálnu kvalitu zvuku a pohodlie pri počúvaní

Vďaka náušníkom na konci vašich Trumpet slúchadiel spoznáte rozdiel medzi dobrým a skvelým zvukom. Pri správnom nasadení získate lepšiu izoláciu od neželaného rušivého okolitého hluku,

hlbšiu basovú odozvu a lepšie vyváženie tónov. Samozrejme, že správne nasadenie poskytuje lepšie pohodlie. Pretože uši každého človeka sú iné, spoločnosť Monster® dodáva náušníky v niekoľkých veľkostiach a tvaroch. Správne nasadenie toho správneho náušníka si vyžaduje skúšanie. Vyskúšajte si všetky náušníky dodané so slúchadlami Trumpets a zistite, ktoré sa najviac hodia pre veľkosť a tvar vášho ušného kanálíka.

Spoločnosť Monster® odporúča, aby ste najprv vyskúšali najmenšie náušníky a postupne skúšali väčšie a väčšie, až kým nenájdete náušníky, ktoré sa budú dať pohodlne nasadiť, vytvoria dobré uzavretie a nebudú vypadávať z uší. Vyskúšajte si rôzne druhy náušníkov, aby ste zistili, ktoré sú pre vás tie najlepšie.

DÔLEŽITÉ: Ľavé a pravé ušné slúchadlo:

Každé zo slúchadiel má modré a červené značenie. Modrá farba znamená určenie pre ľavé ucho, červená pre pravé ucho.

1. Aby sa náušník dal ľahšie vložiť, môžete ho mierne navlhčiť.
2. Uchopte pravé slúchadlo pravou rukou.
3. Vašou ľavou rukou potiahnite pravé ucho smerom nahor a naspäť aby ste narovnali ušný kanálik.
4. Opatrne vložte svoje pravé ušné slúchadlo úplne natesno a tak, aby pohodlne zapadlo do ucha. NEVKLADAJTE ušné slúchadlá príliš hlboko, až tak že sa vám bude zdať váš celý ušný kanálik upchatý.



5. Zopakujte tento postup aj pre ľavé ucho.
6. Keď dopyčujete hudbu, pomaly vyberte slúchadlá Trumpets točivým pohybom, ktorý postupne uvoľní pevné uzavretie.

Testovanie nasadenia náušníka Trumpets

Dobrym spôsobom ako zistiť, či náušník správne uzatvára váš ušný kanálik alebo nie, je lusknúť prstami priamo v blízkosti vášho ucha. Ak dochádza k správne uzavretiu, nebudete mať pocit upchaného ucha, ale lusknutie prstami bude znieť duto a vzdialene. Ak lusknutie prstami počujete zreteľne, pravdepodobne nedošlo k vytvoreniu správneho uzavretia. Ak je zvuk lusknutia vašich prstov dutý a vzdialený, ale máte pocit, že vaše ucho je upchané ako pri pristávaní v lietadle, pravdepodobne ste náušník vložili príliš hlboko.

Používanie slúchadiel Trumpets pri letoch alebo vo vysokých nadmorských výškach

Keď používate slúchadlá Trumpets v rozdielnych nadmorských výškach, môže nastať zmena tlaku vzduchu vo vašich ušiach, čím zároveň dôjde k zmene zvuku, ktorý počujete. To platí hlavne pri stúpaní a klesaní v nadmorských výškach počas letu v lietadle. Aby ste tomu predišli, z času na čas prerušte uzavretie v uchu a opäť vložte vaše slúchadlá Trumpets do svojich uší. Ďalšou užitočnou radou je známy úkon, keď sa chytíte za nos a veľmi jemne cez nos vydýchnete, čím sa uvoľní určitý tlak vo vašich ušiach.

Čistenie náušníkov

Starostlivosť o slúchadlá Trumpet™ je základom ich bezpečného a hygienického používania.

DÔLEŽITÉ: NEPOKÚŠAJTE sa o čistenie náušníkov bez toho, aby ste ich najprv vybrali zo slúchadiel Trumpets. Ak navlhne sústava obvodov vnútri vašich slúchadiel Trumpets, môže dôjsť k ich trvalému poškodeniu.

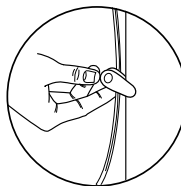
1. Zľahka uchopte náušník jednou rukou a slúchadlo druhou rukou. Opatrne vyberte náušník z reproduktora.

2. Na odstránenie špiny a ušného mazu z náušníkov slúchadiel Trumpets, používajte teplú vodu a jemné mydlo. **NEPOUŽÍVAJTE** agresívne čistiace prostriedky.
3. Náušníky opláchnite a úplne ich vysušte skôr ako ich opäť nasadíte na vaše Trumpets slúchadlá.
4. Opatrne vtlačte náušníky späť na slúchadlá Trumpets a uistite sa, či sú celé navlečené a nasadené.

Používanie spony na usporiadanie káblov

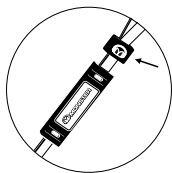
Spona na usporiadanie káblov je určená na kontrolu nad káblom a jeho zachovanie na mieste, kde vám nebude prekážať, na zabránenie náhodnému vytiahnutiu slúchadiel z uší a na odľahčenie kábla zo slúchadiel, takže slúchadlá zostanú pohodlne na svojom mieste vo vašich ušiach.

1. Vložte Trumpet™ slúchadlá do vašich uší, tak ako to bežne robíte pri počúvaní.

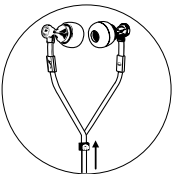


2. Pripevnite si sponu na usporiadanie káblov na tričko či košeľu na oblasť hrudníka či goliera, alebo kdekoľvek je to pre vás najpohodlnejšie.
3. Chyťte kábel nad sponou pre usporiadanie káblov a jemne ho potiahnite nahor, pričom ho posúvate cez sponu, tak aby ste vytvorili dostatočne voľný priestor medzi slúchadlami a sponou a tak aby sa hlava mohla dostatočne hýbať a aby sa odstránila záťaž na slúchadlá.

Používanie jazdca na kábli



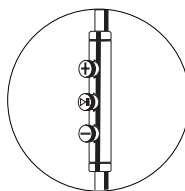
Pre lepšie usporiadanie káblov sú slúchadlá Trumpets vybavené jazdcom na kábli. Jazdec na kábli je určený k zabráneniu zamotania kábla počas uskladnenia a spolu so sponou na usporiadanie káblov slúžia na elimináciu pohybov a odrazov kábla pri používaní slúchadiel.



Počas používania, posuňte jazdca približne do polovice medzi V kde sa kábel rozdeľuje a slúchadlo potom upravte pre vaše osobné pohodlie. Káble tak zostanú v kompaktnejšej polohe a zredukujú sa ich pohyby a odrazy.

Ak chcete jazdec na kábli použiť na zabránenie zamotaniu kábla pri skladovaní, posuňte ho úplne hore až k slúchadlám a až potom slúchadlá Trumpets odložte. Keď ich budete chcieť znovu použiť, jednoducho potlačte jazdec na kábli späť nadol.

Funkcia ControlTalk™



Kábel slúchadiel Trumpet má zabudovanú funkciu Monster ControlTalk™ určenú na použitie s hudobnými mobilnými telefónmi a novšími prehrávačmi iPod.*

Kábel ControlTalk má tlačidlo na prijatie hovoru a mikrofón, takže môžete jednoducho prepínať medzi počúvaním hudby a telefonovaním. Obsahuje aj ovládanie prehrávania hudby a videa iPod, iPhone a iPad.

*Dialkové ovládanie a mikrofón sú podporované iba zariadeniami iPod nano (4. a 5. generácia), iPod classic (iba verzie 120 GB, 160 GB), iPod touch (2. a 3. generácia), iPhone 3GS, iPhone 4a iPad. Dialkové ovládanie je podporované zariadením iPod shuffle (3. generácia). Audio je podporované všetkými modelmi prehrávača iPod. Je potrebný najnovší softvér pre iPod. Podpora pre zariadenia BlackBerry® závisí od modelu. Vyhradené právo na zmenu.

Používanie funkcie ControlTalk™

Prijatie a ukončenie hovoru: Na prijatie hovoru raz stlačte a uvoľnite stredové tlačidlo. Rovnako hovor ukončíte.

Odmietnutie prichádzajúceho hovoru: Stlačte a dve sekundy podržte stredové tlačidlo, potom ho uvoľnite. Zaznejú dve pípnutia, čo znamená úspešnú operáciu.

Používanie čakania na hovor: Keď chcete prepnúť na prichádzajúci hovor a podržať prebiehajúci hovor, stlačte a podržte stredové tlačidlo. Rovnako prepnete späť na predchádzajúci hovor a podržte novší hovor. Keď chcete prepnúť

na prichádzajúci hovor a ukončiť prebiehajúci hovor, stlačte a dve sekundy podržte stredové tlačidlo. Zaznejú dve hlboké pípnutia, čo znamená úspešnú operáciu.

Prehrávanie alebo pozastavenie skladby alebo videa: Stlačte a uvoľnite stredové tlačidlo. Rovnakým postupom pokračujte.

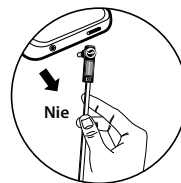
Preskočenie na ďalšiu alebo predchádzajúcu skladbu či kapitolu: Keď dvakrát stlačíte a uvoľníte stredové tlačidlo rýchlo za sebou, preskočíte dopredu. Keď ho stlačíte a uvoľníte trikrát rýchlo po sebe, preskočíte dozadu.

Premiestňujte sa dopredu a dozadu v skladbe alebo videonahrávke: In quick Ak sa chcete premiestniť v skladbe/videonahrávke dopredu, rýchlo po sebe stlačte a pustite, následne stlačte a pridržte stredné tlačidlo. Ak sa chcete premiestniť dozadu, dvakrát stlačte a pridržte, následne stlačte a pridržte stredné tlačidlo. Pustite tlačidlo, keď chcete ukončiť premiestňovanie.

Ovládanie hlasitosti: Stlačením tlačidla (∧) zvýšite hlasitosť. Stlačením

Starostlivosť a skladovanie

- Keď slúchadlá Trumpets nepoužívate, vždy si ich uložte do ochranného púzdra, ktoré bolo k nim pribalené. Zatvorené puzdro skladujte v čistom, suchom prostredí.
- Vyhybajte sa vystaveniu tekutinám, extrémnym teplotám a vysokej vlhkosti. V púzdre neskladujte iné veci spolu s vašimi slúchadlami Trumpets, mohlo by to mať za následok ich poškodenie alebo zničenie.
- Slúchadlá Trumpets nikdy neodpájajte od hudobného prehrávača potiahnutím za kábel. Namiesto toho uchopte konektor na konci kábla a potiahnutím ho odpojte.



„Skúšobné obdobie“ slúchadiel Trumpet™

Čas na zabehnutie slúchadiel? Či žartujeme? Nie, určite nie. Ako ostatné produkty zamerané na výkon, či ide o autá alebo slúchadlá, všetko sú to mechanické zariadenia, ktoré sa pri používaní zabehnú. Nové ušné slúchadlá budú znieť skvele priamo po vybraní z krabice, ale po použití sa naladia a budú znieť ešte lepšie. Odporúčame na nich prehrať hudbu po dobu 8 hodín. Po 20 hodinách by mali byť zabehnuté. Vychutnávajte si hudbu.

OBMEDZENÁ SPOTREBITEĽSKÁ ZÁRUKA

Spoločnosť Monster, LLC., 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, USA, **[POZOR! SPOLOČNOSŤ MONSTER NEAKCEPTUJE PRODUKTY ZASLANÉ NA TÚTO ADRESU – POSTUPUJTE PODĽA POKYNOV V NIŽŠIE UVEDENEJ ČÁSTI „AKO UPLATNIŤ REKLAMÁCIU“]** (415) 840-2000 (”Monster”) vám poskytujú túto obmedzenú záruku. Štatutárne alebo všeobecné právo vám môže umožňovať ďalšie práva alebo opravné prostriedky, ktoré nebudú porušené touto obmedzenou zárukou.

DEFINÍCIE POJMOV

„**Adekvátne použitie**” znamená použitie produktu v súlade s pokynmi a/alebo odporúčaniami výrobcu v materiáloch a dokumentoch, ktoré sú priložené k produktu.

„**Autorizovaný predajca**” je ľubovoľný dodávateľ alebo predajca, ktorý (i) bol riadne spoločnosťou Monster splnomocnený predajom ich výrobkov a na podnikanie v regióne, (ii) vám predal, nový výrobok bo svojom pôvodnom obale a (iii) má povolenie na predaj výrobku podľa miestnych zákonov krajiny, kde ste výrobok zakúpili.

„**Formálny reklamačný nárok**” znamená nárok uplatňovaný v súlade s podmienkami uvedenými ďalej v časti „Reklamačný nárok”. Musíte si uschovať doklad o kúpe od autorizovaného predajcu, a to buď pôvodnú faktúru alebo pokladničný doklad, aby ste si mohli uplatniť nárok na reklamáciu.

„**Výrobok**” znamená produkt (i) nachádzajúci sa v ďalej uvedenej tabuľke, (ii) zakúpený od autorizovaného predajcu ako nový a vo svojom pôvodnom obale, (iii) so sériovým číslom, ak existuje, ktoré nebolo odstránené, vymenené ani inak znehodnotené.

„**Chyba výrobku**” znamená nedostatok výrobku, ktorý spôsobuje chybný výkon výrobku v súlade s dokumentáciou spoločnosti Monster dodávanou spolu s výrobkom, okrem chýb spôsobených úplne alebo čiastočne, (a) používaním iným spôsobom než je primerané použitie, (b) zanedbaním alebo zlým zaobchádzaním kýmkoľvek okrem zamestnancov spoločnosti Monster, (c) náhradami, neodbornou manipuláciou alebo úpravami výrobku kýmkoľvek okrem zamestnancov spoločnosti Monster, (d) údržbou alebo opravou kýmkoľvek okrem zamestnancov spoločnosti Monster.

„**Záručná doba**” znamená časové obdobie, počas ktorého je spoločnosť Monster povinná prijať reklamačný nárok. Záručná doba začína plynúť dňom zakúpenia výrobku od autorizovaného predajcu, tak ako je uvedený na pôvodnej faktúre predajcu alebo na pokladničnom doklade. Záručná doba sa končí uplynutím doby stanovenej v ďalej uvedenej tabuľke alebo prevodom vlastníctva výrobku inej osobe pred jej uplynutím.

„**Spotrebiteľ**” znamená prvú osobu, ktorá výrobok zakúpila v pôvodnom obale od autorizovaného predajcu. Obmedzená záruka sa netýka osôb, ktoré výrobok zakúpili (i) v použitom stave alebo rozbalení, (ii) na účely ďalšieho predaja, prenájomu alebo na iné komerčné použitie, alebo (iii) od niekoho iného než je autorizovaný predajcu.

ROZSAH TEJTO OBMEDZENEJ ZÁRUKY

VÝROBKY. Ak je alebo bol výrobok pri alebo po jeho zakúpení od autorizovaného predajcu chybný a spoločnosť Monster od spotrebiteľa obdrží reklamačný nárok najneskôr do dvoch (2) mesiacov od zistenia chyby výrobku (alebo od momentu, kedy mala byť chyba zistená, ak je chyba výrobku zjavná) do uplynutia záručnej doby, spoločnosť Monster spotrebiteľovi poskytne nasledujúce náhrady: Spoločnosť Monster (1) opraví alebo podľa vlastného uváženia výrobok vymení, alebo (2) vráti spotrebiteľovi sumu, ktorú zaplatil za tento výrobok autorizovanému predajcovi, ak nie je finančne alebo časovo možné výrobok opraviť alebo nahradiť. V prípade, že výrobok už nie je viac k dispozícii, spoločnosť Monster vám vymení váš výrobok za podobný výrobok rovnakej alebo približnej predajnej hodnoty. **POZNÁMKA: SPOLOČNOSŤ MONSTER NEPREBERÁ ZIADNU ZODPOVEDNOSŤ ZA AKÉKOLVEK NÁHODNÉ, NÁSLEDNÉ ALEBO NEPRIAME ŠKODY NA ZÁKLADE PODMIENOK TEJTO OBMEDZENEJ ZÁRUKY.**

VŠEOBECNÉ USTANOVENIA

VÝBER PRÁVA/JURISDIKCIA. Táto obmedzená záruka a všetky ostatné spory spojené s touto obmedzenou zárukou („Spory”) spadajú pod zákony štátu Kalifornia, USA, okrem konfliktov zákonných princípov a vymínajúc Zmluvu o medzinárodnom predaji tovaru. Všetky spory spadajú výhradne pod jurisdikciu štátu Kalifornia, USA. **INÉ PRÁVA. TÁTO OBMEDZENÁ ZÁRUKA VÁM POSKYTUJE ZVLÁŠTNE PRÁVA A TAK ISTO MOŽETE MAŤ INÉ PRÁVA, KTORÉ SA MOŽU MENIŤ V ZÁVISLOSTI OD JEDNOTLIVÉHO ŠTÁTU A JURISDIKcie A KTORÉ NEBUDÚ DOTKNUTÉ TOUTO OBMEDZENOU ZÁRUKOU. TÁTO ZÁRUKA SA VZŤAHUJE IBA NA VÁS AKO SPOTREBITEĽA A NEDÁ SA PRIESŤ ANI POSTUPIŤ.** Ak je niektoré ustanovenie tejto obmedzenej záruky protiprávne, neplatné alebo nevymutiteľné, toto ustanovenie treba považovať za vyňaté a neovplyvňuje žiadne iné ustanovenia. V prípade, že sa vyskytnú nejaká nejednotnosť medzi anglickou a ostatnými verziami tejto obmedzenej záruky, rozhoduje anglická verzia.

REGISTRÁCIA. Zaregistrujte si váš produkt na stránke www.monstercable.com/register. Ak nie je výrobok zaregistrovaný, nijako to neobmedzuje vaše záručné práva.

TABUĽKA ŠPECIFIKÁCIÍ

Model výrobku	Záručná doba na výrobok
MH LTD-IE CT WW	Doživotná

„Doživotná” znamená doživotná pre pôvodného kupcu výrobku alebo po dobu, keď pôvodný kupca vlastní daný výrobok.

REKLAMAČNÝ NÁROK

AKO REKLAMOVAT. V prípade poruchy výrobku, musíte postupovať podľa týchto pokynov: (1) Zavolajte spoločnosť Monster najneskôr do dvoch (2) mesiacov od zistenia chyby výrobku (alebo od momentu, kedy mala byť chyba zistená), (2) podajte podrobné informácie o tom, ako k poškodeniu došlo, (3) vyžiadajte si potvrdenie od spoločnosti Monster o tom, že ste zakúpili výrobok od autorizovaného predajcu a máte pôvodný pokladničný doklad, ktorý to potvrdzuje, (4) vyžiadajte si overovacie číslo návratky, (4) poskytnite spoločnosti Monster číslo vašej platnej kreditnej karty, aby ste mohli uhradiť poštovné náklady spojené s prepravou nového alebo opraveného výrobku späť k vám, (5) v prípade vrátenia výrobku, poštovné náklady uhradte vopred a zašlete tak spoločnosti Monster výrobok na overenie poškodenia spolu s kópiou pôvodného dokladu o zaplatení a balik označte overovacím číslom návratky (Return Authorization Number) z vonkajšej strany.

TELEFÓNNE ČÍSLA. Ak ste si zakúpili výrobok v Spojených štátoch amerických, Latinskej Amerike alebo v Ázii pri pobreží Tichého oceánu, kontaktujte spoločnosť Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) na tel. čísle 1 877 800-8989. Ak ste si zakúpili výrobok kdekoľvek inde, kontaktujte spoločnosť Monster Technology International Ltd., Ballymalley Business Park, Ennis, Co. Clare, Ireland. Môžete nám napísať alebo použiť nasledujúce telefónne čísla: USA, Ázia Pacifik a Latinská Amerika: 1 877 800-8989 alebo 415-840-2000, Kanada 866-348-4171, Irsko 353 65 68 69 354, Rakúsko 0800-296-482, Belgicko 0800-79201, Česká republika 800-142471, Dánsko 8088-2128, Fínsko 800-112768, Francúzsko 0800-918201, Nemecko 0800-1819388, Grécko 800-353-12008, Taliansko 900-982 909, Holandsko 0800-0228919, Nórsko 800-10906, Rusko 810-800-20051353, Španielsko 900-982-909, Švédsko 020-79 26 50, Švajčiarsko 0800-834659, Veľká Británia 0800-0569520

ĎALŠIE POSTUPY. Spoločnosť Monster určí, či došlo k chybe produktu. Spoločnosť Monster môže spotrebiteľa podľa svojho uváženia požiadať, o odhad nákladov na opravu v servisnom stredisku. Ak sa požaduje odhad nákladov na opravu, spotrebiteľ dostane pokyny, ako správne požiadať o odhad a výslednú faktúru poslať spoločnosti Monster na úhradu. Všetky poplatky za opravu môžete dojednať so spoločnosťou Monster.

ČASOVÝ RÁMEC. Ak podáte reklamačný nárok a plne splňate všetky podmienky tejto obmedzenej záruky, spoločnosť Monster vám podľa svojich najlepších schopností poskytne náhradu v priebehu tridsiatich (30) dní od prijatia reklamačného nároku (ak spotrebiteľ býva na území Spojených štátov amerických a štyridsať päť (45) dní, ak spotrebiteľ býva kdekoľvek inde), ak sa nevyskytnú žiadne prekážky brániace tomuto procesu, ktoré spoločnosť Monster nemôže nijako ovplyvniť.



Важные рекомендации Monster® по работе и безопасности

Ответственно относиться к прослушиванию

Во избежание повреждений органов слуха перед подключением наушников следует убедиться в том, что уровень громкости музыкального проигрывателя уменьшен. Разместив наушники в ушных раковинах, постепенно увеличьте громкость до достижения приемлемого уровня слышимости.

Уровни шума измеряются в децибелах (дБ). Воздействие любого шума мощностью равной или превышающей 85 дБ может привести к постепенной потере слуха.

Следите за использованием. При выборе излишней громкости постепенно начинает ухудшаться слух. Чем громче звучание, тем меньше времени вам следует подвергаться его воздействию. Чем оно мягче, тем больше времени вы сможете его прослушивать. См. таблицу* ниже.

В этой таблице децибел (дБ) сравниваются несколько часто встречающихся звуков, и отображается их влияние на причинение потенциального вреда органам слуха.

ЗВУК	УРОВЕНЬ ШУМА (дБ)	ВОЗДЕЙСТВИЕ
Шепот	30	Очень тихо
Тихий офис	50-60	Комфортный слуховой порог составляет около 60 дБ
Пылесос, фен	70	Навязчивый; мешает проведению телефонных переговоров
Блендер	85-90	85 дБ – уровень, при котором начинают возникать повреждения слуха (8 ч.)
Мусоровоз, бетономешалка	100	Рекомендуется не более 15 минут незащищенного воздействия звуков, находящихся в диапазоне 90-100 дБ
Бензомоторная пила, дрель/отбойный молоток	110	Регулярное воздействие на органы слуха звуков, частота которых превышает 100 дБ (в течение более 1 минуты), приводит к возникновению риска получения необратимых повреждений органов слуха
Рок-концерты (различается)	110-140	Болевой порог начинается в районе 125дБ

*Сведения для таблицы взяты с сайта http://www.nidcd.nih.gov/health/education/teachers/common_sounds.asp

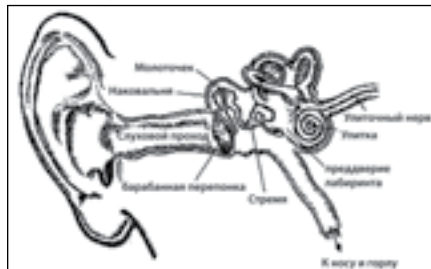
“... обычный человек может без опасения слушать iPod в течение 4,6 часов в день при уровне громкости в 70%”

“... очень важно знать на каких уровнях громкости и в течение которого времени кто-либо слушает музыку”

С сайта <http://www.cbc.ca/health/story/2006/10/19/music-earphones.html>

Воспользуйтесь всеми возможностями вашего оборудования и наслаждайтесь производительностью звучания даже на безопасных уровнях. Наши наушники помогут вам расслышать детали даже на более низком уровне громкости.

Физиология уха и слуха



Для получения дополнительной информации о том, какое воздействие оказывают громкие звуки на ваши уши, а также ссылки на таблицу, перейдите по следующему адресу <http://www.abelard.org/hear/hear.php#loud-music>

Ответственно относиться к использованию

Не используйте наушники в небезопасной обстановке – во время управления транспортным средством, при переходе улицы или во время любой деятельности/в среде, где требуется сосредоточить все ваше внимание.

Во время ношения наушников опасно водить машину. Кроме того, во многих местах это нелегально, поскольку уменьшаются ваши шансы на то, чтобы услышать звуки устройств безопасности, находящихся за пределами вашего автомобиля (например, звуковой сигнал, подаваемый другим автомобилем, и сирены спасательных автомобилей).

Не надевайте наушники при вождении машины. Вместо этого воспользуйтесь одним из FM-передатчиков Monster для прослушивания музыки с мобильных устройств.

Узнайте, как установить безопасный уровень прослушивания, а также ознакомьтесь с другими важными руководствами по безопасности от Ассоциации бытовой электротехники на сайте www.ce.org и Фонда исследований глухоты на сайте www.drf.org.

Технические характеристики наушников для джаза Miles Davis Trumpet™

- **Эксклюзивная ориентированная наружу головка громкоговорителя**
Первые в своем роде, обеспечивают удивительную чистоту и динамичность звука независимо от восприятия
- **Корпус уникальной конструкции**
Точность изготовления, достойная трубы Майлза Дэвиса
- **Ушные вкладыши Monster® с высокими характеристиками, включая вкладыши SuperTips™ (патент находится на рассмотрении)**
Несколько форм и размеров для идеальной звукоизоляции и удобства. Исключительные вкладыши SuperTips обеспечивают идеальную изоляцию звука, расширенный диапазон и усиленное звучание низких частот
- **Прочная система для разгрузки натяжения кабеля**
защищает кабель и выдерживает тяжелые нагрузки.
- **Прямой угол коннектора**
надежно удерживает плеер так, чтобы он вам не мешал. Снижает уровень износа. Идеально подходит для перелетов.
- **Улучшенный кабель компании Monster**
Запатентованные технологии для получения превосходных частотных характеристик и чистого звука.
- **Контакты с золотым напылением (24 карата)**
обеспечивают максимальную скорость передачи сигнала и защиту от коррозии.
- **Система управления кабелями**
Регулятор и зажим удерживают вес наушников, чтобы они не выпадали из ушей
- **2 роскошных защитных футляра**
защищают наушники от повреждения и сохраняют абсолютно новый внешний вид.



Выбор ушных вкладышей: очень важно для обеспечения оптимального качества звука и комфорта

Вкладыши на концах наушников Trumpets позволяют почувствовать разницу между хорошим и великолепным

звуком. С правильно подобранными наушниками вы обеспечите себе наилучшую изоляцию от нежелательного внешнего шума, усиленное звучание басов и идеальный тональный баланс. Естественно, в этом случае вы будете чувствовать себя наиболее комфортно. Поскольку уши у каждого человека разные, компания Monster® предоставляет несколько размеров и конструкций вкладышей. Правильно сделать подборку и выбрать вкладыш – дело опыта. Попробуйте все ушные вкладыши, входящие в комплект Trumpets, чтобы найти тот, какой наилучшим образом соответствует по размеру и форме вашему ушному каналу.

Компания Monster рекомендует вам вначале попробовать самые маленькие вкладыши и продолжать подбирать их по возрастанию до тех пор, пока вы не подберете те, в которых будете чувствовать себя наиболее комфортно – хорошо закрывающие ушные каналы и не выпадающие из ушей. Также попробуйте вкладыши, отличающиеся по дизайну, выбрав наиболее подходящие для вас.

ВАЖНО: левый и правый наушники-вкладыши

На каждом наушнике имеется синяя или красная метка.

Синяя метка — для левого уха, красная — для правого уха.

1. Для более легкой установки ушных вкладышей можно немного их увлажнить.
2. Возьмите правый наушник-вкладыш в правую руку.
- 3.левой рукой надавите вперед-назад на правое ухо, чтобы распрямить ушной канал.
4. Осторожно вставьте правый наушник-вкладыш, чтобы он полностью и удобно поместился в ухе. НЕ вставляйте наушники-вкладыши слишком глубоко, чтобы не затыкать полностью ушной канал.



5. Повторите эту процедуру для левого уха.
6. По завершении прослушивания медленно вынимайте Trumpets, используя вращательные движения, чтобы постепенно освободить ухо.

Проверка ушных вкладышей Turbutes

Хороший способ для того чтобы проверить, правильно ли подобран наушник для ушного канала, – щелкнуть пальцами прямо возле уха. Если подбор выполнен правильно, вы не будете чувствовать, что ухо закладывает, а щелчок пальцев будет звучать приглушенно и отдаленно. Если вы отчетливо слышите щелчок пальцев, возможно, подбор выполнен неправильно. Если щелчок пальцев звучит приглушенно и отдаленно, но вы чувствуете, что уши закладывает, как в готовящемся на посадку самолете, это означает, что вы слишком глубоко поместили наушники.

Использование наушников Trumpets в самолете или на большой высоте

При использовании Trumpets на разных высотах давление воздуха в ушах может меняться, изменяя таким образом слышимый вами звук. Это особенно заметно во время набора и уменьшения высоты во время авиаперелета. Для устранения этого периодически вынимайте и снова вставляйте наушники Trumpets в уши. Еще один полезный совет заключается в проделывании несложного упражнения: зажмите нос и очень аккуратно выдохните через него. Это поможет уменьшить давление в ушных каналах.

Очистка ушных вкладышей

Содержание наушников-вкладышей Trumpet™ в чистоте является важным условием обеспечения безопасности и гигиеничности использования.

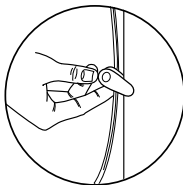
ВАЖНО: НЕ пытайтесь почистить ушные вкладыши, не снимая их с наушников Trumpets. Попадание влаги на чувствительные элементы Trumpets.

1. Крепко возьмите ушной вкладыш в одну руку, а наушник – в другую.
Осторожно снимите вкладыш с трубки наушника.
2. Для удаления грязи и ушной серы с ушных вкладышей пользуйтесь теплой водой и слабым мыльным раствором. НЕ используйте сильные чистящие средства.
3. Сполосните водой и насухо вытрите ушные вкладыши перед тем, как снова вставить их в наушники Trumpet.
4. Осторожно наденьте ушные вкладыши на наушники Trumpets, чтобы они полностью закрывали трубку ушного динамика.

Использование зажима управления кабелем

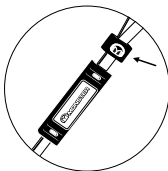
Зажим управления кабелем сконструирован так, чтобы кабель не мешал во время использования, а также чтобы избежать случайного вытягивания наушников из ушей и снять с ушных динамиков нагрузку, вызванную весом кабеля, для обеспечения надежного и комфортного размещения динамиков в ушах.

1. Поместите наушники-вставки Trumpet™ в уши, как обычно при прослушивании.
2. Прикрепите зажим управления кабелем на груди или воротнике либо в другом, наиболее удобном, месте на рубашке.

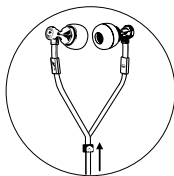


3. Возьмите кабель выше зажима управления и потяните слегка вверх, чтобы протянуть его через зажим, тем самым ослабив натяжение между наушниками-вкладышами и зажимом для более свободного движения головы и снятия нагрузки с наушников-вкладышей.

Использование регулятора кабеля



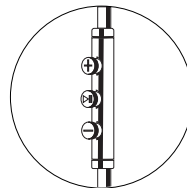
Для лучшего управления кабелем в комплект наушников Trumpets входит регулятор кабеля. Регулятор кабеля предназначен для снижения вероятности запутывания при хранении и работе с зажимом управления кабелем для предотвращения раскачивания и отскакивания во время использования.



При использовании пододвиньте регулятор примерно на середину расстояния между местом раздвоения кабеля и наушниками-вставками и отрегулируйте так, чтобы вам было удобно. Это обеспечит более компактное размещение кабелей и уменьшит раскачивание и отскакивание.

Чтобы уменьшить вероятность запутывания при хранении, пододвиньте регулятор кабеля к самим ушным динамикам, перед тем как перестать ими пользоваться. Перед использованием просто переведите регулятор кабеля в исходное положение.

Функция ControlTalk™



Кабель наушников Trumpet снабжен встроенной гарнитурой Monster ControlTalk™ для использования с музыкальным телефоном и новым iPod. * Гарнитура ControlTalk имеет встроенную кнопку для приема звонков и микрофон, что позволяет легко переключаться с прослушивания музыки на разговор по телефону. На ней также имеются кнопки управления воспроизведением музыки и видео iPod, iPhone и iPad.

*Пульт дистанционного управления и микрофон поддерживаются только в iPod nano (4-е и 5-е поколения), iPod classic (только в моделях с жесткими дисками объемом 120 и 160 Гб), iPod touch (2-е и 3-е поколения), iPhone 3GS, iPad 4 и в iPad. Пульт дистанционного управления поддерживается в iPod shuffle (3-е поколение). Все модели iPod поддерживают аудио. Требуется новейшее программное обеспечение для iPod. Поддержка BlackBerry® различается в зависимости от модели. Она может изменяться.

Использование ControlTalk™

Прием и завершение звонка: Нажмите и отпустите центральную кнопку один раз, чтобы принять звонок. Повторите это действие, чтобы завершить звонок.

Отмена входящего звонка: Нажмите и удерживайте в этом положении центральную кнопку в течение двух секунд, а затем отпустите. После того как вы отпустите кнопку, раздадутся два звуковых сигнала, что свидетельствует об успешном выполнении действия.


Использование удерживания звонка: Чтобы переключиться на входной звонок и удержать текущий, нажмите и отпустите центральную кнопку. Чтобы вернуться к предыдущему звонку и удержать новый, повторите это действие. Чтобы переключиться на входящий звонок и завершить текущий, нажмите и удерживайте центральную кнопку в течение двух секунд. После того как вы отпустите кнопку, раздадутся два звуковых сигнала низкого тона, что свидетельствует об успешном выполнении действия.

Включение воспроизведения и паузы песни или видео: Нажмите и отпустите центральную кнопку. Чтобы возобновить воспроизведение, повторите операцию.

Переход к следующей или предыдущей песне или главе: Быстро нажмите и отпустите центральную кнопку два раза, чтобы перейти вперед. Быстро нажмите и отпустите центральную кнопку три раза, чтобы перейти назад.

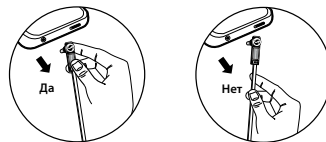
Возможность проматывания песни или видео вперед и назад: В режиме быстрого просмотра нажмите и отпустите, а затем нажмите и удерживайте центральную кнопку для проматывания вперед. В режиме быстрого просмотра два раза нажмите и отпустите, а затем нажмите и удерживайте центральную кнопку для проматывания назад. Отпустите кнопку, когда захотите остановить процесс проматывания.

Управление громкостью: Чтобы увеличить громкость, нажмите клавишу (▲). Чтобы уменьшить громкость, нажмите клавишу (▼).

 Функциональные возможности различаются в зависимости от устройства.

Содержание и хранение

- Если вы не пользуетесь наушниками Trumpets, всегда храните их в защитном футляре (входит в комплект).
- Держите футляр закрытым в чистом сухом месте.
- Не допускайте попадания жидкости, воздействия температур и повышенной влажности.
- Не храните в футляре другие предметы, которые могут стать причиной повреждения или загрязнения.
- Никогда не выдергивайте провод, чтобы отключить наушники Trumpets от музыкального плеера. Вместо этого для отключения провода возьмитесь рукой за штекер на конце провода и вытащите его.



Обкатка наушников Trumpet™

Время «обкатки» наушников? Мы шутим, не так ли? Нет, это не так. Любой высокопроизводительный продукт, будь то автомобиль или наушники, это механическое устройство, характеристики которого улучшаются со временем. Качество звучания ваших новых наушников-вкладышей будет превосходным, но спустя некоторое время наушники «созреют» и зазвучат еще лучше. Мы рекомендуем пользоваться ими в течение 8 часов. По прошествии 20 часов эксплуатации они должны стать полностью «обкатанными». Приятного прослушивания.

ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ ДЛЯ ПОТРЕБИТЕЛЕЙ

Данную ограниченную гарантию предоставляет Monster, LLC., 7251 West Lake Mead Blvd., Las Vegas, NV 89128, USA, **ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ, ЧТО КОМПАНИЯ MONSTER НЕ ПРИНИМАЕТ ПРОДУКЦИЮ, ДОСТАВЛЕННУЮ НА ЭТОТ АДРЕС - СЛЕДУЙТЕ ИНСТРУКЦИЯМ «КАК ПОДАВАТЬ РЕКЛАМАЦИЮ» НИЖЕ** (415) 840-2000 («Monsters»), (415) 840-2000. Право, предусмотренное законодательством, или общее право может давать вам дополнительные права или средства правовой защиты, которые не не охвачены данной ограниченной гарантией.

ОПРЕДЕЛЕНИЯ

«**Адекватное использование**» означает использование Продукта в соответствии с рекомендациями производителя и/или инструкциями, изложенными в перечнях материалов и документации, прилагаемых к Продукту.

«**Уполномоченный дилер**» – любой оптовый торговый посредник или розничный торговец, который (i) уполномочен компанией Monster быть дилером Продукта, (ii) продал вам Продукт в новом состоянии и в его оригинальной упаковке, (iii) имел разрешение на продажу вам Продукта, согласно законодательству и под той юрисдикцией, где вами был приобретен Продукт.

«**Формальная гарантийная рекламация**» означает рекламацию, поданную в соответствии с разделом «Формальные гарантийные рекламации» настоящего руководства. Вы должны сохранить выданный вам уполномоченным дилером счет или квитанцию для соответствия требованиям формальных гарантийных рекламаций.

«**Продукт**» означает продукт, (i) который указан в таблице спецификаций ниже, (ii) который вы купили у уполномоченного дилера новым и в его оригинальной упаковке и (iii) серийный номер которого, при наличии такового, не был удален, изменен или поврежден.

«**Дефект продукта**» означает недостаток Продукта, который привел к неисправности Продукта, из-за чего он не мог должным образом функционировать в соответствии с документацией компании Monster, прилагаемой к Продукту, если только такая неисправность не была вызвана, полностью или частично, (a) действиями, отличными от адекватного применения, (b) небрежностью, использованием не по назначению или порчей, причиненными любым лицом, не являющимся сотрудником компании Monster; (c) изменением, переделкой или модификацией Продукта кем-либо помимо персонала компании Monster; (d) ремонтом или обслуживанием Продукта кем-либо, не являющимся сотрудником компании Monster.

«**Гарантийный период**» означает временной период, в течение которого компания Monster должна получить вашу формальную гарантийную рекламацию. Гарантийный период начинается с даты покупки Продукта от уполномоченного дилера, что должно быть указано на выданных вам уполномоченным дилером счете или квитанции. Гарантийный срок заканчивается по истечении времени, указанного в Таблице спецификаций, или прав собственности на Продукт, в зависимости от того, какая из этих дат является более ранней.

«**Вы**» означает первое лицо, которое купило Продукт в его оригинальной упаковке у авторизованного дилера. Данная ограниченная гарантия не распространяется на лиц или организации, купившие Продукт, (i) который использовался кем-либо еще или в распакованном виде, (ii) для перепродажи, сдачи в аренду или другого коммерческого использования, (iii) купившие Продукт у кого-либо еще, кроме уполномоченного дилера.

ОБЪЕМ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ ПО ДАННОЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ

ПРОДУКТЫ. Если Продукт содержал или содержит дефект во время или после покупки вами Продукта у уполномоченного дилера, а Monster получил от вас формальную гарантийную рекламацию в течение двух (2) месяцев после того, как вы обнаружили данный дефект Продукта (или должны были бы обнаружить его в случае, если такой дефект Продукта является очевидным), и до окончания гарантийного периода, компания Monster предоставит вам один из следующих вариантов возмещения: компания

Monster произведет (1) ремонт или, на полное свое усмотрение, заменит Продукт, или (2) возместит вам его стоимость, то есть сумму, которую вы уплатили уполномоченному дилеру за данный Продукт, если ремонт или замена являются коммерчески целесообразными или не могут быть произведены своевременно. В случае если Продукта нет в наличии, компания Monster заменит Продукт пожизним равной или большей стоимости. **ПРИМЕЧАНИЕ. ПО ДАННОЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ КОМПАНИЯ MONSTER НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБЫЕ СЛУЧАЙНЫЕ, КОСВЕННЫЕ ИЛИ НЕОЧЕВИДНЫЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ.**

ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

ВЫБОР ЗАКОНА/ЮРИСДИКЦИИ. Данная Ограниченная гарантия и все споры, возникающие из нее или же в связи с этой гарантией («Споры»), должны регулироваться законами штата Калифорния (США), за исключением случаев коллизионного права, а также Конвенции по международной торговле товарами. Суды, находящиеся в штате Калифорния (США), имеют исключительную юрисдикцию по разрешению споров.

ПРОЧИЕ ПРАВА. ДАННАЯ ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ НАДЕЛЯЕТ ВАС ОСОБЫМИ ЮРИДИЧЕСКИМИ ПРАВАМИ. ВЫ ТАКЖЕ МОЖЕТЕ ИМЕТЬ ДРУГИЕ ПРАВА, ОТЛИЧАЮЩИЕСЯ В ЗАВИСИМОСТИ ОТ ШТАТА И ЮРИСДИКЦИИ, НА КОТОРЫЕ НЕ ПОВЛИЯЕТ ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ. ДАННАЯ ГАРАНТИЯ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ ТОЛЬКО НА ВАС И НЕ МОЖЕТ БЫТЬ ПЕРЕДАНА ИЛИ ПРЕДОСТАВЛЕНА ДРУГОМУ ЛИЦУ. Если какое-либо из положений данной ограниченной гарантии является незаконным, недействительным или не имеющим силы, это положение рассматривается как частичное нарушение и не затрагивает прочие положения. В случае какого бы то ни было несоответствия между версией ограниченной гарантии на английском языке и версиями на других языках, преимущество имеет версия на английском языке.

РЕГИСТРАЦИЯ. Зарегистрируйте ваш Продукт на сайте www.monstercable.com/register. Отсутствие указанной регистрации не влияет на ваши гарантийные права.

ТАБЛИЦА СПЕЦИФИКАЦИЙ

Модель Продукта	Гарантийный срок работы Продукта
MH MLD-T IE CT WW	Пожизненный

«Пожизненный» означает на протяжении жизни начального покупателя Продукта либо на протяжении времени, в течение которого покупатель владеет Продуктом. Выбирается меньший по времени период.

ФОРМАЛЬНАЯ ГАРАНТИЙНАЯ РЕКЛАМАЦИЯ

КАК ПОДАТЬ РЕКЛАМАЦИЮ. В случае обнаружения дефекта Продукта следуйте приведенным ниже инструкциям: (1) обратитесь в Monster в течение двух (2) месяцев после того, как вы обнаружили дефект Продукта (или должны были обнаружить его в случае очевидности); (2) предоставьте детальное пояснение появления дефекта; (3) предоставьте подтверждение в компанию Monster, что вы купили Продукт у уполномоченного дилера и у вас имеются оригинальные квитанции в доказательство к этому; (4) получите возвратный авторизационный номер; (4) предоставьте компании Monster номер действующей кредитной карты для оплаты расходов по перевозке нового или отремонтированного продукта; (5) верните Продукт посредством оплаченной доставки в Monster на проверку повреждений вместе с оригинальным чеком и напечатайте возвратный авторизационный номер снаружи упаковки.

НОМЕРА ТЕЛЕФОНОВ. Если вы приобрели продукт в Соединенных Штатах, Латинской Америке или в Азиатско-Тихоокеанском регионе, звоните в компанию Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) по тел.: 1- 877-8008989. Если вы приобрели продукт в другой стране, свяжитесь с Monster Technology International Ltd. по адресу: Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Ирландия. Вы можете отправить письмо или позвонить по одному из следующих номеров: США, Азиатско-Тихоокеанский регион и Латинская Америка: 1 877 800 -8989 или 415-840-2000, Канада: 866-348-4171, Ирландия: 353 65 68 69 354, Бельгия: 0800-79201, Чехия: 800-142471, Дания: 8088-2128, Финляндия: 800-112768, Франция: 0800-918201, Германия: 0800-1819388, Греция: 800-353-12008, Италия: 900-982 909, Нидерланды: 0800-0228919, Норвегия: 800-10906, Россия: 810-800-20051353, Испания: 900-982-909, Швеция: 020-792650, Великобритания 0800-0569520

ДАЛЬНЕЙШИЕ ДЕЙСТВИЯ. Компания Monster определит наличие дефекта Продукта. Компания Monster, на полное свое усмотрение, может направить вас для оценки стоимости ремонта в сервисный центр. Если необходима оценка стоимости ремонта, вы будете проинструктированы, как правильно представить эту оценку и выставить счет на оплату компании Monster. Любые расходы, связанные с ремонтом, могут обсуждаться компанией Monster.

ВРЕМЕННЫЕ РАМКИ. Если вы направили формальную гарантийную рекламацию и ваш случай полностью соответствует условиям и правилам данной ограниченной гарантии, компания Monster сделает все возможное, чтобы устранить проблему в течение тридцати (30) дней после получения формальной гарантийной рекламации, если вы проживаете в США, и сорока пяти (45) дней, если вы проживаете в другой стране, при отсутствии препятствий, не зависящих от компании Monster.



MILES DAVIS
TRUMPET™

MONSTER®